

Crónica	Págs. 1 a 6	Carnavales	Págs. 12
Política	7	Hípica	13, 14 y 15
Redacción	8	Deportes	16 a 20
Gran Mundo	9	Económicos	21 a 24
Comercio	10	Teatros	25
Gremios	11	Magazine	26
Cables	12 y 13		

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado, caluroso. TEMPERATURA DE AYER: máxima: 29,1° C a las 16,30 hrs.; mínima: 12,4° C a las 3,15 hrs. **APRECIACION GENERAL:** Se espera que continúe el buen tiempo con nubosidad parcial en el norte. La zona central y gran parte de la zona sur se mantendrán con cielos despejados, en tanto que desde Temuco al sur se observará aumento de la nubosidad en la noche.

En el mismo sifón en que murió hijo de Hernández Parker Se ahogó otro niño

Lee HOY

FELICITACIONES: El Ministro de Defensa Nacional, Carlos Vial Infante, envió una nota a todos los miembros de las Fuerzas Armadas, en la cual, a nombre del Presidente de la República y el suyo, felicita a los soldados que nuevamente "supieron cumplir con sus deberes militares y de ciudadanos". (Pág. 2)

FERROVIARIOS: La amplia comprensión encontrada en el Jefe del Estado para sus problemas destacaron los dirigentes ferroviarios, acusando a parlamentarios de oposición de haberlos inducido al paro del miércoles. (Pág. 9)

AMPUERO: Guillermo Sánchez, ex dirigente socialista, en dramática declaración, dice: "Ampuero tuvo especial interés en perseguir a los comunistas". (Pág. 3)

E\$ 373.299: Préstamos por esa suma acordó ayer la CORFO para impulsar actividades productivas en las zonas damnificadas. (Pág. 8)

PROPIETARIOS: La Compañía Chilena de Tabacos hizo propietarios a 49 de sus más antiguos operarios en San Fernando. (Pág. 6)

NAVIDAD: El Tren de Navidad, convertido ahora en barco, navega por los canales para llevar alegría a los niños de Chiloé. (Pág. 6)

NN. UU.: La ayuda de las Naciones Unidas a Chile durante el año ascendió a 4 millones y medio de dólares, además, envió 60 asesores técnicos. (Pág. 5)

"CICLORAMA": En Valparaíso será televisado el primer "ciclorama" chileno, por el canal universitario porteño. Es un drama de Navidad. (Pág. 16)

OTTER: Se dio por oficial y definitivamente perdido el avión Otter 933 de la FACH, que desapareció el sábado 17 en la zona Austral. (Pág. 2)

Otro niño, un pequeño de cuatro años, murió tragado anoche por el mismo sifón en que pereció, hace una semana, el hijo de Luis Hernández Parker. Ahora fue el hijo de un estucador —el pequeño

Roberto Miguel Ángel Mieres Morales— que, a las 20.30 horas, se bajó de su triciclo para arrojar piedras al fondo del sifón, que aún permanece sin tapa. El pequeño rebaldó y cayó. Dos horas y media

después, luego que se movilizaron carabineros, bomberos y vecinos de Las Condes, fue encontrado en el canal interior de Avenida Colón 6645. Aún con vida fue llevado al furgón 141 de Radiopatrullas.

Murió en el trayecto a la Posta del Hospital del Salvador. **ESPERANZA DIO LA ALARMA** La preocupación en la casa del estucador Miguel Enrique

Mieres comenzó cuando este llegó a su hogar (Colón 7951), a las 20.30 horas. En esos mismos momentos llegaba a la casa la niña Esperanza Araos, también de cuatro años, quien

dio el rastro para buscar al niño en el canal. Ella caminaba con un amigo de la misma edad por Colón y al llegar a Pontevieja encontraron el triciclo junto al sifón. Ese dato bastó para que los padres se lanzaran a rastrear con palos el canal en todo su trayecto. Se unieron a la búsqueda los bomberos de Las Condes y 18 carabineros, además de los vecinos.

Mientras duraba la búsqueda, los bomberos comenzaron a instalar su equipo para suspender el paso del agua hacia el canal. Los vecinos que presenciaban las maniobras mostraban preocupación y consideraban inconcebible que se volviera a repetir el mismo hecho de la semana anterior. A las 23 horas, el carabinero Alejandro Aguirre encontró al cuerpo del niño. El hallazgo se produjo en el interior de la residencia de Carlos Ojeda. Había sido arrastrado unos 200 metros por las aguas del canal, que tiene un diámetro de 40 centímetros. "¡Aprietele la 'guatita' para que bote el agua!... ¡Muevanle los brazos!... ¡Todavía está vivo!... ¡Llévenlo a un doctor!... ¡Llévenlo al hospital!..."

Esas y muchas otras frases gritaron los vecinos agolpados en el sitio, cuando vieron aparecer el cuerpo del niño. Roberto Miguel Ángel fue puesto en el furgón 141 a cargo del teniente Nelson Bravo Espinoza, para ser llevado a la posta del Hospital del Salvador. Era increíble que después de dos horas de permanencia en el estrecho canal, estuviera aún con vida. En el mismo vehículo subió la madre, Rosa Morales (padre de una afección cardíaca), de 24 años. En sus brazos murió el niño, cuando el furgón corría a 120 kilómetros por hora en busca del auxilio médico.

LA REALIDAD

La madre conservaba aún esperanzas de que pudiera vivir el niño, pero a las 23.29 horas salió el oficial de Carabineros del interior de la sala de primeros auxilios y le expuso la realidad.

La mujer calló un instante, para exclamar después: "¿Cómo lo vamos a enterrar?". El estucador y su familia tienen a su cargo el cuidado del predio de Colón 7951. El matrimonio tiene otros dos hijos, Oscar Eduardo, de 2 años, y Ana María, de 6 meses.

Ayer afrontaron una paradójica cobranza. El aguiere del barrio les dijo que debían pagar diez escudos por usar el agua del canal que se llevó al hijo mayor. Si no lo hacían no tendrían con qué regar hoy.

Explicando esa misma situación, el estucador dijo al oficial: "Mire teniente, ¿a quien voy a responsabilizar yo de esto? Mañana (hoy) le contare todo el caso al juez. Es necesario que se haga justicia".

Los antecedentes del caso serán puestos hoy en conocimiento del Tercer Juzgado del Crimen. Los restos del niño serán entregados en la tarde de hoy a sus padres, es posible que los funerales se efectúen mañana.



ESTE ERA Roberto Miguel Ángel Mieres Morales, de 4 años de edad. Anoche fue tragado por un sifón de Avenida Colón, en Las Condes, y murió después de ser arrastrado unos 200 metros por las sucias aguas del canal.



LA MADRE, Rosa Morales, de 24 años, aparece en la Posta del Hospital del Salvador, luego de escuchar la noticia de que su hijo, de 4 años, ha muerto. Mostró entereza en el dramático instante, pese a padecer de una aguda afección cardíaca.



AUN RESPIRANDO, el niño tragado por el sifón de Las Condes es llevado al furgón 141 de Radiopatrullas. La lente de Hernán Castillo capta el instante en que el carabinero Alejandro Aguirre lo lleva al vehículo que él mismo condujo. El furgón corría a 120 kilómetros por hora, haciendo oír su estridente sirena, como si tratara de alejar la muerte, pero el niño falleció antes de llegar a recibir auxilio médico.



ESPERANZA ARAOS, de 4 años, muestra la forma en que encontró el triciclo del niño ahogado. Ella fue quien dio la pista para que se rastreara el canal, al hallar el juguete junto a la boca abierta del sifón. En el mismo triciclo, el niño muerto salía todas las tardes a pasear por la ahora fatal Avenida Colón. Anoche lo hizo por última vez a las 20.30 horas, pero interrumpió el paseo para acercarse al sifón. Dos horas y media, después lo halló un carabinero cuando era arrastrado por las aguas.



VECINOS Y CARABINEROS participan en la búsqueda de Roberto Miguel Ángel. En el grabado, aparecen rastreando el sifón de Hernando de Magallanes y Avenida Colón, el mismo donde fue encontrado el hijo del periodista Luis Hernández Parker. A la extrema derecha aparece el estucador Miguel Enrique Mieres, padre de la víctima, esperando que aparezca el cuerpo de su hijo. A la extrema izquierda está el niño Miguel Cáceres. Este menor cuidaba el puesto de revistas de la misma esquina cuando cayó Pedro Hernández Solimano. Su sordera le impidió aquella vez, escuchar los gritos del niño.

Terminó vitrineo pascuero y empezaron las compras

Predominan los obsequios prácticos, dicen vendedores.— Cada uno regala lo que puede

Desde ayer cada santiaguino se convirtió en un activo y comprador viejo pascuero, y empezó a hacer trotar a los vendedores de tiendas, jefes y vendedores en las aceras de la ciudad. Los vitrineos pascueros terminaron. Las aceras céntricas están llenas de gritos de vendedores callejeros, achorados con niños que se quedan pegados en cada vitrina, con juguetes, globos, pañuelos.

La opinión unánime es que este año los viejos pascueros se han inclinado por los regalos prácticos.

En la Casa J. Terrazas, ubicada en el Pasaje Edwards, la venta de pipas y tabacos sobrepasa lo normal.

Los fumadores de pipas se regalan su propio tabaco, aunque de una marca mejor en estos días. En cambio las

pipas las compran las damas, de preferencia. Lo hacen como si regalaran con ellas un símbolo de tranquilidad hogareña, dice el dueño del negocio. Hay pipas para todos los gustos. Desde la modesta de 3 escudos hasta las importadas dignas de cualquiera colección.

LOS NINOTOS

Es difícil ser vendedora en la sección juguetes en estos días, reflexiona Carmen Doria, una agraciada dependiente de Los Gobelinos. A su alrededor, en un camión, una bicicleta o un caballo un niño vive su tragedia: no se puede convencer que el viejo pascuero tenga que esperar un día determinado para darle su juguete.

En el piso se extienden todas las maravillas. Pero las preferencias de los pequeños este año se han volcado hacia un bastón que salta, parecido a un zanco (los prefieren los niños), y unos completísimos "necesarios" para las pequeñas con coquetaría preciosa.

Hay mamás comprando las tradicionales muñecas. Papás mirando triciclos y bicicletas disfrazadas de motocicletas. También hay diplomáticos comprando juguetes. Es el Embajador de Ecuador, Wilson Vela y su esposa, señora Sara Borja de Vela. Están detenidos en un mesón lleno de muñecas de cuerda y tierno peluche. El diplomático se ha decidido por un osito.

—Es difícil elegir. Tenemos dos hijas: Ximena, de 12, y Mónica, de 10, y recién hemos empezado a buscar los regalos.

LAS DELICADEZAS

Pero casi más actividad que en las jugueterías se observa en las perfumerías. Hombres con traza de novios y casados, son los clientes más asiduos. Se niegan a revelar sus compras.

Madame Paulette Sartori, encargada de la sección Perfumería, París (cartas, fantasías y guantes) y Medias, nos cuenta algunas intimidades y opiniones sobre los regalos perfumados.

—Hay personas que se inclinan por los regalos prácticos. Obsequian salas de baño no es mal visto. Al contrario, es casi delicado y baratísimo. Pero una cosa regala un perfume francés. También hay regalos juveniles y que están de moda: los bronceadores sintéticos o solitos envasados. En cambio la venta de medias ha decaído. El verano, es la explicación.

—Pero la Pascua es siempre la Pascua y siempre la gente hace aparecer haberes para poder darse ese inmenso agrado que es el obsequiar algo a los seres amigos, añade Madame Sartori.

VENDE ALEGRIAS

Cada uno regala lo que puede o lo que está a su alcance. Marcos Madraz Lukic, regalará esta Navidad 500 globos y 100 pelotas de colores a niños que, durante el año, solamente han podido mirarlos con enormes deseos.

Marcos Madraz Lukic es uno de los personajes santiaguinos. Con su cargamento de colores emplazado en la Plaza de Armas no hay niño que no lo conozca de vista. Es yucodavo, de 58 años de edad y con seis de residencia en el país. En su patria es ingeniero de construcciones funerarias. Junto con el cambio de patria, su oficio tiene ahora relación con la alegría, los niños y los colores.

La Pascua cambia de celebración, según las agrupaciones y los oficios. En el regocijante Bim Bam Bum, la Navidad también se cuele. Las coristas han hecho una colecta de 300 por artista para arreglar un hermoso árbol de Navidad. Entre tanto, en el Ballet de Arte Moderno, las bailarinas han organizado la fiesta tradicional para el día 24. Por un sistema de papeletas cada integrante sabe el nombre de la persona a quien deberá hacer un regalo. Quien lo recibe desconoce al remitente. Los regalos deben ser modestos, pero la alegría grande para la única fiesta en que los integrantes del BAM, son a la vez, bailarines y público.



Marcos Madraz Lukic, vucodavo que no tiene familiares menudos en Chile y popular personaje santiaguino, regalará 500 globos y 100 pelotas de colores. Su oficio de ahora es alegre. Antes era ingeniero de construcciones funerarias. En el grabado, una mucosa observa la multicolor mercadería.

Ayer HOY y Mañana

Inauguran variante Agua Santa

Hoy será inaugurada oficialmente la variante de Agua Santa, del camino de Placilla entre Santiago y Valparaíso, que bajará a Viña del Mar. A esta ceremonia, que se realizará a las 17 horas, asistirán el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue; Oscar Jiménez, Director de Vialidad; el Intendente de Valparaíso y el Alcalde de Viña del Mar.

Reparto de juguetes a hijos de obreros

La Compañía de Teléfonos inició ayer el reparto de juguetes a los hijos de sus obreros, en la sede del Sindicato Industrial, con la realización de un festival artístico infantil. Esta misma ceremonia se realizará en todas las ciudades donde opera dicha empresa.

Graduación de oficiales de Carabineros

Hoy a las 18 horas, se efectuará en el Estado de la Escuela de Carabineros, la ceremonia de graduación de 61 subtenientes egresados de ese establecimiento. A la ceremonia concurrirá el Presidente de la República, el Ministro y subsecretario de Interior, Ministros de Estado, diplomáticos y autoridades.

Actuación de Coro Universitario

Hoy, a las 21 horas, el Coro de la Universidad de Chile, presentará su Retablo de Navidad en el Parque Gran Bretaña, a la altura de Román Díaz, bajo el auspicio de la Municipalidad de Providencia.

Oficial y definitivamente perdido el avión Otter 933

Cuatro personas iban a bordo de la máquina

Se dio por oficial y definitivamente perdido el avión Otter 933 de la Fuerza Aérea de Chile, desaparecido con cuatro personas a bordo, desde las 13.35 horas del sábado último.

Tanto la FACH como la Comandancia en Jefe de la Armada, pusieron término a las labores de rescate, ayer el patrullero "Leucotén" fondeó en Puerto Montt, luego de navegar desde ese puerto hasta Chiloé.

Los esfuerzos realizados por ambas instituciones armadas y aviones civiles de la zona resultaron estériles, y, en consecuencia, han fallecido el piloto, teniente Alfredo Lavín, hijo del general de la FACH del mismo nombre, el copiloto, teniente Eugenio Navarrete, el mecánico sargento 2º Humberto Cruzat y el escribiente de Carabineros sargento Roberto Concha.

EL VIAJE FATAL. El Otter 933 había salido el sábado 17 a temprana hora desde su base —Chamiza—, en Puerto Montt, con destino a Chaitén. Su último mensaje decía pocos minutos antes del instante en que se supone sufrió el fatal accidente: "Sin novedad sobre Huidlad. Tiempo regular con turbulencias".

Además de esos cuatro pasajeros, viajaron en aquella máquina dos personas del Comité Central de la Cruz Roja Chilena, que quedaron en Ancud, en misión de inspección. Al bajar éstos, sus asientos fueron ocupados por otras dos personas, que llegaron a Castro, donde debían cancelar unos compromisos económicos y, finalmente, la máquina aterrizó en Huidlad, donde dejó al teniente de la FACH Joaquín Urzúa, que fue a instruir un sumario por el accidente sufrido el día antes al avión civil Cessna 170, de Frutillar.

Al decolar de allí, rumbo a Chaitén, todo contacto se pierde, presumiéndose que la máquina cayó al mar.

HABIA PEDIDO RELEVO. El teniente Alfredo Lavín había pedido cambiar su turno con otro oficial; el copiloto, teniente Eugenio Navarrete, estaba recién casado y tenía un hijo de cuatro meses de edad; el escribiente de Carabineros era la tercera vez que intentaba viajar a Chaitén para asumir su nuevo cargo. Las dos veces anteriores la máquina en que iba debió volver a Puerto Montt por mal tiempo.

Ayer, después de cinco días de intensa búsqueda, con máquinas de los Grupos 5 y 10, de Puerto Montt y Los Cerrillos, respectivamente; de aviones civiles de la zona sur y de las unidades de la 15a. Expedición Antártica, que encontrándose en la zona, devió su ruta, para tratar de ubicar la máquina en el mar; y el patrullero "Leucotén", la FACH vuelve a enlazar sus alas.

SFF pide acelerar los trámites para el Área de Libre Comercio

El impuesto a la compra-venta, la situación crediticia y el área de libre comercio, fueron los principales temas tratados en la última sesión del Consejo del Servicio de Fomento Fabril.

Las restricciones crediticias, especialmente en lo que se refiere a colocaciones de los Bancos, han sido tratadas con ellos por parte de la SFF y el Banco Central, y en esta oportunidad, se autorizó a la Mesa a continuar dichas gestiones.

SSS ha otorgado préstamos por 120 mil escudos en el Sur

El Servicio de Seguro Social ha cancelado un total de 6.532 préstamos, por un monto global de 120.922 escudos, a sus imponentes de la zona damnificada, de conformidad con lo dispuesto en la ley 14.009.

El total de solicitudes recibidas alcanzaba, al 10 del mes en curso, a 18.431, según el siguiente cuadro informativo:

Oficinas zonales	Solicitudes recibidas	Préstamos pagados	Fecha	Total escudos
Valdivia	929	333	7-XII	6.777
Puerto Montt	1.757	1.099	5-XII	17.041
Osorno	544	359	5-XII	8.736
Temuco	1.245	1.245	13-XII	23.827
Concepción	15.431	3.501	10-XII	64.851
Totales	18.431	6.535		120.922

Los préstamos otorgados alcanzan, en consecuencia, aproximadamente a un 33 por ciento de las solicitudes recibidas. El 67 por ciento restante, se otorgará en el curso de los próximos días.

El Consejo del Servicio, en su última sesión, aprobó una solicitud presentada por los obreros de CAP, Círculo de Acero del Pacífico, Planta de Huachipato, para que los préstamos se les otorgaran a través de la empresa, y facultó al Director General para autorizar este procedimiento de excepción, en casos similares.

Jefe del Estado felicita a los miembros de las FF. AA.

"Cumplió con el honoroso encargo de S. E. el Presidente de la República, y en el momento, de hacer llegar a cada uno de los miembros de las Fuerzas Armadas, por intermedio de los señores Comandantes en Jefe institucionales, las más calurosas felicitaciones del Supremo Gobierno por la magnífica labor desarrollada durante este lapso, en que, en forma abnegada y con acendrada lealtad y espíritu de sacrificio, dieron cumplimiento a sus deberes militares y de ciudadanos".

En esta forma comienza una nota que el Ministro de Defensa Nacional, Carlos Vial Infante, envió a todas las reparticiones de los organismos bajo su mando, con motivo del término del año 1960. Y luego agrega:

Cabeme referirme especialmente a la destacada misión que les correspondió cumplir con motivo de los terremotos que sacudieron la zona sur del país en el mes de mayo, en que, desde el primer momento, en forma silenciosa, y por lo demás eficiente, acudieron en auxilio de las regiones devastadas, de tal manera que han merecido el reconocimiento y gratitud de la colectividad entera.

Finalmente, dice:

Hoy comienzan a pagar bonificaciones en la Caja de EE. PP. y PP.

Hoy, desde las 13 horas el Departamento de Pensions, comenzará a pagar la bonificación de 50 escudos que concedió a sus pensionados la ley 14.501.

La Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa informó que el pago a los jubilados que están comprendidos dentro de las leyes A.L. se hará en el 8.º piso, y a los de las leyes M.Z. se les pagará en el 9.º piso, conjuntamente con la pensión del mes.

A las manifiestas se les pagará mañana, desde las 9 horas.



FRANCES WILLIS, Embajadora de los EE. UU. en Noruega. Llegó ayer, vía Panagra, a pasar las fiestas de Navidad en Santiago con sus familiares.

Exportaciones por 1.237.348 dólares autorizó B. Central

Nuevas exportaciones, por un total de 1.237.348 dólares, autorizó ayer el Departamento de Comercio Exterior.

Ese mayor ingreso de divisas provendrá de la exportación de cobre concentrado de la Santiago Mining Co. a los Estados Unidos, por US\$ 233.748; de la exportación, también a Estados Unidos y Alemania, de 1.000 toneladas largas de mineral de hierro, por un total de US\$ 980.000, de la Cia. Minera Cerro Imán, y de 306.640 kilos de harina de pescado de la Pesquera Iquique, a Estados Unidos y Holanda, por un total de US\$ 93.600.

Entre Punta Arenas y Puerto Natales habrá servicio de pasajeros

Por Resolución del Ministerio de Economía, publicada en el "Diario Oficial" de ayer, se autorizó a los señores José y Secundino Fernández Malebrán y Jaime Prado Comesaña para establecer un nuevo servicio de locomoción colectiva para pasajeros entre Punta Arenas y Puerto Natales.

Las tarifas aprobadas son: 1.635 pesos de Magallanes a Morro Chico, 2.040 pesos a Hotel Rubens, y 2.770 a Puerto Natales.

El servicio debe estar en funciones dentro del plazo de 10 días.

Comité de Defensa del Consumidor tiene personalidad jurídica

El Comité de Defensa del Consumidor, creado con Personalidad Jurídica. Así lo determina un decreto cursado ayer, en el Ministerio de Justicia, que otorga esta calidad al Comité, bajo el nombre de Asociación de Defensa del Consumidor, con domicilio en Santiago de Chile.

El mismo decreto aprueba los estatutos que regirán a la institución.

PERIODISTAS DESPIDEN HOY A L. ZIFFREN

Los periodistas y amigos santiaguinos despiden hoy, con un almuerzo, a su colega, ex diplomático y actual relator público de Braden Copper Co., Lester Ziffren, con motivo de su próximo regreso a los Estados Unidos.

Esta manifestación de aprecio se ha hecho extensiva a la esposa del festejado, señora Edith Ziffren, y tendrá lugar en el Círculo de Periodistas, Amunátegui 31.

Las adhesiones para este acto se reciben únicamente hasta las 11 horas en la tesorería del Círculo o en la Taberna.

El almuerzo tendrá lugar en los comedores del Círculo de Periodistas (2.º piso), a las 13.30 horas.

EN LA MONEDA: REUNION ZONAL CHILENO - ARGENTINA

Se efectuará probablemente en Mendoza y se analizarán proyecciones del camino de Talca a esa ciudad

Una reunión de representantes de las actividades productoras y de funcionarios de las provincias argentinas de Linares, Talca, Curicó y Maule, y argentinas de la zona de Mendoza, anunció para febrero o marzo próximo, probablemente en Mendoza, el Ministerio de Relaciones Exteriores. Se analizarán en ellas las perspectivas que ofrece para el desarrollo de esas zonas la construcción del camino entre Mendoza y Talca, por el paso de Pehuénche. Previamente habrá una reunión en Talca. La comisión chilena a ella estará integrada por comerciantes, agricultores e industriales y funcionarios del Departamento de Relaciones Exteriores, y del Ministerio del Interior.

Necesidades de Angol planteó diputado

Sobre la urgencia de construir un hospital en Angol conversó con el Ministro del Interior y Salud el diputado Juan Widmer. También planteó el parlamento la necesidad de un cuartel de Carabineros en Quilquén y del envío de fondos para la construcción del Regimiento de Traiguén. El diputado Widmer concurrió a la entrevista acompañado del presidente del Partido Conservador, Jorge Prieto Letelier.

ASUMIO EMBAJADOR DE CHILE EN LA RAU

El Embajador en El Cairo, Raúl Molina, comunicó a la Cancillería que el miércoles asumió su cargo de representante diplomático chileno ante la República Árabe Unida.

Medidas para la aplicación de la Zona de Libre Comercio

Las medidas previas que deberán adoptarse apenas el Congreso apruebe el convenio de zona de libre comercio, fueron estudiadas en una reunión de dos horas realizada en el Ministerio de Relaciones Exteriores. Evidentemente, además del Cancellier, los Ministros de Economía y Agricultura, la Subsecretaría de Hacienda, los presidentes de

la Sociedad Nacional de Agricultura y de la Sociedad Agrícola del Sur, el delegado de Chile ante el Comité de Zona de Libre Comercio, Abelardo Silva y funcionarios de la

RENUNCIO GOBERNADOR DE QUINCHAO

Por motivos personales presentó su renuncia, en carácter de indeclinable, el gobernador de Quinchao, Roberto Bustamante. Ya probable que hoy sea designado su sucesor.

Incluido proyecto de Correos y Telégrafos

Ayer quedó incluido en convocatoria el proyecto de ley que autoriza al Presidente de la República para fijar un plazo de 60 días, las plantas del personal de Correos y Telégrafos, cruzadas por el monto de las subvenciones a los agentes postales. Las normas que establecen el objeto se incluye la de aumentar de gradual la proporción de personal auxiliar obreros a jornal para mejorar a la planta, el requisito de año de humanidad para ingresar a la planta de oficiales y telegrafistas. El gasto a que debe referirse la aplicación de la planta puede ser superior a 1.700 millones de pesos.

Los estudios para la aplicación del proyecto de ley contemplan la creación de plazas, de las cuales 200 corresponden a carteras, 100 a mensajeros, 100 a estadistas, oficiales y 85 telegrafistas.

El financiamiento se hará en un alza de tarifas, que pasa la carta corriente será a 30 pesos y para la palabrita telefónica a 30. Se mantendrán las tarifas preferenciales para despachos periodísticos.



REGALOS NAVIDEÑOS EN LA MONEDA.— Los hijos del personal del Palacio de la Moneda, recibieron ayer juguetes y golosinas como aginaldo de Navidad, durante un efectuado en uno de los patios privados de la residencia oficial del Presidente de la República. Además del personal que se desempeña en la Moneda, se hizo presente el presidente Alessandri, quien aparece en el grabado mientras acaricia a uno de los pequeños invitados.

ESTRENAN TITULO Y UNIFORME



De 180 muchachas que se presentaron al concurso previo a la iniciación del curso que las facultaría para recibirse como auxiliares de vuelo, solo dieciocho obtuvieron —en ceremonia realizada ayer en Los Cerrillos— el título. Todas son "solistas", de buena presencia, con condiciones naturales (desplante), manos bien cuidadas, dientes conservados, parejos y bonitos; dominan uno o dos idiomas, aparte del castellano, etc., que son algunos de los requisitos que LAN exige a sus auxiliares. Junto con recibir el título, las chicas estrenaron uniformes: color azul, en vez de beige; plucha plateada, en lugar de dorada, y nuevo corte, más a tono con la moda actual. En el grabado, las nuevas "hostesas" demuestran sus listas para el vuelo.

ACUSA EX DIRIGENTE SOCIALISTA:

AMPUERO TUVO ESPECIAL INTERES EN PERSEGUIR A LOS COMUNISTAS

DRAMATICA DECLARACION DEL EX DIRIGENTE GUILLERMO SANCHEZ CAMPOS

Como era natural, las declaraciones del ex parlamentario don Astolfo Tapia han producido honda conmoción en las bases de antiguos militantes del Partido Socialista. Entre ellos, don Guillermo Sánchez Campos, a quien entrevistamos ayer y que nos confirmó en todas sus palabras lo dicho por el señor Tapia en cuanto a la actitud de Ampuero en 1948, agregando que las declaraciones que damos más adelante indican algunos otros antecedentes de indudable interés.

El señor Sánchez fue uno de los fundadores y activo organizador del Partido Socialista. En los últimos años, y precisamente a causa de las actitudes del ex Secretario General del Partido Socialista, don Raul Ampuero, se ha "marginado" de dicha colectividad política.



GUILLERMO SANCHEZ

LO QUE DICE GUILLERMO SANCHEZ

Hablando para LA NACION, Guillermo Sánchez Campos nos dice: Las declaraciones del camarada Astolfo Tapia corresponden exactamente a la verdad, especialmente en cuanto se refiere a la actitud digna que como socialista tuvo en los años 1947 y 1948, esto es, cuando el señor don Raul Ampuero era Secretario General del Partido.

En esos años yo era relacionador de los consejeros socialistas de Casas de Previsión y organismos estatales. Por tal motivo visitaba con frecuencia la Moneda, procurando a nuestros consejeros. Además, me una una antigua amistad con el entonces Ministro Secretario General de Gobierno, don Darío Poblete.

—Fue de esta manera como yo me encontré en la Presidencia de la República, en la antecala de la Secretaría General de Gobierno, el día que se disponían las instrucciones sobre detención de dirigentes comunistas, en uso de las atribuciones de la Ley de Defensa Permanente de la Democracia. Recuerdo que el señor Poblete estaba en una reunión en su oficina con el Director General de Investigaciones, don Luis Brun, y con algunos jefes militares.

—Por una casualidad supe las medidas que se iban a adoptar en pocas horas más, y creí de mi deber informar de ellas a algunos amigos del Partido Comunista, como Pascual Barraza, que era secretario provincial de Santiago, Américo Zorrilla y Francisco Prado Aránguiz. Supe

también que estos nombres y otros habían sido dados al Presidente González Videla por el propio Secretario General de mi Partido, don Raul Ampuero.

—Especialmente me preocupaba la situación de Francisco Prado, que era consejero de la Caja Nacional de Ahorros y segundo jefe provincial de Santiago del Partido Comunista. Prado había sido socialista y se había retirado del Partido precisamente por discrepancias con el señor Ampuero. Comprendí que había especial interés en Ampuero en que se apresara a Prado, porque éste había logrado disminuir grandemente las fuerzas socialistas en la provincia con su trabajo tenaz y su gran capacidad.

—Como yo era amigo íntimo de Prado, después de avisar a Barraza y Zorrilla fui a buscar a mi amigo y lo llevé a esconderse en mi casa. En aquel tiempo yo vivía en Suñoa, en Vicente Reyes 4030, al lado de la casa de Astolfo Tapia y a escasas cinco cuadras de la casa de don Darío Poblete.

—Francisco Prado estuvo escondido bastante tiempo en mi casa, y como temíamos que podría llegar a saberse este hecho, teníamos lista una escala en el fondo de mi casa para que, en caso de allanamiento, se pasase a la de Astolfo Tapia, quien también había tomado la misma precaución, pues sabía que Prado estaba asilado en mi hogar.

—Tengo casi la seguridad que Darío Poblete sabía que yo ocultaba a algún dirigente comunista, pues más de una vez me llevó en auto hasta mi domicilio, y otras veces llevó al camarada Astolfo Tapia. Pero nunca le oí ninguna palabra sobre esto en las muchas conversaciones que teníamos mientras íbamos hacia nuestros hogares.

—Creo que también sabía dónde estaban escondidos algunos otros dirigentes comunistas. Recuerdo que una vez dijo que el Presidente González Videla conocía todos los escondites de Pablo Neruda, pero que preferían dejarlo por donde andaba.

—Me ha parecido útil completar los antecedentes dados por mi camarada Astolfo Tapia con estos otros recuerdos sobre los hechos debatidos en la política a que ha sido arrastrado el señor Poblete por el señor Ampuero, pues así se sabe dónde está la verdad.

Dejamos al señor Sánchez en su oficina de la calle Nueva York entregado a sus quehaceres habituales. En la banera de sus palabras hay esa sinceridad de un hombre de bien que antepona la verdad a toda consideración de cálculo o conveniencia personal.



CANDIDATO QUE HACE DE "VIEJO PASCUERO" — La nota gráfica fue captada en la Secretaría del Comando General del diputado Carlos Morales Abarzúa, durante la repartición de juguetes efectuada anteayer, a las 11 horas, a los niños de las poblaciones "Javier Carrera" y "Nueva La Legua". En el grabado aparece el candidato a su reelección, acompañado de su esposa y de algunas damas de su Comando.

Se agudiza la tensión entre socialistas y democráticos

La tensa situación existente, dentro del FRAP, entre democráticos nacionales y socialistas de Valparaíso, debido a ataques que estos últimos lanzan al diputado Rubén Hurtado, está extendiéndose a otras agrupaciones del país.

Así lo revelaron ayer en pasillos del Congreso Nacional, dirigentes del Partido Democrático. Al mismo tiempo no ocultaron que los afectados han decidido responder, en cada caso, de estas para ellos "insólitas" embestidas del marxismo, mientras la Directiva que preside Carlos Montero averigua, en el FRAP, que entienden los socialistas por "unidad popular".

El entredicho socialista-PADENA, deriva, en Valparaíso, de la última proclamación senatorial de Salvador Allende, efectuada en Viña del Mar, oportunidad en que el candidato socialista a diputado, Antonio Tavolari, calificó en los más duros términos al diputado Hurtado, por el loteo de Las Achupallas.

Ayer se informó que otro de los candidatos del PADENA, afectado por los ataques de los marxistas, es Enrique Soto Bascuñán, en el Segundo Distrito de Santiago.

Por otra parte, se aseguró que en Talca, socialistas y comunistas están haciendo imposible las posibilidades de reelección del diputado padenista José Fonseca, hecho al que tampoco sería ajeno el senador independiente, pero que siempre vota con el FRAP, Rafael Tarrat.

Según informaciones de los democráticos nacionales de Talca, allá está ocurriendo un hecho bastante curioso, porque mientras en esta provincia el senador Tarrat se manifiesta partidario del comunista José Ovaroa, en Maule se declara católico independiente, pero que siempre vota con el FRAP, Rafael Tarrat.

PROYECTO DE CORREOS Y TELEGRAFOS AUMENTA PERSONAL Y MEJORA SERVICIOS

El mensaje correspondiente del Ejecutivo se recibió ayer en la Cámara de Diputados. El Gobierno solicitó urgencia para su despacho. Las principales disposiciones de la iniciativa

En la Cámara de Diputados se recibió ayer un mensaje del Ejecutivo, para ser se le faculte para aumentar las plazas que fijar nuevas plantas de personal en los

El proyecto, consta de carceres artículos permanentes y tres transitorios. En su artículo quinto dispone que las vacantes que se produzcan en las plantas de oficiales y telegrafistas, para la aplicación del artículo primero, serán proveídas en el siguiente orden: a) con los agentes postales subvencionados que determine el Presidente de la República, y b) con los aspirantes egresados de la Escuela Postal Telegráfica, los que también podrán ocupar las vacantes que se produzcan en las plantas de ambulantes y suboficiales.

Sin embargo, el personal de guardahilos en actual servicio, que está físicamente impedido, será designado con preferencia a los aspirantes meritorios en la planta de suboficiales. Este personal será encausado en el grado que le hubiere correspondido de permanecer en su propio escalafón.

Además, según el proyecto el personal de las plantas auxiliares y de servicios menores y los obreros a jornal que reúnan los requisitos necesarios, gozarán de preferencia para ocupar el resto de las vacantes que se produjeran.

El artículo segundo dispone que las designaciones a que dé lugar la aplicación del artículo primero se harán por estricto orden de los decretos de encausamiento, dictados en virtud del DFL 172, de 1960. Los funcionarios que hubieren ascendido con posterioridad a la dictación de dicho decreto serán ubicados ordenadamente al final de los grados a que hubiesen sido promovidos.

El tercero establece que los desplazamientos que origine la aplicación de las nuevas plantas no podrán significar disminución de grados ni de sueldos para el personal.

Para optar al cargo de oficial, telegrafista o ambulante se necesitará acreditar seis años de Humanidades, o estudios equivalentes, calificados por el Ministerio de

Campaña electoral de los canchales a apuñales

PARTIDO RADICAL. — VOLTAIRE LUIS F. — Los comunistas de varias líneas le ofrecieron el domingo pasado, un banquete en el Restaurant "Embajador". Se abordaron importantes problemas del momento. Hubieron uso de la palabra: Jorge Herrera, Miguel Casanova, Humberto Salgado, Duberli Moyano y el candidato.

FLORENCIO GALLEGGUILLLOS. — Las Fuerzas Armadas en retiro que apoyan su candidatura constituyeron un Comité Independiente de ex suboficiales del Regimiento Buin. Lo dirigen: Ángel Galdino, Carlos Figueroa, Juan Poude, José Marián, Héctor Medina, José del C. Ortiz, Luis Espinoza y José Escobar. Es asesorado por el general (R) Hector Sagüés Zubira y seiona en Avenida México 6295.

PARTIDO LIBERAL. — BENEDICTO FLORES. — Recibió la visita de dirigentes sindicales independientes de Carrasal, Shell Mex, Copex, Textil Lourdes, Cintolet, que le ofrecieron su adhesión.

Comisión Mixta despachó el Presupuesto para 1961

Entre las 11 y las 13 horas de ayer, la Comisión Mixta de Presupuestos despachó el proyecto de ley, originado en un Mensaje del Ejecutivo, que aprueba el Cálculo de Entradas y el Presupuesto de Gastos de la Nación para 1961.

La sesión fue presidida por el senador Alfredo Cerda, y a ella concurren, además de todos los parlamentarios miembros, los Ministros Eduardo Figueroa, de Hacienda, y Ernesto Pinto, de Obras Públicas, y el Director de Presupuestos, Sergio Molina.

Se debatió y votó el oficio final del Presidente de la República, con nuevas indicaciones, pronunciamiento sobre las indicaciones de las Subcomisiones y los parlamentarios, y el presupuesto de inversiones.

Las cifras totales aprobadas significan Entradas por \$ 1.153.953.900 y Gastos por \$ 1.153.844.836, lo que da un excedente de \$ 109.064.

NUEVA DISTRIBUCION DEL PRESUPUESTO

Primariamente se aprobó una indicación del Ejecutivo, que substituye los artículos 1.º y 2.º del Mensaje, y establece una nueva distribución del Presupuesto.

Su texto es el siguiente:

ARTICULO PRIMERO. — Apruébase el Cálculo de Entradas y la estimación de los gastos en moneda corriente, en moneda nacional y en monedas extranjeras reducidas a dólares, para 1961, según el detalle que se indica:

Moneda nacional	
Entradas	\$ 696.078.300
Ingresos Corrientes:	
Ingresos Tributarios	\$ 633.460.700
Ingresos no Tributarios	62.705.000
Menos:	
Excedentes destinados a financiar el Presupuesto de capital	30.087.400
Gastos	673.875.000
Presidencia de la República	383.000
Congreso Nacional	4.864.000
Poder Judicial	4.862.000
Contraloría G. de la República	2.750.000
Ministerio del Interior	63.341.000
Ministerio de RR. EE.	1.294.000
Ministerio de E. y Fomento	47.864.000
Ministerio de Hacienda	162.039.000
Ministerio de Educación	147.940.000
Ministerio de Justicia	11.129.000
Ministerio de Defensa Nac.	100.236.000
Ministerio de OO. Públicas	20.443.000
Ministerio de Agricultura	16.331.000
Ministerio de Tierras y Coloniz.	1.574.000
Ministerio del Trabajo y P.	4.117.000
Ministerio de Salud Pública	69.891.000
Ministerio de Minería	15.077.000

Monedas extranjeras reducidas a dólares	
Entradas	US\$ 9.044.000
Ingresos corrientes:	
Ingresos tributarios	8.653.400
Ingresos no tributarios	390.000
Gastos	30.190.000
Ministerio del Interior	909.881
Ministerio de RR. EE.	6.022.774
Ministerio de Economía y F.	4.723.000
Ministerio de Hacienda	9.217.917
Ministerio de Educación	80.770
Ministerio de Defensa Nac.	9.143.398

Ministerio de OO. Públicas	75.000
Ministerio de Agricultura	17.260
ARTICULO SEGUNDO. — Apruébase el Cálculo de Entradas y la estimación de los gastos del presupuesto de capital, en moneda nacional y extranjera, reducidas a dólares, para el año 1961, según el detalle que se indica:	
Moneda nacional	
Entradas	\$ 96.414.400
Ingreso de capital	\$ 96.414.400
Gastos	285.520.336
Poder Judicial	100.000
Ministerio del Interior	1.337.372
Ministerio de Economía y F.	177.329.483
Ministerio de Hacienda	28.096.653
Ministerio de Educación	730.000
Ministerio de Justicia	587.000
Ministerio de Defensa Nac.	7.795.928
Ministerio de OO. Públicas	56.738.742
Ministerio de Agricultura	1.350.632
Ministerio de Tierras	2.965.000
Ministerio de Minería	4.580.000

Monedas extranjeras reducidas a dólares	
Entradas	US\$ 333.300.000
Ingreso de capital	333.300.000
Gastos	155.000.000
Congreso Nacional	20.000
Ministerio del Interior	239.627
Ministerio de RR. EE.	920.000
Ministerio de Economía y F.	21.270.533
Ministerio de Hacienda	114.579.139
Ministerio de Educación	302.230
Ministerio de Defensa Nac.	12.885.951
Ministerio de OO. Públicas	2.565.000
Ministerio de Minería	2.187.500

Del informe de la Comisión Mixta de Presupuestos se dará cuenta en la sesión del martes próximo de la Cámara de Diputados. Enseguida lo tratará el Senado y deberá quedar despachado antes del 31 de diciembre.



GUSTAVO ALESSANDRI VALDES, candidato a diputado por el Tercer Distrito, habla en la inauguración del Comando Comunal de La Cisterna.

COMITE DE ABOGADOS APOYA CANDIDATURA DE GREGORIO EGUIGUREN

Ha quedado constituido el Comité de Abogados en apoyo de la candidatura de Gregorio Eguiguren Armutegui, con las siguientes firmas iniciales:

Jorge Barceló, Patricio Claro, Neftalí Cruz, Enrique Eguiguren, Exequiel Figueroa, José Luis Fuenzalida, César Frigerio, Eulogio Guzmán de la F., Rafael Lecaros Garcés, Mario Lorca, Enrique Manzur, Fernando Méndez, Jorge Méndez, Eugenio Muniz, Enrique Peña, Jorge Peña, Ema Quiroz, Jorge Toro González, Carlos Vargas Salinas, Fernando Vargas Bello, Gonzalo Sánchez, Víctor Torrebalba, Crescente Salazar.

El registro de adhesiones del Comité estará abierto a partir del día 2 de enero en la Secretaría General del candidato, calle Carmen número 47.



...también NESCAFÉ es un regalo de buen gusto y siempre bien apreciado

SABA

La Reina de las Radios alemanas

UW-3095
Finísimo y elegante receptor de sobremesa

Visite su distribuidor "SABA"
Importadores: Wagner, Stein y Cia. Ltda.

ANO XIV N.º 12.722
 Edición: viernes 23 de diciembre de 1960
 (Circulación: 150.000) - (Fotografía: 100.000)
 DIRECTOR: MARIO CHAMBERLAIN

Santiago de Chile, viernes 23 de diciembre de 1960

El orgullo de Chile

Con sólo diferencia de días las tres ramas de la Defensa Nacional, Ejército, Marina y Aviación, han celebrado brillantes ceremonias de graduación de sus nuevos oficiales, que se incorporan en esta forma, profesionalmente, a las Fuerzas Armadas de Chile, de sostenida y gloriosa historia.

No es caer en el ditirambo afirmar que, tradicionalmente, ellas han sido una escuela de civismo y altas virtudes ciudadanas, que no pudieron ser empujadas por una transitoria y fugaz perturbación llevada a sus honrosas filas en un momento de anarquía institucional. Es más: siempre fueron las Fuerzas Armadas el bastión inexpugnable de la estabilidad democrática, el resguardo más seguro y celoso de las instituciones republicanas que son orgullo de nuestro país.

Y es lógico que así sea, porque los Padres de la Patria, con profética visión, intuyeron, en los albores de nuestra emancipación política, el destino que le estaba reservado a este país y el papel fundamental que les cabría en su desarrollo al Ejército y la Armada, insuflándoles en su génesis misma la abnegación y el celo republicano que los han distinguido a lo largo de nuestra historia independiente. La Fuerza Aérea, que vino más tarde, encontró en las otras armas de la defensa nacional una tradición que no hizo sino seguir cabalmente, porque estaba también en su espíritu y en el de los hombres que le dieron vida. Sería imposible exagerar el grado en que nuestra evolución como pueblo libre se ha beneficiado con esta realidad que nos presta como sociedad y como nación. Al revés de lo ocurrido en algunos otros países, en que una casta militar ha entrabado el desarrollo social y aun económico, en Chile las Fuerzas Armadas han sido y siguen siendo el más activo elemento de progreso, contribuyendo con toda su fuerza y prestigio al desenvolvimiento moral y material de la nación.

Las palabras del Director de la Escuela Militar, coronel señor Lecaros, dirigiéndose a los nuevos oficiales para señalarles —junto con sus deberes para con la patria— que tienen que desarrollar su labor con las armas y elementos que la nación esté en condiciones de entregarles en custodia, aunque no puedan satisfacer sus ambiciones profesionales, "porque no puede la Defensa Nacional de un país estrangular la economía de su pueblo", es una prueba categórica de la conciencia ciudadana que alienta en las filas del Ejército y de la decidida voluntad de sacrificio en aras del interés colectivo.

Las Fuerzas Armadas comprenden los alcances de la política económica ejercida con tanto éxito y celo por el Supremo Gobierno —y a la que ha respondido tan abnegadamente la población— y no quieren ser menos que todos los chilenos en esta batalla pacífica pero ardua por el bienestar general. Al decidirlo así, nuevamente no hacen, sino cumplir una vez más con una honrosa y dilatada tradición de servicios a la patria.

APUNTES DE UN ESCOLAR:

El Intendente, las viejas y el Alcalde

Para que les cuento la indignación que nos provocó a mi hermano chico, a mi y a los otros del barrio, leer ayer, en los diarios de la tarde, la carta que le mandó el Intendente Álvarez Goldsack al Alcalde Álvarez Goldsack, y que decía más o menos así:

Estimado Ramón: Como se ha hecho una costumbre, durante los días de Navidad y Año Nuevo, el encender cohetes, petardos, voladores, viejas y otros explosivos similares, los que por lo general son usados por los niños; y teniendo en cuenta que este juego significa para los transeúntes y para la propiedad, te ruego que te hagas un decreto municipal prohibiendo la venta y el uso de esos explosivos. Te desas una Felice Pascua tu viejo amigo, Ramón Álvarez Goldsack, Intendente de Santiago.

En cuanto nos enteramos de la arbitraria petición del Intendente, partimos con mi hermano chico a la casa del Luchito, el cabro del frente, y citamos rápidamente a los demás cabros de la cuadra a una concentración de emergencia. Por unanimidad se acordó enviarle de inmediato una carta al Alcalde, la que tuve que escribir yo, que soy el que hace menos faltas de ortografía en el barrio.

La carta la tuve que escribir a mata caballo, para que alcanzara a llegarle al Alcalde antes que fuera a leer el pedido del Intendente, y tengamos que quedarnos acachados con los cohetes que ya teníamos listos.

Este fue el texto aprobado: Estimado señor Alcalde de Santiago: Muy señor nuestro, presente. Los firmantes, todos integrantes del club "El Peñascuro", nos hemos impuesto, con justa indignación, de que el Intendente le ha pedido que le prohíba a los cabros que anden tirando cohetes y viejas para la Pascua. Ud. deberá comprender que prohibirlos eso, faltando dos días para la fiesta, y cuando ya tenemos el arsenal preparado, es anticonstitucional y demuestra poca sensibilidad social.

Esperamos que Ud. sabrá defenderlos, y responderá al Intendente como se le merece. Tanto alharaca que arma por que con los cohetes se quemaron unos cuantos bochales, cuando mucho más quemados están los socialistas en Valparaíso, y nadie reclama.

Además, cuando los yanquis o los rusos tiran un tremendo cohete al espacio, se les llena la boca con el progreso de la ciencia y otras macanías; y si uno tira un par de viejas, nos acusan de incendiarios. El pago de Chile.

Lo saludamos atentamente, don Ramón, y hágale un buen parado al Intendente.

Bigote

En vísperas de Navidad

La Navidad es una fiesta que a todos alegra y conmueve. Habría que averiguar si en nuestras grandes ciudades, si en el tráfico de la vida contemporánea, esta alegría navideña conserva su sentido profundo o si, por el contrario, de tradición honda se ha convertido en costumbre y de costumbre en rutinaria convención.

Cualquiera que sea la respuesta que dé el sociólogo a esta interrogante, no está de más recordar el origen cristiano de esta fiesta de la familia y de la alegría hogareña. El mundo cristiano occidental celebra, a través de cada año calendario, en distintas fechas, solemnemente, el tránsito de la vida terrena de Jesús, desde su humilde nacimiento en Belén hasta su muerte en el Calvario y su resurrección al tercer día. Las conmemoraciones de este ciclo terreno del Maestro culminan en dos Pascuas: la de Navidad, el 25 de diciembre, y la de Resurrección (o "Easter" de los anglosajones) en el domingo que pone término a la Semana Santa. El mundo propiamente católico, por su parte, agrega a estas festividades cumbres de lo que hemos llamado el ciclo terreno de Jesús, diversas otras fechas solemnes, tales como la Epifanía, la Cuaresma, la Pascua de Resurrección y Navidad, están destinadas a recordar la Divinidad del Señor, la fundación de la Iglesia o las glorias de su Madre, la Virgen María.

La Navidad es, pues, una fiesta eminentemente cristiana que se celebra, en especial, en todo Occidente y en aquellos lugares del Oriente hacia donde se ha extendido la labor misionera de los cristianos. A todo el brillo y el emotivo simbolismo que con su profunda belleza y sabiduría sabe darle la liturgia católica, se agrega en su caso la particular calidad de ser una fecha de unión de todos los cristianos: de todos los que creen en la Encarnación del Verbo, en el misterio del Dios hecho Hombre, que personificó Jesús de Galilea.

Aun para los incrédulos que viven dentro de la civilización cristiana, el sentido de esta fiesta tiene una gran profundidad. Para ellos la divinidad, acaso la vida misma de Jesús, pudo ser una leyenda, pero reconocen que sería todo caso la leyenda más hermosa de cuantas alimentan el hambre de idealismo, las aspiraciones de bondad y las necesidades de ética de que vive la humanidad. El nacimiento del maravilloso Niño de Belén es para ellos el prólogo exacto de su biografía, o de esa leyenda, tan pobre en cuanto a hechos, pero tan rica en cuanto a valores, que el mundo antiguo y moderno con su sello indeleble los veinte siglos que van vividos de nuestra era.

Todos los habitantes de Occidente: católicos, cristianos protestantes o disidentes y simples incrédulos, se sienten penetrados hasta en sus más profundas fibras emotivas por la dulce paz, por la alegría emotiva y buena de la noche de Navidad. Todos se inclinan ante esta definición de un pueblo en cuyas libras palmas yace un niño que ha de redimir al mundo viejo de sus faltas, de todos sus vicios de adulto: la conciencia cruel, el materialismo frío, la avaricia, el egoísmo, la mentira, la conspiración.

CARTA DE LONDRES:

Los Treintas

Por ESTEBAN SALAZAR CHAPELA
 (ESPECIAL PARA LA NACION)

Los ingleses nombran las décadas con mucha comodidad: dicen "the Thirties", o "the Fifties", y ya se sabe tratase de los años comprendidos respectivamente de 1930 a 1939 y de 1950 a 1959 (también inclusive). Ahora veo que en España se comienza a hablar, o por lo menos a escribir, de "los 40" y "los 50" sin duda por influencia inglesa. Estos días he aparecido en Londres un interesante libro titulado "The Thirties", de Julian Seymour, cuyas páginas históricas al arrojar luz de izquierda que acometió a la mayor parte de los jóvenes intelectuales ingleses de la misma década. Esos años han quedado en la historia contemporánea inglesa como un relámpago de generosidad e ilusión de humanitarismo e internacionalismo, relámpago tanto más holgado cuanto que a su luz se dio a conocer una tándem de excelentes escritores —Auden, Spender, Isherwood, Orwell, Day Lewis, Kaclice, y otros—. Mientras las juventudes burguesas del continente europeo se dividían en fascistas y comunistas (con más proporción de los primeros que de los segundos), la juventud burguesa inglesa, especialmente la intelectual, era, salvo rarísimas excepciones, de izquierda y, muchas veces, comunista. Esto ocurría así por virtud de la educación liberal elegante inglesa (los jóvenes creían entonces que Stalin era liberal), y también por virtud del instinto patriótico, puesto que los enemigos a la vista de Inglaterra eran en aquellos días el fascismo y el nazismo.

El movimiento fue ante todo juvenil, reducido a los límites del mundo intelectual, pero su entusiasmo era tan grande que llegó a contaminar a muchos mayores —dentro del mismo mundo intelectual—, y a algún otro distinguido provecho. Ya en 1935 la revista "Left Review" (The Twentieth Century) publicó un manifiesto firmado por 200 personalidades intelectuales con el siguiente encabezamiento: "Abozamos por la formación de una 'Comunidad de Naciones del Mundo', a fin de establecer el 'Estado Mundial de la Humanidad', cuyo personal administrativo deberá elevarse en atención a su capacidad y su visión de progreso, sin tener en cuenta la raza, la raza, ni la religión, ni la representación numérica". Cuatro años después, en plena guerra española, Virginia Woolf, con los suyos, de clase, escribió un artículo en el comunista "Daily Worker". Por los mismos días Auden decía que "el artista era un paria".

Como afirma Seymour, la primera grave desilusión del movimiento fue la derrota de la república española; su punto final —la vuelta a la realidad cruda—, fue el pacto ruso-alemán. A partir de este "loven intelectual" en 1945 se ve cómo afines el castillo de sus ensueños, y se dispone como el resto de su compatriotas a defender su país en la guerra que ya se veía inminente.

Seymour no dibuja en su libro —tampoco era su propósito— la obra cumbre de la medalla de los Treintas, la carta de la política oficial de Europa, esto es, la carta y las caretas —de sus líderes—. Recuerda el lector alguna época

De ahí el simple, el hermoso simbolismo del regalo de Pascua, que las devociones de la tradición primitiva han santificado y que el comercio moderno ha complicado, agregándole toda suerte de trivialidades.

El regalo es una ofrenda al Niño Dios —la de los Pastores y los Magos— encarnado en sus hermanitos hombres. Un homenaje al principio divino que legara Jesús a la humanidad, rendido en los seres que mejor lo conservan en su inocencia: los niños. Es la reparación espontánea por esa parte de culpa que cada cual siente tener en la infinita pobreza, en la total desnudez con que el mundo recibiera al Niño Dios. Reparación justamente hecha en los niños de cada uno y a la medida de las propias fuerzas, modestas u holgadas, del donante.

Para los adultos, el regalo es un gesto de renuncia al egoísmo, una ofrenda de paz, una mortificación de la avaricia, una protesta contra la crueldad, un símbolo de amor al prójimo. Al cumplir estos ritos de clara e inequívoca fe cristiana, para que ocultar al Niño Dios tras las ropas de utilería del Viejo Pascuero? ¿A qué disfrazar ante los niños la bondad de Dios, que es la que inspira en los padres, parientes y amigos el regalo portador de alegrías, bajo un extraño atuendo de Tío Viejo que viene de lejos, de una lejanía misteriosa y abstracta? Por qué engañar estúpidamente a los niños haciéndoles creer que el corazón que esa noche vibró por ellos no es el de sus padres, no es el de sus familias, sino que es un corazón remoto de viejo estrafalario que llega de otras tierras, hablando lenguas foráneas, monido en algo tan inentendible para un chiquillo chileno como es el trineo tirado por elfos?

Y en esta tierra bendita en que la clara y líbia noche de Navidad cae en una blanda y tibia noche de verano, aromada de flores y hecha a los cánticos y la alegría a campo abierto, ¿a qué ese ensuciar de algodones el verde de los árboles, a qué esa cacería de abetos nórdicos y a qué tanta espumosa guirnalda y corona de muérdagos?

Parece todo como sospechosamente a propósito para alejar de la mente imaginaria de los niños la idea simple, santa, catoricónicamente bella, del Niño Dios, reemplazándola por la de vagos y misteriosas divinidades nórdicas. Y en la noche en que Dios quiere estar con los niños sin intermediarios para contarles el inicio de su bella y pura historia terrena, se le escamotea con torpes pases de prestidigitación, mostrándoles, en cambio, a un emirriado mensajero de miticas deidades, a un Viejo inexplicable y huido, que sin saber qué ni para qué, anda por allí desapareciendo juguetes de palo y de latón.

El mundo occidental y, de un modo muy especial nuestro Chile, necesita para vivir en paz acabar con los falsos profetas que disfrazan, con las mentiras, a Santa Claus, que el Viejo Pascuero y con las nuevas de algo que no dejan a los árboles de esta tierra beber los soles y las lunas de diciembre.

S. VERGARA.

Colecta imaginaria

No deja de tener razón el candidato a senador liberal, por Valparaíso, señor Ibáñez, cuando sostiene que hay que mirar al comunismo como una cosa del pasado. A juzgar por sus truchas, más viejas que el camarada Lafferte, esto es una verdad meridiana.

El de las colectas, por ejemplo. Si ellas pudieran prosperar en mínima parte, todos los comunistas andarían estrujados y secos, como chichne de invierno.

La última, para la campaña electoral, de cien millones de pesos, es el desiporrio. De dónde "peccatis meos". Sin embargo, "El Siglo" llena columnas y columnas sobre la tal colecta, con datos sobre el estado de las extracciones. Lo malo es que los datos son en porcentajes de las cuotas asignadas a cada región, esto es, según el sistema de las estadísticas soviéticas, que de nada sirven si no se indica la cifra de referencia, en este caso el monto de la respectiva cuota.

La argucia de que los camaradas de Aisen y Valdivia se han "amallado" con la plata, no convence a nadie y hasta resulta inhumano exigirles que recorran su dieta de papas cocidas para que sus esfuerzos de dirigentes capiteles puedan recibir en la Cámara y en el Senado una decena parlamentaria de sesientos mil pesos mensuales, o poco menos.

En realidad, ningún comunista que se respete, se hace composiciones de lugar sobre el asunto. ¿Qué colecta ni que ocho cuartos? Los camaradas no dan plata, porque saben que no necesitan darla. Al Partido, nunca le falta. Le viene de la atmósfera, y a montones. Y si no le viene de la atmósfera, para eso están y llegan puntualmente "los correos" con las talegas bien provistas.

Por lo demás, ya "la torta está hecha". Cincuenta millones de la colecta para los huelguistas de Senell. Cuatro a cinco veces esta cantidad, de la venta de azúcar cubana a veinte pesos el kilo. Otra millonada de las inscripciones para recibir ayudas del extranjero.

En estas condiciones estruendo todavía a las camaradas terremotadas y a los de la pama y del centro del país, sólo para decir que ellos financian los tremendos gastos electorales del P. C., es demasiado, sobre todo si se sabe que nadie lo cree. Ya es bastante con que se les obliene a votar por listas en que fluyen "camaradas" Ampuero, Allende y Martones, que ahora enarrecen tan vituculadas en la prensa hotelera de Pisagua.

CRAINQUEVILLE.

ARTE Y CULTURA:



NUOVA SECCION EN LA LIBRERIA UNIVERSITARIA.— Con numerosa concurrencia, se inauguró recientemente en la Librería Universitaria (Casa Central), "El Rincón del Arte Popular", sección destinada a exhibir y vender, sin intermediarios, objetos de arte popular de todo Chile, como un medio de fomentar la creación artesanal chilena. En el grabado, aparece Alicia de Oportol, organizadora de la sección, entre Paulina Vaughn Barros, directora del programa de televisión de la U. de Chile, y María Teresa Lira de D'Eigny.

PREMIOS EN CONCURSO LITERARIO DE SEMANA DE ARTE DEL ABOGADO

Hoy, durante un almuerzo que tendrá lugar en el Club de la Unión se hará entrega de los premios en artes plásticas y en literatura otorgados durante la celebración de la Semana de Arte del Abogado. En esta misma oportunidad se festejará al señor Luis Lazo Cornejo, por su designación como el Mejor Juez de 1960.

En el concurso literario, cuyo Jurado estuvo integrado por Rafael Cabrera Méndez, Fernando González Uribe y Juan Manuel Sánchez, se otorgaron los siguientes premios: Cuento: primer premio, Medalla de Oro, a Carlos Rodríguez Salgado (pseudónimo Ayax), por su cuento "El Corbudo"; segundo premio, Medalla de Plata, a Sergio González Parodi (pseudónimo Mont Rouge), por su cuento "La Motocicleta"; tercer premio, Medalla de Bronce, a Mario Rodríguez Fernández (pseudónimo Mario del Mar), por su cuento "El Pobre Pérez"; y Mención Honrosa, a Humberto Serani Burgos (pseudónimo Mar Celso), por su cuento "Reportaje".

En Poesía, Mención Honrosa a Jorge Mario Quinzio, por su conjunto de poemas "El Huésped de los Silencios", y en Teatro, Medalla de Bronce a Héctor Franco Menz, por su obra "Se venden sillas".

Las adhesiones para el almuerzo de hoy se reciben en la Asociación de Abogados (Palacio de los Tribunales) y en el Club de la Unión.

Cerámicas de R. Irrazábal

En la Galería Beaux Arts es posible contemplar, por estos días, unos trabajos de cerámica de Ricardo Irrazábal. Es un ejemplo que se suma, a muchos otros, del resurgimiento de esta noble artesanía artística. Así es. A los trabajos en serie de la industria, con todo el refinamiento que a las más famosas y tradicionales puras reconocen, los afecta un grave mal. Y este es, uno mayor, si se esconde tras los primeros de una técnica, a todas luces insuperable de finas terminaciones y efectos, de matices incomparablemente delicados. Todas esas formas resalten y no desdibujan. Editan un modelo hasta el agotamiento. Multiplican, como prolíficos insectos, idénticos unos a otros, hasta el infinito, las apariencias de la forma molde.

Mostró inconveniente hay. Mientras los estilos evolucionan y se transforman, y a otros modos de la pintura, la escultura y las artes aplicadas, les aguarda, como vital destino, la renovación, las obras de cerámica tienden a perpetuar aquellas apariencias estilísticas consagradas, más que por el éxito artístico, por el de la demanda del mercado.

La cerámica actual pasa, como decíamos, por instantes de renovación. Ella ha sido posible gracias a la intervención de los artistas modernos. No recordamos, por ser de sobra conocidos, los ejemplos que tenemos próximos y a la mano. En el caso particular de Chile hay que reconocer la participación que en este proceso ha tenido la obra de José Perotti, desde los años en que fue, ya director de la Escuela de Artes Aplicadas. Ricardo Irrazábal no deriva de allí, pero se ha beneficiado del ambiente preparado de antemano por toda una generación anterior. Sus trabajos se distinguen por la fuerza y solidez de las formas. No cabe en ellas la filigrana, sino la

concepción tubular, esférica, nacida. Los fines son de grises profundos, como evocando su terrestre origen. Las superficies tienen texturas simples, como si revelaran arañazos orgánicos interiores: tal nervadura de hojas imaginarias, o rugosidades de frutos con granulada cáscara. La decoración, el adorno en las formas cerámicas de Irrazábal, busca una suerte de disfraz bajo los finos colores y texturas de la forma misma. De lejos pueden pasar inadvertidos. De cerca se advierte cómo marca la secuencia rítmica con incisiones lineales abstractas y más frecuente, mente, con diseños figurativos. Corca ancan, en los últimos, de un primitivismo esquemático, gracioso, ingenuo y feliz, como que están destinados a ese aspecto de amable intrascendencia que debe acompañar a las formas de uso diario de cotidiano trato.

Una nueva técnica fotográfica que logra una extraordinaria fidelidad respecto de los originales, sobre tela, muestra la exposición organizada por el Instituto Chileno Italiano de Cultura, en la Sala Reifechneider (Aguinas 1151). Asistieron a la inauguración el Consejero de la Embajada de Italia, Marcello Mazzotti; el Secretario del Nuncio Apostólico, Granito Tavanti; el Agregado Cultural Italiano, profesor Giuseppe Adiloro; críticos, artistas y numeroso público. En "El Gráfico" el profesor Cardillo señala un "Desdoblamiento" de Raffaele, que integra la muestra constituida por obras de los grandes maestros de la pintura italiana y europea.

HOY
 SALON ANUAL DE ARTES PLASTICAS.— Organizado por la Sociedad de Bellas Artes de Chile. En el Palacio de la Alhambra.
 SALON OFICIAL: Organizado por el Instituto de Extensión de Artes Plásticas de la Universidad de Chile. Museo Nacional de Bellas Artes.
 ARTE PASCUENSE.— Exposición de obras en madera, piedra, volcánicas, conchas marinas y plumas. Hall de "El Diario Ilustrado".
 RICARDO IRRAZABAL.— Cerámicas en la Sala Beaux Arts (Bandera 183).
 PINTURAS Y COLAJES.— Exposición del Primer Año de Dibujo Decorativo. Sala del Ministerio de Educación.
 REPRODUCCIONES DE ARTE EN COLORES.— Organizada por el Instituto Chileno Italiano. (Aguinas 1151.)

CUATRO CONCIERTOS Y RETABLO DE NAVIDAD DE COROS DE CHILE

El Coro de la Universidad Técnica del Estado, dirigido por Mario Baeza, ofreció hoy a las 22 horas, en el Auditorio de la Biblioteca Nacional, su Concierto Oficial de Navidad, con canciones tradicionales y modernas, de autores chilenos y extranjeros. El concierto forma parte de la campaña Cantemos en Navidad, que ha venido realizando la Federación de Coros de Chile.

Para hoy se han programado, además, los siguientes conciertos navideños: a las 19 horas, el Coro de la Universidad Católica, en Alameda 340, y el de la Escuela de Pedagogía de la U. de Chile, en el Correo de la U. de Chile, en Morandé 750. Por otra parte, el Coro de la Universidad de Chile ofrecerá hoy a las 21 horas, en el Parque Gran Bretaña, frente a la calle Román Díaz, su tradicional "Retablo de Navidad", en el que escenificarán el nacimiento de Jesús, mientras el Coro interpreta las más famosas canciones de Navidad. Un brillante despliegue de luces y fuegos artificiales dará más realce al acto, luego del cual el Coro se trasladará a la Población Quinta Bella, donde repetirá la presentación.

EXHIBICIONES DE UN DOCUMENTAL

De 11 a 13 horas de hoy habrá exhibiciones gratuitas del corto documental chileno "Energía Gris" y el que "Circulo de Críticos de Arte de la capital chilena como el mejor film nacional de 1960, en su tipo.

Estas exhibiciones se realizarán en el cine Huélen y serán auspiciadas por el Instituto Chileno del Acero. "Energía Gris" es un documental que muestra interesantes aspectos de la industria del acero chileno.

VICTOR CARVACHO



REPRODUCCIONES DE ARTE.— ca, de reproducciones fotográficas que logra una extraordinaria fidelidad respecto de los originales, sobre tela, muestra la exposición organizada por el Instituto Chileno Italiano de Cultura, en la Sala Reifechneider (Aguinas 1151). Asistieron a la inauguración el Consejero de la Embajada de Italia, Marcello Mazzotti; el Secretario del Nuncio Apostólico, Granito Tavanti; el Agregado Cultural Italiano, profesor Giuseppe Adiloro; críticos, artistas y numeroso público. En "El Gráfico" el profesor Cardillo señala un "Desdoblamiento" de Raffaele, que integra la muestra constituida por obras de los grandes maestros de la pintura italiana y europea.

Conferencias, Exposiciones, Música

HOY
 SALON ANUAL DE ARTES PLASTICAS.— Organizado por la Sociedad de Bellas Artes de Chile. En el Palacio de la Alhambra.
 SALON OFICIAL: Organizado por el Instituto de Extensión de Artes Plásticas de la Universidad de Chile. Museo Nacional de Bellas Artes.
 ARTE PASCUENSE.— Exposición de obras en madera, piedra, volcánicas, conchas marinas y plumas. Hall de "El Diario Ilustrado".
 RICARDO IRRAZABAL.— Cerámicas en la Sala Beaux Arts (Bandera 183).
 PINTURAS Y COLAJES.— Exposición del Primer Año de Dibujo Decorativo. Sala del Ministerio de Educación.
 REPRODUCCIONES DE ARTE EN COLORES.— Organizada por el Instituto Chileno Italiano. (Aguinas 1151.)

EXPOSICION DE PESEBRES.— Taller de Arte del Circulo Femenino "Isabel la Católica" en el Instituto Chileno Hispanico, Amunátegui 447.
 EXPOSICION DEL MAR.— Taller central de la Universidad de Chile. Muestra de fotografías, gráficos y estadísticas, peces y artículos de pesca.
 AGUSTIN ECHAVARRIA.— Oleos de temas marinos, en el Circulo de Oficiales en Retiro "Caluche" Mac Iver Al llegar a Merced.
 4.º SALON FOTOGRAFICO.— Instituto de Extensión Cultural del Personal del Banco del Estado, Huérfanos 1234-B. Horarios de mañana y tarde.
 PINTURA CHILENA.— Exposición de obras de pintores chilenos que integrarán la colección del Museo de Arte Contemporáneo de Estacas de Trujillo, Venezuela. Sala Libertad, Agustinas 1032.

SERGIO ROJAS.— Obras en la Sala de la Casa Central de Chile.
 ANTOINE BOURDELLE.— Exposición de originales (esculturas, dibujos, acuarelas y grabados). Museo de Arte Contemporáneo. Quinta Normal.
 FEDERACION DE COROS DE CHILE.— Concierto de Navidad: a las 19 horas, Alameda 340; y en Morandé 750; a las 21 horas, Parque Gran Bretaña, frente a la calle Román Díaz. y a las 22 horas, en el Auditorio de la Biblioteca Nacional.
 PROXIMAMENTE
 ESPACIO Y COLOR EN LA PINTURA ESPAÑOLA.— Exposición de pinturas de España, en el Museo de Arte Contemporáneo. Se inaugurará en enero, fecha que se avisará oportunamente.

Diplomático peruano en LA NACION



Acompañado de Hugo Otero, Agregado de Prensa de la Embajada del Perú y antiguo amigo de los periodistas chilenos, y en especial de nuestra casa, visitó ayer a nuestro Director el nuevo Ministro Consejero de la nación peruana y hermano, Juan Miguel Bakula Patiño, a quien ya LA NACION había saludado el mismo día de su llegada a Los Cerrillos. Bakula ingresó a la carrera diplomática a los 19 años, recién egresado de San Marcos, y además de haber representado dignamente a su país en casi todos los países americanos, llegó a ser Director de Límites y Fronteras. Ahora reemplaza al diplomático y escritor Wagner de Reyna. Expresó el distinguido visitante que uno de los legítimos orgullos de su vida era la Orden al Mérito "Bernardo O'Higgins", en el grado de Comendador, que recibió por servicios a nuestro país. Dijo también que ya había estado en Chile, acompañando al entonces Ministro de Relaciones de su patria, Enrique García Sayán, para firmar un tratado de comercio con nuestro país, siendo Canciller Germán Vergara Donoso. Al retirarse, el diplomático peruano reiteró a nuestro Director los fervorosos deseos del Presidente Prado de estrechar más y más las relaciones de ambas naciones. EN EL GRABADO, de izquierda a derecha, Hugo Otero, Juan Miguel Bakula Patiño y el Director de LA NACION, en cordial plática.

UNA NAVIDAD DE HONDO SIGNIFICADO SOCIAL

LA NACION obsequia hoy a los hijos de su personal libretas de ahorros

Lucho Gatica y Pepe Aguirre actuarán en la magna fiesta de esta tarde. Los más destacados artistas y conjuntos ofrecieron su concurso para la celebración navideña de nuestro diario. El Banco del Estado tendrá, desde hoy, 169 nuevos clientes, todos estudiantes.

La Empresa Periodística LA NACION S. A., en una demostración del elevado espíritu social que inspira a sus ejecutivos, ha resuelto dar a esta Navidad una significación eminentemente constructiva y del más amplio sentido previsional, al obsequiar, además de juguetes, a los hijos de su personal, libretas de ahorro, destinadas a formar una base económica, para sus estudios y actividades escolares.

Al efecto, y por intermedio de su Servicio Social, se hizo una cuidadosa selección por edades, de los menores, para la apertura de cuentas en el Banco del Estado, que les permitirán obtener préstamos destinados a la adquisición de útiles de estudio, y, aún, del pago de matrículas. Esta iniciativa surgió en el Consejo Directivo de la Empresa, que preside don Fernando Claro Salas, y desde el primer momento encontró la más entusiasta acogida en el cuerpo de consejeros, en el Director del diario, Marcos Chamudis, y en los personeros de los tres sindicatos que agrupan a periodistas, empleados y técnicos de LA NACION.



Fernando Claro Salas, Presidente del Consejo de LA NACION.

EL BANCO DEL ESTADO HARA ENTREGA DE LIBRETAS

El Banco del Estado, institución que, como es del dominio público, realiza una vasta acción social y económica, estrechamente vinculada a la política de estabilización que está empujando el Gobierno, ha sido el principal impulsor de esta idea.

Y es así como en la fiesta navideña de esta tarde —que se inicia a las 17.30 horas—, se hará presente el Banco, representado por su Gerente de Ahorros, don Wolfgang Rojas Meyer-Schelle, quien hará, personalmente, entrega a 169 niños, cuyas edades fluctúan entre 7 y 16 años, de libretas de ahorro, que los incorporan, de hecho y en plena infancia, a la previsional acción que el Estado y el Banco realizan en conjunto, para afianzar el porvenir de la nación, sobre sólidas bases económicas, y con la cooperación de todos los chilenos.

El resto de los hijos del personal, que totaliza 310 niños, todos menores de 7 años, recibirán hermosos juguetes, golosinas y helados, además de brindaries la Empresa una tarde de fiesta navideña que será inolvidable.

LA NAVIDAD EN "LA NACION"

Todo el personal de la Empresa, desde el presidente del Consejo hasta su más modesto colaborador, estará presente en esta magna y significativa celebración.

En la parte artística actuarán aplaudidos conjuntos y artistas de cartel, que ofrecerán gentilmente su concurso para esta fiesta. Desde luego, debemos destacar la actuación de Lucho Gatica, quien seleccionó lo mejor de su repertorio y canciones alusivas a la Navidad. También participarán el prestigioso dúo de los Bandamás; Ester Soré, la Negra Linda; el humorista Gastón Moreno; el cantante Pepe Aguirre; el Trio Los Angeles; la Orquesta de Jazz de Eduardo González; la Orquesta Típica de Mario Río; el Conjunto del Cuarto Año B de la Escuela República de Cuba, a cargo de doña Aydeé Quintana y de doña Lidia Morales; y el Coro de la Universidad Infantil de Radio Corporación.

Síntesis Policial

VOLCAMIENTO.— En el kilómetro 68 del camino a Valparaíso, se volcó y estrelló contra un poste, el automóvil conducido por Ignacio Bascuñán A., de 21 años de edad. El accidente se produjo, a las 7.15 horas, al intentar un giro a la izquierda. El conductor, Rodrigo Moya Correa, de 18 años, resultó herido grave. El conductor que iba en estado ebrio y sin documentos, está detenido.

ATROPELLOS.— Un automóvil, cuyo conductor se dio a la fuga, atropelló a un peatón en Vivaceta frente al N.º 632, a las 4.40 horas de ayer. La víctima fue identificada como Osvaldo Abarca Abarca, de 48 años.

En San Carlos, murió atropellado el menor Ramón Sepúlveda. Fue embestido por la camioneta que manejaba Homero Opazo Fuentesalba, a la altura de la calle Brasil, en la cacería Panamericana.

En Huasco, el tren de la Compañía Santa Bárbara, atropelló a Lorenzo Aguirre Campos, de 38 años, soltero. Murió instantáneamente. El accidente se produjo, a la 0.40 hora de ayer.

En calle Blanco, frente a la Plaza Ercilla, fue atropellado el menor Claudio Vallejos Leiva, estudiante de 13 años, quien murió instantáneamente. Fue alcanzado por la camioneta N.º 8 de Concepción, que guiaba Robinson Rivera Aravena. El conductor no conocía el tránsito de la calle y entró por ella de norte a sur, alcanzando al niño cuando le daba la espalda al vehículo. Falleció cuando era conducido a la Asistencia Pública.

DESCARRILAMIENTO.— En el desvío Los Franceses, de La Unión, descarriló la máquina N.º 625, cuando remolcaba un carro de carga. El accidente se produjo por una falla en la vía, que se encontraba cubierta de ripo.

A US\$ 4.500.000 ascendió ayuda de la NU a Chile

Sesenta asesores envió al país durante el año

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se informó, que la ayuda prestada por las Naciones Unidas y sus organismos especializados a Chile, tanto en aspectos directos como ayuda técnica, becas, equipamiento y herramientas, como igualmente estudios de nuestros recursos minerales, hidrográficos y forestales, pueden estimarse en 4 millones 512 mil 800 dólares. Sesenta asesores de siete organismos internacionales sirvieron al país durante el presente año, y durante el mismo período 52 técnicos chilenos prestaron servicios en el exterior, bajo la dirección de la NU, especialmente en América Latina.

EQUIPOS, HERRAMIENTAS Y MATERIALES

Varias agencias de las Naciones Unidas, efectuaron importantes remesas de materiales para la educación y para los trabajos de reconstrucción. La Junta de Asistencia Técnica utilizó fondos disponibles en monedas de difícil conversión, además, de emplearse las economías de que disponían las diferentes agencias.

La Organización Internacional del Trabajo, proporcionó 40.000 dólares, en instalaciones y herramientas para la enseñanza de oficios en diversos planteles técnicos.

Por su parte, la FAO envió al país 60 aserraderos portátiles; 950 calones y 220 bultos con implementos para la explotación de obreros forestales; construcción de vivienda y formación profesional acelerada en la zona sur.

Los trabajos de los establecimientos secundarios y universitarios de las provincias del sur, recibieron importantes aportes que, en total, superaron los 70.000 dólares, y las zonas afectadas por los sismos recibieron por su parte equipos por otros 75.000 dólares, enviados por la Organización Mundial de la Salud.

AYUDA DEL FONDO ESPECIAL

El Fondo Especial de las Naciones Unidas, que había acordado en principio la suma de 1 millón 800 mil dólares, para 4 proyectos de desarrollo e investigación acordó incrementar dicha suma con 2 millones 100 mil dólares más, ampliando los programas ya iniciados. Estos proyectos fundamentales

LA CORVI HA CUMPLIDO UN RECORD DE CONSTRUCCION

54.285 casas en tres años. En más de 10 mil casas será superado el plan trienal

En más de diez mil casas salieron beneficiados el plan trienal programado para la Corporación de la Vivienda. El plan, iniciado en 1958, tenía como finalidad la construcción de 45.000 casas en tres años, pero esta cifra será superada con largueza y se estima que al final de 1961, la CORVI habrá construido 54.285 casas. Hasta el momento, este organismo ha edificado 37.694 unidades habitacionales.

Estas cifras, dadas a conocer por el Vicepresidente, Carlos Granillo, hablan claramente de la labor desarrollada por esta entidad, ya que en ellas no se han considerado las viviendas construidas por las instituciones previsionales.

Nunca, desde que la Corporación de la Vivienda nació de la transformación de la Caja de Habitación Barata, se había construido en el país un ritmo tan acelerado como en los últimos dos años. Según las estadísticas, desde 1953 a 1958, la CORVI solo pudo construir 14.302 viviendas, o sea, un promedio de 2.400 al año. Este ritmo, comparado con las 19.000 casas que entrega anualmente la CORVI, ahora todo comentario.

Esta labor ha estado basada fundamentalmente en el decreto con fuerza de ley N.º 2. Dicho DFL, solucionó el paulatino desfinanciamiento de las instituciones dedicadas a préstamos hipotecarios, debido a la desvalorización de la moneda y a su mala administración y organización.

Se creó entonces el sistema

de reajustes de los depósitos y de los préstamos, con lo que salieron beneficiados la CORVI, las instituciones previsionales y los imponentes. Este sistema impidió el pago de dividendos ridículos por bienes raíces de valores superiores, lo que impedía la capitalización para iniciar nuevas construcciones. También, con el nuevo sistema, se dio seguridad a los imponentes, ya que sus depósitos tienen ahora un valor adquisitivo constante, y, aún cuando se llegara a desvalorizar la moneda, los mismos depósitos servirían para adquirir las mismas cantidades de materiales de construcción.

Todo esto y una completa racionalización de los medios, y una adecuada distribución de los factores técnicos y económicos, han dado los resultados que se desprenden de las estadísticas: un record de construcciones en el plan trienal de la CORVI.

Estudiante nicaragüense solicitó asilo político

Asilo político solicitó en Chile el estudiante nicaragüense Medardo Alemán Rodríguez, quien llegó el 15 del mes en curso al país, después de permanecer refugiado en la Embajada chilena en Managua desde fines de noviembre, a raíz de su participación en el levantamiento contra el régimen de Somoza.

Alemán es alumno de quinto año de la Escuela Normal de Jinotepe. En la carta que acompaña a su petición, relata su actuación en la revuelta, luego que cuatro rebeldes, armados, penetraron en el local de su escuela y solicitaron la ayuda de los alumnos y profesores. Da cuenta de sus contactos con los revolucionarios, todos jóvenes, y el fracaso del movimiento, su expulsión de la Escuela y su huida a Managua, luego que una misiva de una amiga lo puso en antecedentes de que sería aprehendido.

Cuenta que diagramado de suplemento, recorrió las calles buscando una Embajada donde refugiarse, tarea que confiesa resultó difícil, porque todas estaban fuertemente custodiadas por la policía local al Gobierno. Finalmente, pudo hacerlo en la sede diplomática chilena.

El Ministerio del Interior pidió informe a Investigaciones para resolver sobre la petición.

Falta de agua y alcantarillado: causas principales de tifoidea

Casos del presente año son inferiores a los anteriores

Las causas principales del recrudescimiento de la tifoidea son la falta de agua potable y servicios de alcantarillado, ha informado el Departamento de Epidemiología del Servicio Nacional de Salud, comentando las informaciones que han aparecido en la prensa, dando como un hecho que existe una epidemia de esta enfermedad.

Sin embargo, pese a que estas dificultades no han sido superadas y que el crecimiento de la población de la capital ha hecho insuficientes los actuales abastecimientos de agua, el brote de este año no es superior a años anteriores, y para acentuarse esta afirmación, dieron a conocer las siguientes cifras: en 1957 se produjeron en Santiago 2.182 casos; en 1958, 2.757; en 1959, 1.428 casos, y en lo que va corrido del presente año, hasta el 19 del actual, 1.862 casos. Como se ve, los casos comprobados son superiores al año pasado, pero inferiores a años anteriores.

Para prevenir el recrudescimiento de la enfermedad, que alcanza su punto más alto en esta época, se han efectuado reuniones de la Dirección General con la Zonal para habilitar 24 camas en el Hospital del Salvador, fin de atender el pedido de hospitalizaciones por este motivo, no porque haya un aumento de casos, sino porque en los hospitales no hay plazas suficientes. Actualmente hay 118 casos de tifoidea confirmados, producidos desde más de 15 días, y entre el lunes y ayer al mediodía, 3 días y medio, se hospitalizaron 60 nuevos enfermos, 43 en el Barrio Luco y 17 en el Salvador, cifra que es muy inferior a los 300 denunciadados en información de un diario, en un solo día.

Los médicos de Epidemiología dieron, a raíz de esta publicación, un informe al Director General del SNS sobre el problema, en el cual tratan que las razones básicas de los casos de tifoidea son la falta suficiente de agua potable y alcantarillado para la población; los basurales en las cercanías de los centros poblados; medidas de saneamiento básicas deficientes y los escasos conocimientos de la población para la conservación y preparación de los alimentos.

EX ALUMNOS DEL BARROS ARANA SE REUNEN EL JUEVES

Bajo la presidencia del diputado Florencio Gallardo y con la asistencia del rector y presidente honorario, Orlando Cantuarias, se reunirá el jueves el directorio del Centro de ex Alumnos del Internado Nacional Barros Arana.

Dicha reunión, que será de clausura de las actividades del presente año, se realizará en los comedores del Estadio Israelita, a las 21.30 horas, y a ella han sido invitados especialmente algunos profesores y ex alumnos, entre otros, Miguel Serrano Valdes, Embajador en la India, y Luis Lazo Cornejo, elegido el mejor juez por el Rotary. A ambos ex alumnos, el Centro les hará objeto de especiales distinciones.

Los ex alumnos que no pertenecen al directorio y que deseen adherir a esta reunión-comida, pueden hacerlo a los teléfonos 21614 y 398870.

SABA

La Reina de las Radios alemanas

Freudenstadt, el más reciente modelo de Saba. La mayor calidad. Insuperable.

Visite su distribuidor "SABA" Importadores: Wagner, Stein y Cía. Ltda.

Se sancionará venta y uso de los fuegos artificiales

La Intendencia de Santiago impartió instrucciones y envió una nota a la Municipalidad, a fin de recordar los artículos legales que prohíben el uso de petardos, voladores, cohetes y toda clase de fuegos artificiales.

En dicha nota, el Intendente prohíbe la venta de estos materiales, así como su uso, ya que la ley castiga con penas de uno a 20 días de prisión, la infracción que se comete al disparar o detonar fuegos artificiales, debido a su grave peligro, que en años anteriores ha causado innumeras víctimas.

El Cuerpo de Carabineros ha recibido ya las instrucciones del caso, para proceder a detener a quienes expongan o hagan uso de estos proyectiles durante las próximas festividades de Pascua y Año Nuevo.

Dramática lucha por salvar la vida de una muchacha que ayer intentó suicidarse

Sangre de cualquier grupo se necesita en el Hospital José Joaquín Aguirre para salvar la vida de una joven de 17 años, que intentó suicidarse.

La menor intentó contra su vida, a las 10.35 horas de ayer, porque no la dejaban "pololear" con un joven dos años mayor que ella.

Antes de dispararse al corazón, con un revolver Smith & Wesson, calibre 38, la joven dejó una carta a su madre. En ella dice: "Perdone lo que hice. Quiero mucho a Lalo para que usted, por esas cosas de la vida, me separe de él. Lo perdono a todos. Adios, Carmen".

Carmen, de 17 años de edad, brazos y llamó al Hospital, cursaba el primer año en una escuela especializada. Antecedentemente tuvo una discusión con su madre. Esta la reprendió porque abandonaba los estudios y no se preocupaba de los quehaceres de casa. La joven mantenía un "pololeo" con un compañero de 19 años, que vive en calle Tronador 1608, en la misma población.

La ambulancia la llevó a la posta de urgencia y allí fue sometida a una intervención quirúrgica para extraerle el proyectil.

En la tarde había experimentado una favorable reacción, pero se estaba agotando la reserva de plasma para reponerle la sangre que perdió al intentar suicidarse.

Su madre trabaja en una sastrería de la calle Nuble, y sólo supo lo sucedido alrededor de las 14 horas. Desde esa misma instante comenzó a recurrir a vecinos para que le proporcionaran sangre. En el Hospital J. J. Aguirre se informó en la tarde que aún faltaba sangre de seis personas, por lo menos, para que la joven pudiera salvarse.

CASA GARCIA • • • CASA GARCIA • • • CASA GARCIA • • •

MAÑANA SABADO 24

ABIERTO TODO EL DIA

JUGUETES Y REGALOS

RECOMENDAMOS A NUESTROS CLIENTES EFECTUAR SUS COMPRAS TEMPRANO PARA UNA MEJOR ATENCION

... Y NO OLVIDE... UD. PUEDE GANAR \$ 5.000.000 EN EL "POZO DE LA SUERTE", CUYO SORTEO SE EFECTUARA EL 30 DE DICIEMBRE, ANTE NOTARIO PUBLICO

DONDE UD. SIEMPRE COMPRARA MEJOR.

CASA GARCIA

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPANA R. C. C. Casilla 3224

CASA GARCIA • • • CASA GARCIA • • • CASA GARCIA • • •

82,325 habitantes tiene Providencia

Quince mil nuevos habitantes tiene la comuna de Providencia, de acuerdo con el último censo. Ayer, en la Municipalidad, tuvo lugar la reunión final de la Comisión que tuvo a su cargo el levantamiento del censo de dicha comuna. Los resultados indican que esta comuna cuenta actualmente con 82,325 habitantes, es decir, unos 15 mil habitantes más que en 1952, año en que se realizó el último censo.

El Alcalde Enrique Ovando presidió esta reunión, que contó con la asistencia de jefes del Ejército y carabineros, educadores, funcionarios de la Dirección de Estadística y el jefe comunal, coronel (R) Roberto Carmona P.

AFUERZAS Armadas

EXPEDICIÓN ANTARTICA. Ayer fundó en Punta Arenas la Decimoquinta Expedición Antártica Chilena, que la forman el "Piloto Parado" y los patrulleros "Yelcho" y "Lientur". Es probable que las naves zarpen hoy rumbo al sur, para hacer el relevo de las bases que montan guardias en el casquete polar.

REABASTECIMIENTO. Al mediodía de ayer fundó en la Isla Mocha la escuadrilla "Sopores" de la Armada Nacional, llevando carga para el reabastecimiento de los habitantes de ese dominio chileno. Posteriormente zarpo rumbo al sur, con el objeto de fondear en Bahía Mansa, e instalar boyas para mejorar los trabajos portuarios y marítimos de ese lugar.

A LA ISLA DE PASCUA. Alrededor del quince del actual zarpará desde Valparaíso con destino a la Isla de Pascua, el transporte "Presidente Pinto", de la Armada Nacional, llevando carga variada y traerá desde esa posesión chilena los productos agrícolas y ganaderos de la última cosecha.

SOBREGIRO PARA PAGAR BONIFICACION ACORDADA HOY LA MUNICIPALIDAD

720 mil escudos necesita la Municipalidad de Santiago para pagar la bonificación acordada en la última ley aprobada por el Congreso Nacional.

La Corporación ha sido elada extraordinariamente para esta tarde para estudiar la forma de financiar el pago. Desde luego se puede anticipar que aprobará la petición urgente de un sobregiro bancario por la referida suma y la bonificación será pagada entre hoy y mañana al personal municipal.



Todo el Sur se volcó a los andenes ferroviarios para recibir al Tren de Navidad. Niños y grandes recibieron su mensaje solidario. El grabado muestra la recepción que se hizo a las autoridades de este convoy navideño, encabezadas por donña Luisa Schaeffer de Del Río (de anteojos oscuros), en la localidad de Paillaco. Los boy scouts le abren calle. La preceden las integrantes del conjunto folklórico de Carmen Cuevas, que tuvo a su cargo el aspecto artístico de la jira, y, especialmente, los villancicos navideños.

EL TREN DE NAVIDAD SE CONVIRTIÓ EN BARCO: AHORA NAVEGA LOS CANALES

De Alameda a P. Montt cumplió 249 y media horas repartiendo su mensaje de paz y alegría

Durante 249 horas y media y en 72 ciudades, pueblos y villorios del sur damnificado por los terremotos, el Tren de Navidad—ahora convertido en barco, navega por los canales e islas chilotas—, dejó su ofrenda de alegría, esperanza y paz en miles de niños, desde Chillán a Puerto Montt.

Su carga de juguetes ahora va transportada en barcazas de la Armada y comenzó su navegación por entre el dedazo de las islas para alcanzar, junto con la Pascua una de las regiones más aisladas del territorio: Aisen. Luisa Schaeffer de Del Río, esposa del Ministro del Interior, que preside el comité que organiza esta iniciativa, en declaraciones hechas a nuestro corresponsal que viajó con el Tren de Navidad, afirma que este "ha sobrepasado, en éxito, las mejores esperanzas de sus organizadores. Creíamos que íbamos a devolver la sonrisa a muchos miles de niños del sur. La cifra ha sido mucho mayor e impresionante. También los adultos han captado el mensaje de solidaridad humana de nuestro Tren de Navidad. Esto ha sido maravilloso".

El Tren de Navidad al haber terminado en la tarde del martes su primera etapa terrestre, en Puerto Montt, puede exhibir un impresionante record de lo que es la solidaridad. Lanzada la iniciativa por Luisa Schaeffer de Del Río y Mimi Brieva de Aldunate, en nombre de la Organización Chilena de Entidades no Gubernamentales Pro Naciones Unidas, ella hizo impacto de inmediato en los sentimientos de solidaridad nacional. Organizaciones particu-

lares y estatales, ciudadanos de toda condición social y escolares del centro y norte del país acudieron con su aporte económico y en juguetes para llevar un poco de felicidad a los niños de la zona devastada por los sismos.

Con estos aportes, el día 10 del presente, a las 9.30 horas, partió de la Estación Alameda el Tren de Navidad. Los directores del comité y el conjunto folklórico de Carmen Cuevas presidían el cargamento de nueve vagones de juguetes y de cuerdas y villancicos navideños. Los obsequios fueron iniciados en Chillán. Desde allí hacia el sur, a todas horas del día, las poblaciones se volcaron a los andenes para recibir al Tren y su mensaje de solidaridad. Un índice del entusiasmo lo ofrecen los recibimientos que hicieron al convoy navideño 10 mil angulosos y 15 mil temblorosos. O 110 araucanos en la pequeña estación de Quilbo.

Entretanto, en Santiago, otro comité prosiguió recolectando juguetes para abastecer al decorado Tren que repartía felicidad entre los niños sureños. La Cruz Roja, por su parte, enviaba otros nueve vagones con juguetes. Y el jueves 15 partió otro convoy con juguetes, directo a Puerto Montt, los que serían repartidos entre los niños de Chile y Aisen.

De esta modo, la iniciativa nacida de entre un grupo de damas, luego de culminada su primera etapa, desde anteaer está entregando juguetes y una sonrisa, y de paso, borrando con su mensaje de paz y alegría, los tristes días de los sismos de mayo.

Cia. Chilena de Tabacos hizo propietarios a 49 obreros

El mejor regalo de Pascua de su vida recibieron ayer, en San Fernando, 49 familias de obreros de la Cia. Chilena de Tabacos; los títulos que los acreditan propietarios, y las llaves de las casas recientemente construidas por la empresa.

Esta transferencia pudo realizarse gracias a las disposiciones del DFL N.º 2, que lleva la firma del Presidente Jorge Alessandri, y que permite a los trabajadores adquirir viviendas construidas por las empresas donde laboran, a precios y en forma tal, que sus salarios no sufran desmedido.

Al acto de entrega, efectuado en la mañana de ayer, asistieron regidores, autoridades civiles, judiciales, los directores de la Cia. Chilena de Tabacos, Fernando Claro Salas, Adolfo Lesser, Alfonso Varela y Edgell Rigby, todo el personal directivo de la Cia. Chilena de Tabacos y trabajadores de la empresa.

El director gerente de la Cia. Chilena de Tabacos, al hacer entrega de las 49 casas, destacó en su discurso la aspiración innata de todos los hombres por llegar a tener su hogar propio. "Haciéndose eco de este sentir—agregó—, la Cia. Chilena de Tabacos, desde hace mucho tiempo, el proyecto de materializar esos justos anhelos mediante la transferencia a sus ocupantes de las casas que forman la población del personal en San Fernando. Y, afortunadamente, gracias a una iniciativa del Supremo Gobierno, contenida en las disposiciones del Decreto con Fuerza de Ley N.º 2, que lleva la firma de S. E. el Presidente de la República don Jorge Alessandri, ahora ha sido posible llevar a la práctica esta idea en condiciones realmente equitativas para los favorecidos".

Finalmente, fue servido un coctel a los asistentes.

VIAJES DE EMBAJADORES NO SON DE CARGO FISCAL

El Canciller Vergara Donoso aclaró que los viajes que hacen al país en uso de licencia, varios Embajadores chilenos en países americanos, son costeados por ellos, no incurriendo en gastos el Fisco.

Hizo la declaración en relación a comentarios periodísticos al respecto.

SABA

La Reina de las Radios alemanas

UW-488
Estéreo y Frecuencia Modulada en lujosa presentación.

Visite su distribuidor "SABA"
Importadores: Wagner, Stein y Cia. Ltda.

Educación

GRADUACION. En primer momento se efectuó la ceremonia de graduación de los alumnos de los sextos años del Liceo N.º 10 de Niños que dirige Lily Sepúlveda. Este acto será en el Teatro FACH, a las 22 horas.

CLAUSURAN ACTIVIDADES. Ayer, a las 9 horas se realizó en el Liceo N.º 4 de Niños un acto cultural al que asistieron autoridades educacionales, padres, apoderados, profesores. Se hizo entrega de certificados y premios a las alumnas que se distinguieron durante el año. La reunión puso término a las labores docentes de este año en el establecimiento.

Ayer finalizaron también actividades del curso de Fonología del Departamento de Fonología del Hospital Clínico de la Universidad de Chile "J. J. Aguirre". Se repartieron juguetes y golosinas a los niños del curso. A la ceremonia asistieron además el jefe del servicio, doctor José Moser, los padres de los niños y la sala profesora fonaudiológica encargada de su educación y cuidado.

LICENCIAS Y CERTIFICADOS. Hoy, a las 18.30 horas, en el auditorio de la Biblioteca Nacional, el Liceo Nocturno Femenino N.º 3 realiza una velada, en la que se entregan los certificados y licencias a los alumnos.

Hablara la directora del establecimiento, Adriana Núñez, el presidente del Centro de Padres y Apoderados, Enrique del Fierro y una alumna del último curso a nombre de sus compañeras ausentes. Seguirá luego un programa musical.

Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas

SEÑOR IMPONENTE:

EL H. CONSEJO DE LA INSTITUCION, EN SESION DE FECHA 19 DEL PRESENTE MES, ACORDO APROBAR LA SIGUIENTE NOMINA DE POSTULANTES A CASAS DE HABITACION EN LA

POBLACION "MANUEL NOVOA CUADRA" EN SANTIAGO

ORDEN DE PRIORIDAD EN LA ELECCION DE LAS CASAS

ART. 5º DEL REGLAMENTO

Nombres	Lista N.º	Puntos	Cargas por Hijos	Otras Cargas	Años de Afiliación Efectiva	Orden de Prioridad	Ultima Renta Mensual Imponible
Espinosa Flores, Joaquín	2	123	11	1	19	1.º	87.-
Montecinos Cristóbal, Juan	1	101	11	1	12	2.º	112.-
Cortés Zapata, Sergio A.	2	113	10	2	16	3.º	101.-
García Manríquez, Carlos	1	98	10	2	11	4.º	121.60
Olarte Herrera, Orlando	1	91	9	1	12	5.º	130.-
Torres Bello, Arnoldo	1	85	9	1	11	6.º	101.-
Valenzuela Pérez, María	2	104	9	0	18	7.º	180.-
Galan Alvarez, María	1	92	9	0	14-11 ms.	8.º	227.77
Oliveros Núñez, Lastenia	1	92	9	0	14-3 ms.	9.º	112.-
Cruz Cruz, Hernán	1	79	8	2	6-8 rec.	10.º	121.56
Escudero Riquelme, Jorge H.	2	105	8	1	21	11.º	130.-
Mac-Vicar de la Maza, Duncan	2	110	8	1	29	12.º	293.30
Recabarren Penabaz, José V.	2	104	8	1	18	13.º	190.28
Avacena Silva, René	2	111	8	1	17	14.º	266.93
Gacitua Toledo, Federico	1	86	8	1	12	15.º	112.-
Arizcar Villalobos, Tito	2	109	8	0	23	16.º	144.08
Núñez López, Osvaldo del C.	1	83	8	0	10	17.º	130.-
Moraña Martínez, Grete	1	86	7	2	10	18.º	115.47
Aguilera Rojas, Manuel V.	1	80	7	2	10	19.º	90.67
Curvajal Aguirre, Ana (Conj.)	1	112	7	1	24	20.º	213.-
Echeverría Guerrero, Alberto	1	108	7	1	21	21.º	293.50
Tobías Díaz, Miguel	1	102	7	1	19	22.º	77.-
Castillo Aguirre, Manuel	1	99	7	1	18-8 ms.	23.º	69.-
Ramírez Castillo, Pedro	1	99	7	1	18-21 ds.	24.º	93.-
Guzmán Soto, Isaac	2	98	7	1	16	25.º	241.90
Sandoval Rivas, José S.	1	87	7	1	14-10 ms.	26.º	122.92
Solazar Duarte, José	1	87	7	1	14-9 ms.	27.º	130.-
Herrera Orozco, Hugo R.	1	81	7	1	12-5 ms.	28.º	121.-
Yossea Zúñiga, Manuel	1	81	7	1	12-1 ms.	29.º	107.-
Astudillo Navarrete, Julio C.	1	81	7	1	12-24 ds.	30.º	95.-
Mardini Barbosa, Orlando	2	106	7	0	22	31.º	241.90
Peralta Carrasco, Waldo (Conj.)	2	101	7	0	22	32.º	246.99
Aranda Concha, Raquel	1	82	7	0	14	33.º	126.10
Aguirre-Legón, Waldo	1	106	6	2	21	34.º	184.90
Maluenda Campos, René	2	105	6	2	20	35.º	211.30
Castro Pérez, José Miguel	2	103	6	2	19-3 rec.	36.º	107.-
Salgado San Martín, Juan O.	2	103	6	2	19	37.º	130.-
Labarca San Martín, Fidel	2	99	6	2	18-2 ms.	38.º	141.-
Morales Zam, Carlos	2	99	6	2	18-3 ms.	39.º	121.-
Morales Ham, Ernesto	1	84	6	2	13-11 ms.	40.º	177.08
Galarza Núñez, Galvino	2	109	6	2	13-9 ms.	41.º	70.30
Echeverría Guerrero, Ramón H.	2	106	6	1	22	42.º	411.56
Subiabre Borquez, Orlando	2	106	6	1	22	43.º	241.50
Clavería López, Juan de D.	2	100	6	1	20	44.º	87.-
Oliver-Villagra, Pedro	2	97	6	1	19	45.º	142.50
Soto Latorre, Luis	1	82	6	1	14	46.º	114.-
Sauvador Molina, Juan	1	78	6	1	13-9 ms.	47.º	89.92
Contreras Riquelme, Luis F.	1	79	6	1	13-6 ms.	48.º	121.-
Marill Retamal, Santiago	1	79	6	1	13-3 ms.	49.º	121.-
Damm Zúñiga, Eduardo	1	79	6	1	13-4 ms.	50.º	155.40
Muñoz Contreras, Rosamel	1	104	6	0	23	51.º	81.-
Caballero Morales, Renato (Conj.)	1	161	5	3	20	52.º	247.13
Moraga Guzmán, Mario (Conj.)	2	97	5	2	20	53.º	296.99
Zavala Alvarez, Pedro	2	97	5	2	19-9 ms.	54.º	130.00
Campos Villouta, Sixto	2	97	5	2	19-5 ms.	55.º	112.00
Villaseñor Rebolledo, Manuel	2	97	5	1	24	56.º	317.82
Bello Leighton, Luis F.	2	104	5	1	23	57.º	161.00

Nombres	Lista N.º	Puntos	Cargas por Hijos	Otras Cargas	Años de Afiliación Efectiva	Orden de Prioridad	Ultima Renta Mensual Imponible
Flores Hernández, Sonsoirino	2	101	5	1	22-2 ms.	58.º	82.00
Michea, Luis Alfredo	2	101	5	1	22-1 ms.	59.º	151.20
Calderón Rojas, José	2	98	5	1	21-9 ms.	60.º	153.20
Mason Zenteno, Adriana	2	98	5	1	21-6 ms.	61.º	188.38
Gaete Torres, Juan D.	2	98	5	1	21-4 ms.	62.º	95.93
Haristoy Uribe, Hugo	2	98	5	1	21-1 ms.	63.º	148.00
Pérez Santana, Primitivo del C.	2	97	5	1	20	64.º	101.90
Chavez Montaner, Oscar (Conj.)	3	789	5	0	54	65.º	300.29
Ibarra Zúñiga, Renato (Conj.)	3	172	5	0	49	66.º	407.55
Núñez González, Nelson (Conj.)	3	148	5	0	41	67.º	354.87
Moya Bravo, Hector (Conj.)	3	148	5	0	37	68.º	476.00
Carrasco Ramírez, Elba	2	102	5	0	24	69.º	82.00
Alegre Flores, Emilia	2	102	5	0	24	70.º	191.40
Canio Fernández, Jorge (Conj.)	3	150	4	3	38	71.º	189.23
Corrales Vera, Luis A.	2	109	4	3	23	72.º	87.36
Espinosa Sepúlveda, María (C.)	2	98	4	3	21	73.º	243.27
Ferrer Rojas, Heriberto	2	107	4	2	21	74.º	250.00
Fernández Jiménez, Leopoldo	2	98	4	2	21	75.º	613.00
Bruzzone Rivera Owen E. (Conj.)	3	160	4	1	45	76.º	459.4
Lavergne Rodríguez, Luis (Conj.)	3	148	4	1	41	77.º	273.00
Arenas Valenzuela, Raúl	2	99	4	1	23-6 ms.	78.º	182.83
Díaz Gamboa, Julio A.	2	99	4	1	23-4 ms.	79.º	107.00
Gómez Austerhmann, Hilda H.	2	101	4	1	22	80.º	132.39
Aravena Gajardo, Amador (C.)	3	155	4	0	45	81.º	434.33
Valdes Martínez, Rolando (C.)	3	149	4	0	43	82.º	400.00
Pérez Serra, Dolores (Conj.)	3	155	3	1	60	83.º	483.00
González Riquelme, Armando (C.)	3	195	3	0	55	84.º	450.00
Andrade Alderete, Belisario (C.)	3	189	3	0	55	85.º	321.64
Ojeda Silva, Pedro (Conj.)	3	185	3	0	50	86.º	874.37
Faundes Cáceres, Julio (Conj.)	3	182	3	2	50	87.º	371.18
Ferrada Ferrada, Alberto (C.)	3	165	2	1	42	88.º	360.31
González González, José I. (C.)	3	150	2	1	40	89.º	253.71
Díaz Rodríguez, Guillermo (C.)	3	160	2	0	50	90.º	421.00
Ergovia González, Raquel (Conj.)	3	159	2	0	49	91.º	46.11
Gho Elizondo, Oscar (Conj.)	3	182	1	1	55	92.º	92.34
Castro Jiménez, Simón (Conj.)	3	176	1	0	51	93.º	32.74
Pérez Espinola, José (Conj.)	3	159	1	0	68	94.º	175.00
Arce Cabrera, Omerio (Conj.)	3	204	0	0	58	95.º	358.94
Vallejos Lara, Manuel (Conj.)	3	184	0	0	58	96.º	

(Fdo.) ALBERTO DEFORMES MENDEZ
Jefe Prestamos Hipotecarios y Art. 47

Sobre el particular notifico a los imponentes favorecidos con casa habitación que esta Caja hará entrega de ellas el martes 27 de los corrientes, a las 16.30 horas, en la calle de San Ignacio esquina de Rosa Mirá, de manera que la Institución queda liberada de toda responsabilidad con respecto a los interesados que en dicha fecha no concurren a esta única notificación. Para tal efecto, los imponentes podrán, en caso que lo estimen conveniente, designar a alguna persona debidamente autorizada para caso simple para que elija a su nombre la casa de habitación que de acuerdo al orden de preferencia reglamentariamente establecido proceda.

MARIO GONZALEZ HERRERA
GERENTE-SANTIAGO

RAUL INFANTE YAVAR
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

ANDRE MAUROIS dice...

TOMESE UNOS MINUTOS DE SOSIEGO...

Para vez es aconsejable tomar decisiones importantes siguiendo los impulsos del momento, especialmente cuando se está indignado o colérico. Está uno abocado a tomar decisiones que más tarde serán la determinación de su vida, de su bienestar. Unos minutos de sosiego, de reflexión, son siempre una gran cosa.

Primero, dan a uno tiempo de pensar y, con frecuencia, de comprender que no había razón para enardecimientos por cuestiones de relativa escasa importancia. A veces comprueba uno que ni siquiera había sido necesario pensar en ello. Unas horas más tarde se encargaron del asunto. Al día siguiente se ve un punto de vista distinto. Después de un largo día, el hombre cansado y fatigado por la diaria tarea tiene por lo general una tendencia a darle mayor magnitud a sus preocupaciones y quejas. Un buen descanso genera una sabia moderación.

En segundo lugar, durante ese período de sosiego, el cariz de las cosas puede cambiar a tal extremo que despierta uno ante un mundo nuevo. Su hijo, que la noche anterior se mostró levítico, tuvo ocasión de prior se largamente durante la noche. Compara, entonces, que estuvo equivocado. En la mañana saluda a sus padres con afecto y no precisa decir más nada acerca de una y no precisa olvidada. Los papeles impopulares de su vida han sido encontrados y desechados. En un lugar inesperado y parece que

el pobre hombre nada tuvo que ver con el asunto.

La misma regla es aplicable a las cuestiones públicas. Naturalmente hay situaciones que hacen imperativo tomar una decisión a rajatabla. "Esperemos a ver" no es siempre un buen lema. Podemos, desde luego, recordar ocasiones en que resultó fatal. Pero esto no quiere decir que habrá de ser siempre un mal precepto. Otras situaciones son más indefinidas. No amenazan con peligros inmediatos. Parece muy posible que dejadas seguir su curso, habrán de derivar hacia una solución natural. En tales casos la paciencia y el tiempo logran mucho más que la ira.

Puede que perder los estribos sea útil, pero solamente bajo dos condiciones: que no sea cosa frecuente. Nadie presta atención a la cólera de hombres que siempre están "echando chispas" mientras que las desatenciones de un hombre, generalmente plácido, causan profunda impresión. Y no debe ser cosa deliberada. El hombre que pierde los estribos es más grotesco que amenazador. Va zombar demasiado lejos y dice más de lo que quiere decir. Pero si usted decide fría, tranquilamente, montar en cólera y si es usted un buen actor se sorprenderá de ver cómo todo el mundo cede ante usted.

Tener mal genio es peligroso; tener buen carácter y la reputación de tener mal genio sería una maravillosa combinación.

DONA EULOGIA ERRAZURIZ DE SANCHEZ

Con el fallecimiento de doña Eulogia Errazuriz de Sánchez, nuestra sociedad ve desaparecer a una de sus figuras más destacadas y distinguidas. Hija del ex Presidente de la República don Federico Errazuriz Zañartu, era a su vez hermana del ex Primer Mandatario don Federico Errazuriz Echaurren y viuda desde hace algunos años de don Emilio Sánchez Santa María. Heredera de ilustres tradiciones, su hogar fue el centro acogedor de su larga y respetable familia, que en la hora de su partida han recibido el afecto de toda nuestra sociedad. Sus funerales dieron lugar a una

CRONICAS SOCIALES

CENA DE NAVIDAD. La señora tía Braun ofrecerá una cena de Navidad el 24 del presente, en su residencia de San Francisco de Las Condes.

NACIMIENTOS. Han nacido un hijo de la señora Delano y de la señora Luis Díaz de Langola, y un hijo del señor Andrés Siebold y de la señora Alicia Cervallo de Siebold.

sentida demostración de pesar en el Cementerio General.

DE EUROPA. De Europa ha regresado la señora Isabel Larraín de Errazuriz. Del mismo continente han regresado el señor Arturo Baeza Gofí y señora, Sara Donoso de Baeza.

A BUENOS AIRES. Se ha dirigido a Buenos Aires el señor Arturo Matte Larraín.

EN EL LICEO SAN AGUSTIN. Hoy viernes 23, se efectuará en el Liceo de San Agustín, a las 21.30 horas, la proclamación de premios de sus alumnos. Se invita a los familiares y sus amistades.

CUADROS AL OLEO

de paisajes chilenos y motivos europeos

VENDO

Confección rápida de marcos.

Merced 753 Local 9

"GALERIA ANDES"

NOVIOS

Compan sus argollas en la fábrica más antigua de Chile

CASA SOSTIN

Fábrica de Argollas Calle Nueva York 85 SANTIAGO Garantía, Seriedad, Rapidez

APARECIO

el Almanaque ASTROLOGICO PARA 1961

de REGINA ORREGO

El amor y los doce signos del Zodiaco. ¿Con quién debe Ud. casarse? ¿Cuáles son las fechas de nacimiento que traerán armonía o antagonismo a su amor o matrimonio?

COMPRELO HOY MISMO EN LA

Librería REGINA ORREGO

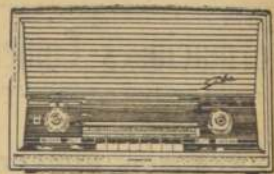
Miraflores N.º 260 - 2.º piso

SABA

La Reina de las Radios alemanas

UW-306

Notable receptor a precio económico.



Visite su distribuidor "SABA"

Importadores: Wagner, Stein y Cía. Ltda.

EL MEJOR REGALO

Un RADIO **ZENITH**

Vea la línea completa de los famosos radios "ZENITH"

Huérfanos 1044

Piso 6.º, Of. 64

Leitzgold & Cía. S.A.C. CREDITOS

¡JOYAS!

CONVENCION UN CINCUENTA POR CIENTO

Comprando directamente al fabricante.

JOYERIA "THOMAS"

Chevalier oro 18 K. ... \$ 10.50

Brazaletes oro 18 K. ... 20.50

Perlas — Anillos de brillantes — Perlas finas — Medallas — Modelos europeos.

Mac-Iver 176 Fono 391444

¡LA PERGOJA DE LAS FLORES!

Hernán Letelier, destacado actor del Teatro de Ensayo, hace una creación de "Pierre le peluquier", en "La Pergola de las Flores", comedia dirigida por Eugenio Guzmán, que ha merecido el premio de la Crítica de 1960.

Hoy viernes 23, funciones de vermouth y noche, a las 19 horas, y a las 22.15 horas.

Se suspenden las funciones de los días 24, 25, 26, 27 y 31.

Coro de la Universidad de Chile

PRESENTACION DE

"El Retablo de Navidad"

PARQUE GRAN BRETANA (Altura de Román Díaz)

HOY VIERNES - 21 HRS.

Escenificación de la historia del nacimiento, junto con los más hermosos villancicos, presentados por el Coro de la Universidad de Chile.

Auspicia la I. Municipalidad de Providencia

El "RETABLO DE NAVIDAD" se pondrá en escena a las 23.30 horas, en la Población Quinta Bella.

HIPODROMO CHILE

Las oficinas de la Soc. Hipódromo Chile recibirán apuestas el sábado 24 de diciembre, exclusivamente, hasta las 18.30 horas.

EL GERENTE

PARA SUS FIESTAS DE Navidad y Año Nuevo



SOSTEN 100.

EN POPELINA finisimísima copa en espiral

E°1,98



SOSTEN 382

SOSTEN largo para fiestas, con cierre elástico en el frente, de cómodo y fácil ajuste. Espalda rebajada

E°10,90



FAJITA CALZON (PANTY)

LIVIANISIMA. Ideal para trajes ajustados

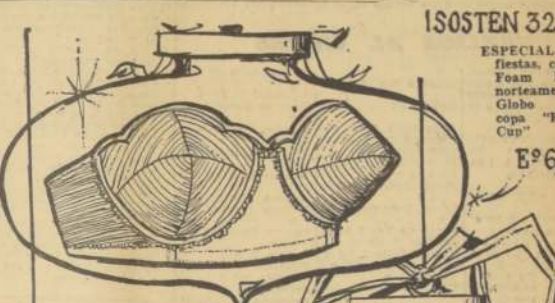
E°4,98



SOSTEN 308

COPA DE Foam Rubber norteamericano, bordado. Ideal para fiestas

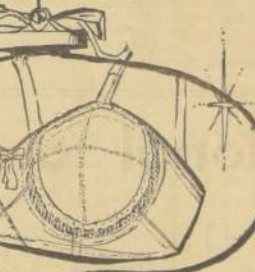
E°4,20



ISOSTEN 325

ESPECIAL para fiestas, copa de Foam Rubber norteamericano, Globo media copa "French Cup"

E°6,70



SOSTEN 317

COPA de Foam Rubber norteamericano, con NET-ELASTIC

E°5,95



SOSTEN 320

SOSTEN Foam Rubber norteamericano, Long Line con Leno Elastie liviano

E°6,50



SOSTEN 103 SIN ESPALDA

PARA vestidos sin espalda gran escote. Una primicia de Bien Jolie

E°2,99



FAJA CRUZADA

CON ELASTICO ancho en la cintura

MODELO 3020-E°10,90

PANTY 3026-E°11,90

Unicamente en:

AHUMADA 347

Fábrica: CARMEN 667

EL DIRECTOR GENERAL

21 PAISES BENEFICIADOS POR LA NO IMPORTACION DE AZUCAR CUBANO A LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 22 (UPI).— La decisión de Estados Unidos de no importar azúcar cubano ha significado un beneficio de 30 millones de dólares para 21 países exportadores de ese producto.

Entre esos países se distribuyen las 824.299 toneladas de la cuota cubana para el primer trimestre del año entrante, que el Gobierno de Washington canceló.

La parte mayor de esa cuota fue asignada a Filipinas, Perú, México y República Dominicana.

Sus autorizaciones especiales

REGRESAN INVASORES DE PARAGUAY

CLORINDA (Argentina), 22 (UPI).— Ayer se vio a dos barcos cargados de rebeldes regresando de la capital paraguaya de Asunción. Una de ellas estaba llena de individuos vestidos con uniformes del Ejército paraguayo, y la otra de civiles.

Desembarcaron en la densa espesura de la isla argentina de Apapito, en el río Paraguay, cerca de Puerto Pilcomayo. Patrullas de la Prefectura Marítima y de la Gendarmería nacional se abrieron en la selva en su busca.

Se ha informado que las patrullas descubrieron y apresaron a 25 de los fugitivos, entre ellos un ex oficial de la gendarmería, llamado Barbery, que vestía uniforme paraguayo y tenía una herida en la cabeza.

El barco fluvial argentino "Pistolete" entró en Puerto Pilcomayo, donde su capitán dijo que se había escapado de Asunción cuando las autoridades paraguayas intentaron apresarlo en embarcación. Sin embargo, la tripulación fue detenida e incomunicada aquí, mientras las autoridades argentinas practican nuevas investigaciones.

El mayor Araujo, señalado como cabecilla de los rebeldes, y otros varios individuos heridos, fueron capturados por la patrulla de gendarmería de Clorinda.

para exportar al mercado de Estados Unidos, además de sus cuotas regulares, son las siguientes:

Filipinas, 122.683 toneladas; Perú, 215.000 toneladas; República Dominicana, 222.723 toneladas; y México, 191.668 toneladas.

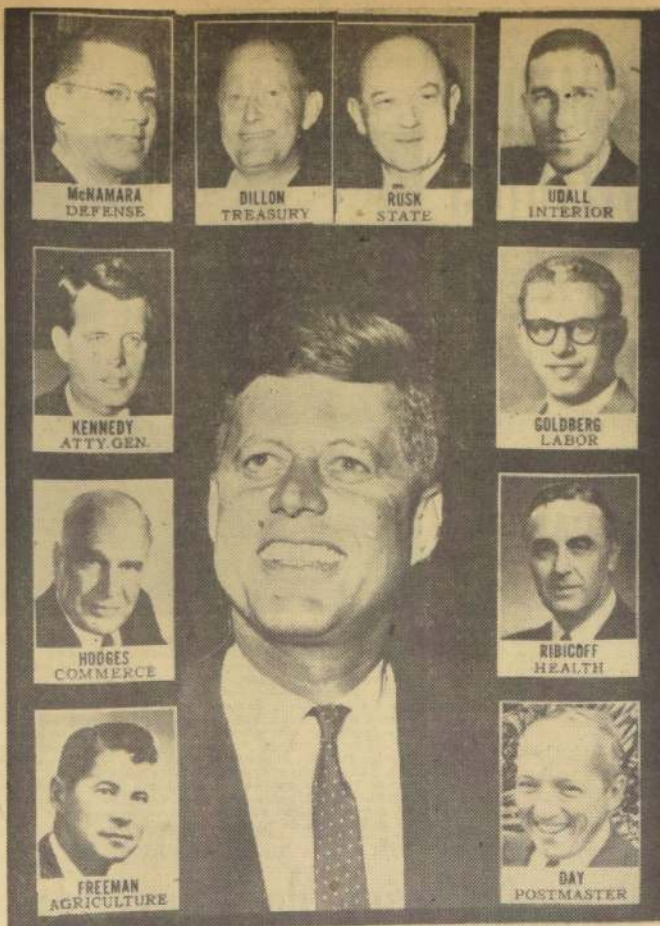
A todos esos países, con excepción de la República Dominicana, se les pagará el precio norteamericano de alrededor de 5 1/2 centavos la libra, lo que equivale a una bonificación de unos 50 dólares por tonelada corta sobre el precio del mercado mundial. Al azúcar dominicano se aplicará un derecho a la importación de 2 1/4 centavos por libra, lo que reducirá su precio al nivel del precio del Mercado Mundial.

Esa penalidad fue impuesta para impedir que la dictadura dominicana se beneficie de la prohibición de Estados Unidos de importar azúcar cubana. La Organización de los Estados Americanos (OEA) ha dispuesto la aplicación de sanciones parciales al Gobierno dominicano, según lo resuelto por los países miembros de esa Organización.

Además de las cuatro principales fuentes de suministro de azúcar cubanas, se hicieron las siguientes asignaciones en toneladas cortas:

Nicaragua, 16.000; Haití, 433; Holanda, 1.463; Formosa, 11.505; Panamá, 1.505; Costa Rica, 1.508; Canadá, 1.266; Reino Unido, 1.034; Bélgica, 261; Antillas Británicas y Guayana Británica, 10.165; Hong Kong, ocho; El Salvador, 2.000; Guatemala, 2.000; Brasil, 11.474; Ecuador, 6.000; y Colombia, 6.000.

Eisenhower quiso prohibir toda la importación de azúcar de la República Dominicana, de conformidad con las recomendaciones de la OEA de aplicar sanciones económicas al régimen de Trujillo. Pero el Congreso norteamericano se negó a modificar la ley para eliminar de ella a las naciones que venden azúcar en el mercado norteamericano. La aplicación del impuesto a la importación fue la única medida legal que el Poder Ejecutivo de Washington pudo entonces aplicar a la República Dominicana.



KENNEDY Y SU GABINETE.

El Presidente Electo, John Kennedy, al centro, aparece con los miembros de su Gabinete. De izquierda a derecha, y de abajo hacia arriba: Secretario de Agricultura, Orville Freeman; Secretario de Comercio, Luther Hodges; Secretario de Justicia, Robert Kennedy; Secretario de Defensa, Robert McNamara; Secretario de Estado, Dean Rusk; Secretario del Tesoro, Clarence Dill; Secretario del Interior, Stewart Lee Udall; Secretario de Trabajo, Arthur Goldberg; Secretario de Salud, Bienestar y Educación, Abraham Ribicoff, y Director de Correos, James Edward Day. (Foto UPI.)

Submarino nuclear de USA disparó proyectil Polaris

DESDE LAS PROFUNDIDADES DEL OCEANO ATLANTICO, FRENTE A LA COSTA ESTE DE LA FLORIDA

CABO CANAVERAL, 22 (UPI).— Un submarino nuclear estadounidense disparó hoy con éxito un proyectil balístico Polaris desde las profundidades del Océano Atlántico, frente a la costa este de la Florida.

El "Robert E. Lee", que es el tercer submarino de los Estados Unidos, equipado con Polaris, disparó el cohete en forma de botella desde un tubo de lanzamiento a las 13.34 hora local (18.34 GMT).

Minutos más tarde, la Marina dijo que la prueba había "cumplido todos los objetivos del disparo de un proyectil con carga activa". El cohete, dotado de un cono de combate simulado, tenía un blanco acuático a algo más de 2.000 kilómetros al suroeste.

Fue el decimotercer lanzamiento del Polaris, proyectil de combustible sólido capaz de ocasionar una destrucción nuclear 40 veces más grande que la provocada por las bombas atómicas que devastaron Hiroshima y Nagasaki.

El "Robert E. Lee", que hacia su primer

ensayo del sistema disparó el proyectil desde más de 15 metros debajo de la superficie del océano, 48 kilómetros al este del Cabo Canaveral.

A la hora prefijada, el Polaris fue disparado desde el tubo de lanzamiento con aire comprimido, a la manera de un torpedo. El proyectil, de 15 toneladas de peso, salió a la superficie y puso en funcionamiento sus motores en el aire una fracción de segundo más tarde.

Un sistema de guía inercial puso al Polaris en el rumbo adecuado.

El primer submarino dotado con Polaris el "George Washington", ya está en servicio con 15 Polaris de cono de combate nuclear. Se espera dotar de la misma manera, en el curso de las próximas semanas, al "Patrick Henry".

Si los ensayos del "Robert E. Lee" dan resultados normales, probablemente se lo pondrá en servicio activo dentro de los próximos tres meses.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

PROVINCIA DE BIO-BIO

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de los trabajos de pavimentación del camino C-20, puente PERALES a Laja, Kms. 17,100 al 18,000, con un presupuesto oficial de \$ 37.924.85.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría Provincial de Vialidad en Valdivia, Bio-Bio.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Ingeniero de la Provincia, el día 28 de diciembre, a las 11 horas.

Para contratistas de 1ra. Categoría.

OFICINA CENTRAL

Llámanse a Inscripción Especial de Contratistas para la construcción del TUNEL Lo Prado y sus caminos de acceso en el camino Santiago a Valparaíso.

Se trata de la construcción de un túnel de longitud aproximada de 2.800 mts. con sección transversal de 72 m² y caminos de acceso con una longitud de 10,5 Kms.

Además, se incluirá la pavimentación en 7 Kms. comprendidos entre el puente Pudahuel y el comienzo del camino de acceso Poniente.

El movimiento de tierra en los caminos de acceso se calcula en 1.000.000 de m³ aproximados.

El costo aproximado de estas obras es del orden de los \$ 5.000.000.

Esta obra se ejecutará a pago diferido, comenzando el Fisco con sus pagos el año 1962 y prosiguiendo en forma escalonada incluso un año después de la terminación de la obra, con lo cual el contratista en un instante determinado deberá tener un financiamiento propio o con instituciones de crédito que será del orden de los \$ 2.000.000.

Esta obra deberá iniciarse aproximadamente en el mes de marzo de 1961 y en un plazo de 33 meses, o sea, deberá quedar terminada en diciembre de 1963.

Bases con mayores detalles para esta Inscripción Especial y otros antecedentes están a disposición de los interesados, en el Departamento de Estudios de la Dirección de Vialidad.

Las solicitudes de inscripción se reciben en la Oficina de Presupuesto del Departamento de Estudios, 4.º piso, diariamente, de 10.30 a 12 horas, hasta el día 28 de enero de 1961, a las 12 horas.

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la Población Caja de Carabineros de la comuna de CHILLAN, con un presupuesto oficial de \$ 12.696.14.

Apertura: Alcaldía de Chillán, el jueves 5 de enero de 1961, a las 16 horas. Categoría: cualquiera.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago, o en la Delegación de Chillán.

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

DEFENSAS DEL RIO CACHAPOAL

Llámanse a propuestas públicas para la ejecución de las obras de Defensas Río CACHAPOAL, sector Idahué, comuna de Coltauco, provincia de O'Higgins, con presupuesto oficial de \$ 8.216.40.

Se entregarán antecedentes los días 26 de diciembre al 28, inclusive. Se abrirán las propuestas el día 5 de enero de 1961.

SOMBRIO MENSAJE DE NAVIDAD DE S. S. EL PAPA JUAN XXIII

CIUDAD DEL VATICANO, 22 (UPI).— En su Mensaje de Navidad, de tono severo, el Papa Juan XXIII exhortó a los gobernantes del mundo a hacer frente, con valor y tino, a "la conspiración diabólica contra la verdad" que amenaza a la humanidad.

Pero al mismo tiempo, el Sumo Pontífice expresó su "confianza en los hombres de buena voluntad" para resolver o atenuar los graves sucesos que ocurren en muchas partes del globo.

Una y otra vez el Papa hizo hincapié en el tema de "La verdad".

"¿Dónde en la Tierra se halla respeto por la verdad?" preguntó con angustia.

Más adelante dijo que el mundo parecía estar enfrentado por un "contradecálogo" —lo opuesto a los diez mandamientos de Dios— y que ello había traído "una deliberada, atrevida e insolente" contradicción de los mandamientos, de no matar, no robar, no prestar falso testimonio, no cometer adulterio.

En ninguna parte de su Mensaje el Papa aludió específicamente al comunismo. "Ocurre —afirmó— que estamos viviendo entre dos conceptos de los modos humanos de vivir juntos."

"Por un lado, la realidad del mundo, examinada, estudiada y reducida a la práctica como lo está en el designio de Dios. Por el otro —no tenemos temor de repetirlo— la falsificación de esta misma realidad, hecha por la habilidad técnica y el ingenio del hombre en tiempos recientes y hasta el presente día".

El Santo Padre siguió diciendo que, en vez de pensar, honrar, decir y hacer lo que es verdad, ha hallado en el mundo "el espectáculo diario de la traición desbordada o encubierta a este ideal".

"Nuestro corazón —agregó— no puede contener su angustia, y nuestra voz tiembla".

Invitó a los gobernantes del mundo a "poner su mano sobre su pecho y obrar honestamente en estos días de peligro general".

Afirmó que, pese a ésta situación, "estemos seguros de que la victoria espiritual será

de Jesucristo, que pende de la cruz".

Dijo que su llamamiento se dirigía a los Jefes de Gobierno, autoridades menores, educadores, padres y maestros, "a todos los que trabajan con la cabeza o las manos, o el corazón. A los —y lo subrayamos— responsables de la opinión pública, que es formada o deformada mediante la prensa, radio y televisión, por el cinematógrafo, por reuniones y exposiciones de toda clase, literarias o artísticas —escritores, artistas, productores, directores libretistas".

"No, queridos hijos", añadió, "No os prestéis nunca a ninguna falsificación de la verdad. Tened horror a eso".

Enseguida, el Papa se refirió a la Navidad, y dijo: "El silencio de esa noche sagrada y la contemplación de esa escena de paz, son en extremo elocuentes. Dirijámonos a los inocentes y corazones sencillos".

Juan XXIII declaró que, a pesar de sus palabras, a menudo sombrías, él "como humilde sucesor de San Pedro no experimenta ninguna tentación ni desaliento".

Terminó impartiéndole al mundo la bendición apostólica.

POSIBILIDAD DE NUEVO ACUERDO COMERCIAL ENTRE 2 ALEMANIAS

BERLIN, 22 (UPI).— Los temores de un bloqueo de las negociaciones comerciales entre los dos Estados alemanes del Este y el Oeste, hacia una solución.

Los especialistas de ambas partes sostuvieron hoy una reunión durante todo el día en Berlín oriental, y acordaron volver a reunirse en Berlín occidental, el próximo día 28.

El Gobierno de Alemania occidental se muestra oficialmente cauto en la expresión de confianza en haber prevenido el peligro de un trastorno del tráfico de Berlín. Pero fuentes informadas dijeron que las gestiones comerciales han superado ya las principales dificultades, y ya cercano. Valicaron que, de no ocurrir algo inesperado, las negociaciones quedarán ultimadas con éxito para el primero de enero, fecha límite fijada para ello por los comunistas.

Se dice que los comunistas anhelan llegar a un acuerdo tanto con los occidentales, y los diplomáticos orientales descartan la posibilidad de que ahora Alemania oriental vaya a poner obstáculos al tráfico de Berlín occidental.

Los diplomáticos dijeron que Alemania oriental se abstendrá de obrar respecto a Berlín occidental, mientras el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, trata de concertar una superconferencia con el nuevo Presidente de los Estados Unidos, John Kennedy, para la primavera próxima.

Se dijo que las gestiones están en su última fase, con hincapié en el hallazgo de una fórmula que salve el prestigio de ambas partes.

Los comunistas se negaron a aceptar la demanda occidental de que suspendan formalmente la exigencia de pases para la entrada de berlinenses occidentales en Berlín oriental. Pero pusieron de relieve el hecho de que ha cesado la

obstaculización del tráfico a Berlín, a través de Alemania oriental, hasta el punto de que los comunistas sólo los cargamentos de dos camiones occidentales, frente a nueve, el año pasado.

Anteriormente, un portavoz del Ministerio de Economía desmintió que fuera "inminente" un acuerdo, y expresó dudas de que las gestiones casen ultimadas antes de Navidad. En esto estuvo acertado.

Pero aquí se considera probable que las negociaciones se prolonguen hasta después de empezar el año, y se cree que, de seguir después del 1.º de enero, los comunistas mantendrán la tregua mientras prosiguen las negociaciones.

En esta Navidad regale un perfume de celebración

PARFUMS
MARCEL ROCHAS
PARIS

Femme

Le meilleur parfum du monde

presenta su nueva línea de perfumes y perfume de toilette

"FEMME"

Solicítelo en perfumerías, farmacias y grandes tiendas.

POR QUE PREFERI EL NOBEL 200



- Porque dentro de su gran calidad y presentación es el vehículo familiar más barato.
- Porque su plan de venta a 24 meses paga con una módica suma al inscribirse, lo coloca al alcance de todo el mundo.
- Porque es el vehículo preferido por la juventud.
- Porque asegura una rápida, cómoda, segura y eficiente movilización, al más bajo costo.
- Porque el gasto de mantenimiento en cuanto a repuestos es insignificante y está garantizado con un stock permanente.
- Porque un cuerpo de mecánicos especializados garantiza un eficiente servicio.
- Por el reducido monto de su patente.
- Por su facilidad de estacionamiento tanto en su residencia como en la ciudad.
- Por el bajo precio y pequeño desgaste de sus neumáticos.
- Por la solidez de su chasis y carrocería.
- Por la garantía que significa el uso de los motores alemanes Sachs, de fama mundial.
- Por el asesoramiento técnico con que se cuenta de Noble Industrias, de Inglaterra, y Fulda, de Alemania, productores de este vehículo en Europa.
- Por su novedoso sistema de lubricación permanente y seguro.
- Por su sistema de refrigeración exento de mecanismos complicados.
- Por su perfecta estabilidad aún a altas velocidades.
- Por la seguridad que proporcionan sus cristales inastillables.
- Por la consistencia de su carrocería de Fibra de Vidrio laminada.
- Por su gran rendimiento de 25 kilómetros por litro de combustible.
- Por la potencia de su motor de 16½ H.P. y sus cuatro velocidades.
- Por su magnífico sistema de encendido marca Bosch.
- Por su sistema de suspensión verdaderamente revolucionario.
- Por su capacidad de cómodo transporte para dos personas adultas, tres niños y espacio para equipaje.

PLAN DE NAVIDAD

Al contado \$ 1.900.—
Impuesto 95.—

A PLAZO:
Inscripción \$ 300.—
Contra-entrega 273.—

24 cuotas mensuales de \$ 75.— cada una.

Imponga de esta maravilla de la ciencia automotriz moderna en nuestros locales de exhibición:

ESTADO N° 121
ALAMEDA N° 265

Autos Nobel Sud Americana Ltda.

DISTRIBUIDORES

SOCHICO

Soc. Chilena de Importaciones y

Comercio Ltda

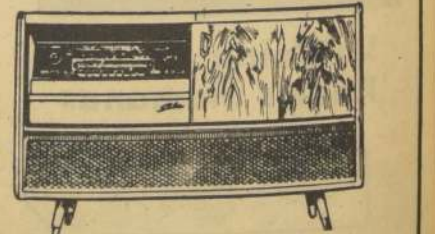
SABA

La Reina de las Radios alemanas

HAMBURGO. La radiogramola Estéreo. Frecuencia Modulada, que satisface con creces las mayores exigencias.

Visite su distribuidor "SABA"

Importadores: Wagner, Stein y Cía. Ltda.



SALVAN A TRIPULANTES DE BUQUE-TANQUE DE USA

WASHINGTON, 22 (UPI).— Los tripulantes del portaaviones "Valley Forge" salvados de los 29 sobrevivientes que se hallaban en la popa del buque-tanque "Pine Ridge" que se hundió en dos días de una tormenta, ayer, en el Cabo Hatteras.

La parte correspondiente a la popa se hundió pero la popa quedó flotando.

El sobreviviente restante, John Richard, se quedó en la popa con el objeto de que los propietarios no perdieran posesión del buque y no tuvieran que pagar por lo tanto las grandes sumas que, con arreglo al derecho marítimo, habrían de pagar si lo que resta del buque fuera salvado sin que nadie se hallara a bordo.

La marina dijo que Richard estaba "comodo" dentro de la popa y que hasta se la había arreglado para restablecer la luz eléctrica. Añadió que tenía abundancia de alimentos pero no mucha agua.

PARTIDO SOCIALISTA FRANCES APOYA REFERENDUM ARGELINO

PARIS, 22 (UPI).— El Partido Socialista francés echó hoy su gran influencia del lado del Presidente de la República, Charles de Gaulle, con una votación de dos a uno favorable al programa de este en el crucial referéndum del ocho de enero sobre el problema de Argelia. Los socialistas ocupan 44 de los 552 escaños de la Asamblea Nacional.

El partido fue el fervoroso impulsor del referéndum y el presidente del Consejo de Ministros, Guy Mollet, en un comunicado extraordinario de la Internacional Obrera (SFO), el partido socialista, dijo a los 316 desfavorables contra 316 desfavorables, con 893 abstenciones.

La votación se efectuó después de haber dado Mollet su poderoso apoyo a la campaña del Presidente de Gaulle en favor de una votación afirmativa con estas palabras:

Nuevo Gabinete formó Rey de Saudi Arabia

EL CAIRO, 22 (UPI).— La agencia de noticias Medio Oriente anunció hoy que el rey Ibn Saud, de Arabia Saudita, ha formado un nuevo gabinete, que comprende cuatro príncipes.

El despacho dice que el rey accedió a seis funcionarios de carrera del anterior gobierno a cargos ministeriales, tras la renuncia de su hermano, el emir Feisal, y todo su gabinete.

Al citar fuentes responsables sauditas, la agencia dijo que el Gabinete quedó integrado por los Ministros siguientes:

Interior: Emir Abdel Mohsen, Hachem y Economía: Emir Talal.

Defensa y Aviación: Emir Mohammed Ibn Saud.

Comunicaciones: Emir Badr. (Abdel Mohsen, Talal y Badr son hermanos del rey, y Mohammed Ibn Saud, que anteriormente era jefe del gabinete real, es hijo del rey).

Educación: Abdelaziz Ibn Hassan (ex Subsecretario).

Relaciones Exteriores: Ibrahim Elweil (ex Embajador en Irak).

Minería y Petróleo: Abdulah Eltariki (ex Director del Departamento de Minería y Petróleo).

Comercio: Ahmed Shata (ex Subsecretario de Comercio).

Salubridad: Doyog Hassan Nasif (ex Subsecretario de Salubridad).

Agricultura: Abdallah El-dabbagh (ex Subsecretario de Agricultura).

Declina compra de whisky en Latinoamérica

EDINBURGO, 22 (UPI).— Los comerciantes de whisky escocés dan cuenta de una pronunciada declinación de los negocios con América Latina en 1960. Responsabilizan de la declinación al régimen de Fidel Castro en Cuba, y a la situación económica en Venezuela, más bien que a cambios en el gusto.

Las medidas de Castro han acabado con el turismo y el consumo del whisky en la isla. Un aumento de los derechos de importación cortaron la corriente de whisky escocés a Venezuela. En cambio otros países aumentaron la importación de whisky, notablemente Brasil y Colombia.

Lechín parte a Washington

NUEVA YORK (Por Alberto More) 22 (UPI).— El Vicepresidente de Bolivia Juan Lechín Oquendo, que se encuentra en esta ciudad desde el martes de la semana pasada, anunció hoy que irá el lunes próximo a Washington.

Lechín dijo que en la capital norteamericana establecerá contacto con la sección latinoamericana del Departamento de Estado, senadores y figuras preeminentes del Congreso y otros personajes.

Lechín, que además de Vicepresidente es Secretario Ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, manifestó que tratará de hablar con tanta "gente importante" como sea posible en Washington.

"A todos diré cuál es la situación actual de mi país y cómo puede resolverse", afirmó.

El Vicepresidente de Bolivia había declarado previamente que el estado actual de la economía boliviana es "malo", pero que podría resolverse con cien millones de dólares en créditos e inversiones.

A una pregunta contestó que "sus contactos en Washington, de ser posible, serán con autoridades del Gobierno actual, y las que integrarán el equipo del Presidente Electo, John F. Kennedy".

Agregó, sin embargo, que no tiene todavía concertadas esas entrevistas.

Inquieta al Gobierno de EE. UU. salida de dólares al extranjero

WASHINGTON, 22 (UPI).— El Gobierno de EE. UU. informó que la salida de dólares y oro hacia otros países, problema crítico que preocupa al Presidente Eisenhower y sus colaboradores, aumentó a la proporción anual de más de 4.000 millones de dólares durante el verano pasado.

El Departamento de Comercio calculó la proporción para julio, agosto y septiembre en 4.128.000.000 de dólares, que es la más alta en ese año.

El Departamento atribuyó principalmente la salida de dólares y oro al propósito de aprovechar tipos de interés más altos u otros fines de especulación.

Durante el verano fueron retirados fondos de Estados Unidos y enviados a Gran Bretaña, Alemania occidental y otros países europeos, por lo que en ellos rendían más utilidades las inversiones. Los extranjeros que compraron acciones y títulos de EE. UU. en la primavera, los vendieron durante el verano e invirtieron el dinero en otras partes.

En los primeros nueve meses del año el déficit de las cuentas internacionales de EE. UU. —el exceso de dinero gastado en el extranjero—

GUATEMALA, ELEGIDA MIEMBRO DEL CONSEJO ECONOMICO DE NU

Su elección se produjo por unanimidad.

NACIONES UNIDAS, 22 (UPI).— El Consejo Económico y Social eligió hoy, por unanimidad, a Guatemala, para reemplazar a Chile como miembro del Consejo de Administración del Fondo Especial de las Naciones Unidas.

El Consejo, que no volverá a reunirse hasta la próxima primavera, aprobó también el acuerdo gestionado por su presidente, C. W. A. Schuman, de Holanda, entre la ONU y la Asociación Internacional de Fomento (AIF), filial del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento.

El convenio aprobado en la reunión de hoy del Consejo Económico y Social, establece "las disposiciones" y procedimientos apropiados para crear una estrecha relación de trabajo, así como una coordinación y métodos de consulta eficaces entre la Asociación y la ONU.

La votación fue unánime, habiendo votado en favor del acuerdo hasta la delegación soviética, que previamente expresó algunas reservas.

El Consejo, también en su reunión de esta mañana, confirmó la designación de miembro de la Comisión de Derechos Humanos de la ONU recaída en el doctor Jorge Illueca, de Panamá.

Illueca es una figura bien conocida en la ONU por haber presidido el Consejo de Seguridad, así como el Grupo Latinoamericano, durante los últimos meses. Asimismo, ha

Breves del Cable

QUITO: En un discurso pronunciado hoy el Presidente Velasco Ibarra hizo un llamamiento a la nación "a promover el comunismo" mediante la realización de una política inspirada en los principios de la justicia social.

CARACAS: El periodista colombiano Luis Bermúdez, director de la oficina de la agencia cubana "Prensa Latina", será expulsado del país en razón de haberse encontrado en las oficinas de dicha entidad abundante material de propaganda extremista.

BELGRADO: El notable aumento de la producción de petróleo permitirá a Yugoslavia abastecerse de combustible por sí sola sin tener que recurrir más a la importación.

SAO PAULO: Cinco personas han fallecido en esta ciudad ahogadas por las inundaciones causadas por las lluvias torrenciales.

NUEVA YORK: El total de muertos a consecuencia del grave desastre aéreo del viernes pasado, se elevó a ciento treinta y cinco, al fallecer en un hospital uno de los heridos aplastados por el avión a reacción de la United Air Lines que cayó sobre Brooklyn.

Se dictó primera pena de muerte en Polonia

Por un "crimen económico contra el Estado"

VARSOVIA, 22 (UPI).— En un juicio sumarísimo celebrado en Kieles se dictó hoy la primera pena de muerte de Polonia por un "crimen económico contra el Estado".

El sentenciado a la última pena fue Boleslaw Sedo.

Otros tres directores de una cooperativa curtidora, Ryszard Szelek, Kazimierz Wozniakiewicz y Eugeniusz Stempien, fueron condenados a cadena perpetua. Se les acusó de robar y estafas por un valor total de 18 millones de zlotys, equivalente a 720.000 dólares al tipo de cambio de turismo.

Con estas penas son ya siete las de cadena perpetua impuestas por delitos económicos en los últimos dos meses.

El Tribunal también dictó sentencias a 15 años de prisión, tres a 14, dos a 12, una de la pena de muerte.

REEMPLAZAN AL MINISTRO DE HACIENDA EN LA URSS

MOSCU, diciembre 22 (UPI).— Arseny Zverev ha sido reemplazado por Vasily Garbuzov como Ministro de Hacienda, según informó hoy la Agencia de Noticias TASS. Explicó el servicio informativo oficial que Zverev fue sustituido por "precario estado de salud". El anuncio se produjo al mismo tiempo que el Soviet Supremo aprobaba el presupuesto anual de la nación.

TASS anunció asimismo la designación de dos nuevos vicepresidentes del Presidium del Soviet Supremo. Son ellos Yadgar Nazridinov, Presidente del Presidium del Soviet Supremo de Georgia.

El anuncio dice que Sharaf Rashidov fue relevado de sus funciones como Vicepresidente del Presidium del Soviet Supremo "en vista de su elección al cargo de primer secretario del Comité Central del Partido Comunista de Uzbekistán".

El Soviet Supremo aprobó también una decisión del Presidium tomada en su última sesión, por la que se transforma la administración central para el empleo de la energía atómica, bajo el Consejo de Ministros de la URSS en una comisión del Estado del Consejo de Ministros de la URSS, para el empleo de la energía atómica.

Los decretos del Presidium designando a Vasily Yemel'yanov presidente de la nueva

Buques de EE. UU. transferidos a Marina del Perú

LIMA, 22 (UPI).— El Ministerio de Marina emitió anuncio un comunicado en que anunció que el próximo sábado arribarán al Callao, procedente de San Diego, las corbetas "Galveston" y "Diaz Gansco", transferidas por el Gobierno de los Estados Unidos a la Marina de Guerra del Perú.

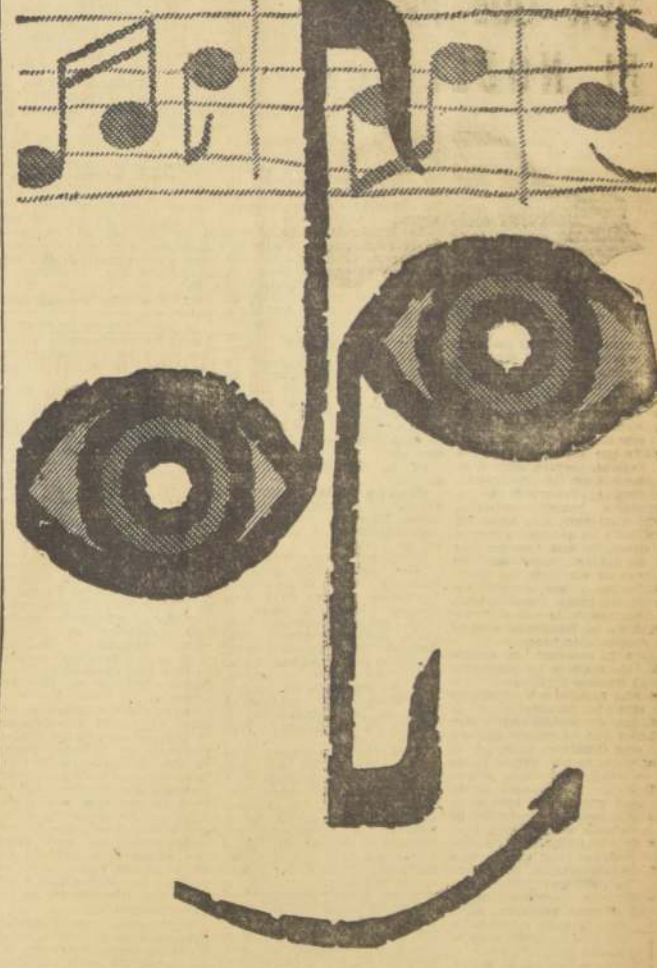
Los citados buques amarrarán en el muelle de reparaciones de la base naval del Callao, donde se efectuará la recepción oficial.

Las tripulaciones peruanas viajarán oportunamente a los Estados Unidos, hace cuatro semanas, y las corbetas que llevan los nombres de héroes peruanos ya se encuentran navegando rumbo al puerto peruano.

A todos les gustan en Navidad!



Diez cajetillas
de LIBERTY con
envoltura especial
de fantasía.
El regalo que
siempre tiene
buena aceptación.



FELIZ AQUEL,
QUE POSEE UNA

RADIO SABA

LA REINA DE LAS RADIOS ALEMANAS

IMPORTADORES

WAGNER, STEIN Y CIA. LTDA

Esté en ambiente con LIBERTY

Cámara de Diputados

SESION 18ª EXTRAORDINARIA, EN MIERCOLES 14 DE DICIEMBRE - 1960

(De 16.15 a 23.58 del día jueves 15)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES JULIET Y SEPULVEDA GARCES

(Versión Oficial)

(Continuación)

25. **CONIFICACION A LOS PERSONALES DE LOS SECTORES PUBLICO Y PRIVADO, EN ACTIVIDAD Y JUBILADOS, Y REAJUSTE DE LAS RENTAS DE ESTOS SERVIDORES.**
—Se reanuda la sesión a las 16 horas.

El señor SEPULVEDA GARCES (Vicepresidente).— Continúa la sesión.
El turno siguiente corresponde al Comité Independiente.

El señor CADEMARTORI.— Pido la palabra.

El señor SEPULVEDA GARCES (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CADEMARTORI.— Señor Presidente, estamos en presencia de un proyecto de ley, originado en un Mensaje del Gobierno, que ha tenido y tiene en estos instantes una tramitación extraordinariamente inusual.

Se trata de una materia de alta importancia que interesa a la totalidad de la ciudadanía. Se ha estado pendiente de las informaciones de prensa que han dado en torno a la gestación de este proyecto, y no obstante la importancia que reviste, se le ha dado un tratamiento, dentro del Congreso Nacional, que carece de seriedad por cuanto no tiene...

El señor CORREA LARRAIN.— Su Señoría votó la extrema urgencia.

El señor CADEMARTORI.— Su Señoría tendrá tiempo para decir todo lo que quiera.

HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.
El señor CADEMARTORI.— Decía, señor Presidente, que este proyecto ha tenido una tramitación inusual porque aquí hay materias que ningún señor parlamentario se honraría de discutir en forma cabal y completa, porque sólo en el día de ayer ha sido impreso el Boletín con el proyecto. Además, no ha habido trámite de Comisión, no ha habido informe en la Sala. De esta manera, se ha dado un tratamiento que no ha participado en la discusión ni en las enmiendas previas con el Ejecutivo en torno a este proyecto, conocía al texto. De aquí, entonces, que la mayor parte de los parlamentarios de esta Cámara no han podido hacer un estudio serio y detenido de las materias que comprende. Repito, que incluso gran parte de los sectores que apoyan al Gobierno no lo conocen.

Las consecuencias de esto es que aquí, como sabe la opinión pública, se viene a cumplir una formalidad. Un pequeño grupo de parlamentarios del círculo íntimo del Presidente de la República ha estado elaborando este proyecto, al margen de las directivas gremiales, al margen de la opinión pública e, incluso, al margen de las mayorías parlamentarias.

La prensa adicta al Gobierno ha hecho una demagogia escandalosa aprovechando la circunstancia de que nos encontramos ante la proximidad de una elección de parlamentarios, y a fines de año, en que las necesidades de los trabajadores ante la falta de salarios económicos por la política de miseria que se ha venido aplicando, hace que muchos de ellos estén dispuestos a aceptar cualquier cosa. En estas circunstancias estamos estudiando este proyecto de ley.

A los trabajadores no se les ha consultado. Se invitó a la Moneda a organismos máximos, como la Central Única de Trabajadores, para recibir un memorándum con sus puntos de vista. Pero no se les dio oportunidad de ser oídos y de discutir sus posiciones. Es conocido por la opinión pública, que algunos dirigentes gremiales que fueron invitados a la Moneda, manifestaron a la salida que de las conversaciones con el Presidente de la República habían obtenido, como gran cosa, que no se les rebajaran los salarios, dando a entender, de esta manera, que no se habían escuchado sus razones ni atendido sus planteamientos, y que, simplemente, se les había llamado para notificarles de lo que el Presidente de la República estimaba conveniente hacer.

El señor CADEMARTORI.— Estos datos los se agrega que, en materia de reajustes, debió haberse legislado a fines del año pasado, o a principios de este año, de acuerdo con la política de estabilización económica que ha venido aplicando este Gobierno, pero, por el contrario, se han dejado pasar doce meses, para venir, ahora, a entregar un proyecto de ley de esta naturaleza, tendremos la demostración palpable de que se está usando toda clase de subterfugios y de medios vedados para imponer a los trabajadores, al Parlamento y al país, una política que, bien sea, razonablemente, nadie en este momento, especialmente la gran mayoría de los trabajadores, puede aceptar y considerar justa.

Estamos en presencia, por la forma como se está legislando, de una verdadera dictadura del Presidente de la República y del círculo de amigos. Entre saludos y medianoches se ha redactado un proyecto de ley y se ha obtenido docilmente el acuerdo de las directivas de los partidos mayoritarios en torno a él, obligando a las mayorías parlamentarias y a la mayoría de la Sala a aceptar un hecho consumado.

En esta forma engañosa, demagógica y escandalosa, se ha venido tramitando este proyecto de reajuste de los salarios y de los trabajadores, en realidad no tienen otro fin que designar a las Cajas y hacer que estas se encuentren cada vez más limitadas en sus recursos para otorgar préstamos de emergencia a sus imponentes, para construcción de

viviendas y demás beneficios que debían otorgar por ley. Usar el sistema de bonificación significa reducir el monto de las jubilaciones que percibirán en su oportunidad los asalariados, porque estas bonificaciones no son computadas en los cálculos que se efectúan para los efectos de determinar el monto de las jubilaciones.

Enseguida, no contentos con utilizar el sistema de bonificación, que, como digo, es un engaño para los asalariados, para sus conquistas previsionales, los guarnimos que se proponen las remuneraciones legítimas que obreros y empleados deben obtener por el pago de su trabajo.

—Efecto, cualquiera persona que sepa operar con las reglas elementales de la aritmética —y aceptando las cifras oficiales del Gobierno y de la Dirección General de Estadística— puede llegar a la siguiente conclusión: el alza del costo de la vida durante el año 1959, computada desde el mes de diciembre del año 1958 hasta diciembre de 1959, fue del 33,3 por ciento. El alza del costo de la vida, siempre, según la Dirección General de Estadística, para el período de diciembre de 1958 a diciembre de 1959, según estimación probable, fue del 6 por ciento.

Si sumamos estas dos alzas del costo de la vida en estos períodos, en estos dos años, y calculamos la disminución del poder adquisitivo de sueldos y salarios, cuánto se les ha robado prácticamente a obreros y empleados por el alza del costo de la vida en estos dos años, llegamos a la cifra del 41 por ciento.

—¿Cómo llegamos a esta cifra?

—Simplemente de la siguiente manera: Si una persona ganaba, por ejemplo, cien pesos, y si el alza del costo de la vida en este primer período ha sido de 33,3 por ciento, para mantener su mismo "standard" de vida, y para aumentar, debería haber empezado a percibir, a contar desde el primer de enero de este año, 133,3 pesos.

Sumemos ahora el alza correspondiente a los doce meses de este año, de este segundo período, estimando —como dice el señor CADEMARTORI— que el alza en un seis por ciento.

Hay que calcular el seis por ciento, no sobre cien pesos, sino sobre 133,3 pesos; se obtienen 8 pesos más, así la suma da un total de cuarenta y uno pesos, o sea, cuarenta y uno por ciento.

Esta es el alza del costo de la vida, basándonos exclusivamente en las cifras proporcionadas por la Dirección General de Estadística.

Esto quiere decir, Honorable Cámara, que cualquier reajuste inferior a esta cifra de cuarenta y uno por ciento, significaría un robo legalizado del poder adquisitivo de los sueldos y salarios. No significa un aumento de su "standard" de vida, ni un mejoramiento de las condiciones en que vive el trabajador, sino, simplemente, de volverle integralmente el poder adquisitivo perdido por el alza del costo de la vida durante el período indicado.

Estos son hechos que nadie puede refutar, porque están basados en el sentido común, en cálculos aritméticos y en datos oficiales. Por la Dirección General de Estadística.

Su Excelencia el Presidente de la República no puede refutar estos antecedentes. Sin embargo, en un artículo de la Central Única de Trabajadores, rebucó por ahí algunas cifras para tratar de demostrar lo indestructible, afirmando, según el mismo despacho, que durante su Gobierno, los trabajadores habían mejorado su "standard" de vida, porque los sueldos y salarios se habían reajustado, no ya sólo en una proporción inferior al alza del costo de la vida, sino, según él, en una proporción superior a esta alza.

—¿Y en qué basó esta afirmación?

—Recurrió a la Superintendencia de Seguridad Social y utilizó los datos que este organismo tiene sobre los Institutos de Previsión.

—Pero, ¿qué datos son éstos?

—Son datos sobre el aumento efectivo de los sueldos y salarios habidos en el país durante los últimos años?

—No, señor Presidente. Estos datos los expone por la Superintendencia de Seguridad Social no son los aumentos reales de los sueldos y salarios, sino los aumentos de las imputaciones, tanto a patronales como de los trabajadores recibidos en las Cajas de Previsión.

—Pues bien, de acuerdo con la Ley N.º 13.305, estas imputaciones se han dividido en dos partes: una para el aumento por motivos de costo de la vida, y otra para el aumento por motivos de productividad.

—Primero, porque en los artículos 48 y 51 de esa misma ley se elevan las imputaciones patronales al Servicio de Seguro Social, que es la parte imputable, y, segundo, porque en esa misma ley, por una indicación muy "generosa" del Honorable señor Edwards, se dieron a los patronales un alza de un 10 por ciento.

—Durante estos últimos años, se ha venido produciendo un robo sistemático en las remuneraciones de los trabajadores. Y ahora, en este proyecto de ley, nuevamente se vuelve a aplicar el mismo sistema, pues, como ya también lo demostré, mientras el alza del costo de la vida en estos últimos 24 meses ha sido paulatinamente de un 40,44 por ciento, el alza de las imputaciones, sin embargo, no está ni siquiera en la línea de la productividad, sino que está viviendo el país.

—En efecto, señor Presidente, me basta citar nuevamente las cifras oficiales para su demostración. Las cifras de la producción industrial, proporcionadas periódicamente por la Dirección General de Estadística, nos están revelando que

cho ganar tanto a las grandes empresas del país, no podemos pensar que sea un nefecio, sino alguien que sabe muy bien lo que hace, al usar cifras que no corresponden a la realidad, para obtener los resultados que desea.

El Presidente de la República, al hacer esta comparación, está, en realidad, haciendo un robo legalizado del poder adquisitivo de los sueldos y salarios.

Sobre estas mismas bases, el alza del costo de la vida, en los últimos 24 meses, ha sido de un 40,44 por ciento, y el alza de las imputaciones, sin embargo, no está ni siquiera en la línea de la productividad, sino que está viviendo el país.

—¿Por qué digo que es engañosa y falsa esta comparación?

—Porque la única confrontación inteligente que cabe hacer, entre el costo de la vida y el alza de los sueldos, es aquella entre el alza experimentada por el costo de la vida el año anterior y el reajuste obtenido durante el año siguiente.

—En el caso que estamos analizando, habría que comparar los sueldos y salarios reajustados durante el presente año, a partir del primer de enero, con el alza del costo de la vida experimentada en el año anterior. Y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes de enero de este año—, el alza experimentada en el año anterior, y al hacer esta confrontación, la única efectiva y real, se llega a la conclusión de que habiendo sido, según la Dirección General de Estadística, de un 33,3 por ciento el alza del costo de la vida en los doce meses de 1959 y no habiéndose dictado ley alguna durante el presente año —pues sólo hubo una recomposición de la ley N.º 13.305 en el mes

This image shows a vertical strip of aged, yellowed paper, likely a page from an old book. The paper has a mottled, textured appearance with various shades of yellow and brown, indicating its age. The strip is set against a dark, textured background, possibly the inner cover or binding of the book. The paper's surface shows signs of wear, including small dark spots and a slightly irregular edge.



16	17	18	19
----	----	----	----

"FIESTA DE LOS TULIPANES" SE PROYECTA EN VIÑA DEL MAR

VIÑA DEL MAR.— Los multicolores tulipanes holandeses podrán ser admirados en una exposición que se realizará en abril, en la Ciudad Jardín.

Holanda, que efectúa una gran promoción turística, exportando a diversos países esta flor tradicional, enviará al alrededor de 4.000 ejemplares diferentes a Chile, a través de la línea aérea KLM.

En reuniones celebradas entre los representantes de la compañía de aeronavegación y el Alcalde viñamarino, Gustavo Lora Rojas, se vio la posibilidad de solucionar y, sobre todo, acelerar la revisión que debe hacer la Sanidad Vegetal de las flores.

Si esta iniciativa se logra concretar, se programará una "Gran Fiesta de los Tulipanes", aprovechando la realización de la feria.

VALPARAISO

CARTELERIA CINEMATOGRAFICA

METRO: Ben Hur.

COLON: Fin del rey del crimen.

VALPARAISO: Hoyoyó reparador.

IMPERIO: Santa Claus y 800 leguas por el Amazonas.

VELARDE: Los tigres del mar.

REAL: Festival de Walt Disney.

VICTORIA: Esclava de su rencor y Regreso a Ba-tan.

CONDELL: Capitán sin barco y Abismo infernal.

Santa Claus visitó ayer el Casino

VIÑA DEL MAR.— Una visita al Casino Municipal de Viña del Mar, realizó ayer Papá Noel. Como este tradicional personaje, está en estos días sumamente ocupado, eligió para su visita una hora en que las Salas de Juegos del establecimiento estaban cerradas e hizo su aparición, a las 14.30 horas, despidiéndose de sus pequeños admiradores, a las 18 horas en punto.

La celebración de Navidad efectuada ayer, fue organizada por el directorio del Sindicato Industrial de Operarios del Casino, para los hijos y familiares de dicho personal.

Como ya es tradicional, se repartieron juguetes y regalos especialmente seleccionados por la comisión respectiva. La entrega de éstos la hizo un miembro del personal, caracterizado como Papá Noel, quien llevaba los juguetes en grandes bolsas.

La firma concesionaria del Casino Municipal, por su parte, ofreció a todos los asistentes a este festival de Navidad, un gran té. Durante el acto la orquesta y el show de variedades del establecimiento, lo que creó gran brillo y animación a esta celebración.

ción, en Viña del Mar, de una Convención del Area Andina del Club de Leones. Esta se hará entre el 23 y el 30 de abril, con asistencia de alrededor de 400 delegados chilenos y de Perú y Bolivia.

Los tulipanes, una vez expuestos, serán vendidos a favor de las obras sociales que realiza el Club de Leones.

Es posible también que, además de los tulipanes, KLM traiga algunas especialidades en platos típicos holandeses.

A la Mejor Madre premio Papá Noel en Viña del Mar

VIÑA DEL MAR.— Con un hermoso pino de pascua, lleno de guirnaldas y juguetes, la Sociedad Gota de Leche de Viña del Mar, ofreció a los niños en esa institución, una gran fiesta de Navidad. En esta ocasión, se realizó además, la bendición del nuevo local, ubicada en calle 12 Norte 1174.

Los pequeños se mostraron encantados con la actuación de un "Viejito Pascuero", quien les repartió juguetes y les dijo cariñosas palabras.

Durante la celebración de Navidad, se otorgó el premio a la Mejor Madre, inscrita en los registros de la institución viñamarina. Este año, la distinción correspondió a Rosa Avila, que además obtuvo un premio por la mejor asistencia del año 1960.

VIÑA DEL MAR

CARTELERIA CINEMATOGRAFICA

OLIMPO: Plaza J. F. Vergara (81388).— M. V. y N. 3

REN: Calle Valparaíso 758 (85050).— M. V. y N. 1: La Paloma.

RIALTO: Calle Valparaíso 819 (85061).— M. V. y N. 1: El prisionero de Zenda.

ORIENTE: Calle Quillota 81 (85678).— M. V. y N. 1: Francisca. Maté a mi amante.

MUNICIPAL: Plaza J. F. Vergara (81739).— M. V. y N. 1: La bahía del tigre.

¡ESTIMULO PARA UN OBRERO!



En una solemne ceremonia efectuada en el Teatro Municipal, a la que asistieron el Ministro del Trabajo, señor Hugo Gálvez, destacados representantes de la industria, comercio, y alta banca y finanzas, se hizo entrega de los Premios Nacionales de Estimulo al Trabajo, que auspicia la Corporación de Fomento de la Producción.

En esta oportunidad, como en el año anterior, la industria "MOLINOS Y FIDEOS LUCCHETTI S.A.", vio con satisfacción que en la lista de los triunfadores figuraba uno de sus obreros. El es Alejandro Aranda Valdés, quien lleva treinta y tres años en la firma, donde comenzara ganando dos pesos diarios en el año 1927, y ahora, casado con la se-

ñora Rosa Martínez, conforma un hogar modelo junto a sus tres hijos. El señor Aranda Valdés recibió un merecido galardón de manos del Gerente General de "Molinos y Fideos Lucchetti S.A.", señor Juan Dagnino T., mientras su esposa era gentilmente obsequiada con un multicolor ramo de flores por la Visitadora Social de la Industria, señorita Eliana Dagnino.

El gráfico refleja la honda emoción del instante en que Aranda recibe su significativo premio, que servirá, además de compensar una ardua jornada de constante supervisión, de positivo estímulo para sus compañeros de trabajo.



"CICLORAMA" CHILENO.— El primer "ciclorama" de la TV chilena se transmitirá esta tarde por el Canal VIII de la Estación de Televisión de la Universidad Católica de Valparaíso, como homenaje a las fiestas navideñas. En el grabado, durante el ensayo general de "La Navidad Pobre", título del programa. Actúa de Viejito Pascuero el artista peruano Romulo León García; Marilyn y Gerardo son los niños.

Por canal porteño.

PRIMER "CICLORAMA" DE LA TV CHILENA SE TRANSMITIRÁ HOY

VALPARAISO. (Especial).— El primer "ciclorama" de la televisión chilena, se transmitirá, desde las 19 horas de esta tarde, por el Canal VIII, de la Estación de TV de la Universidad Católica de Valparaíso, la primera inaugurada en forma definitiva en el país, hace ya dos años con programas permanentes y regulares.

"Ciclorama" es un género teatral especialmente destinado a la televisión, dentro de las modernas modalidades que exige este medio de difusión y que da ocasión a un despliegue de los elementos que concurren a hacer posible la presentación de espectáculos vivos. Se utilizan la luz y el sonido (Audio-visión), para captar la sucesión de

escenas, dentro de una perfecta sincronización tanto de las ramas técnicas como artísticas, creándose una secuencia verdaderamente cinematográfica, con unidad argumental y continuidad de acción.

"Navidad del Pobre" es el título del "ciclorama" con que se inaugurará este género de teatro de la TV en Chile, y será puesto en escena en los Estudios del Canal VIII por el Curso de TV de la Universidad Católica de Valparaíso, entre los que se cuentan prestigiosas figuras estelares del Teatro y de la Radio, tanto en las especialidades artísticas como técnicas que han sido atraídas por la TV.

Los actores que actuarán en los siguientes episodios: Mario Baeza, en iluminación; Ernesto Aránguiz y Ramón Manríquez, en las cámaras televisoras; Ernesto Aránguiz, en el Telecine; Osvaldo Leiva, en audio (sonido); Jorge Vergara, en el "boom" (microfonos); encuadre, Mariana Ferreira.

El primer "ciclorama" de la televisión chilena será transmitido como adhesión a las festividades de Navidad del presente año y constituye un importante paso más de progreso de la Estación de TV de la Universidad Católica de Valparaíso que en el curso de dos años ha mantenido ininterrumpidamente sus progra-

mas, de duración de dos horas cada uno, dos veces a la semana.

Cia. Interoceánica adquirirá mercante

VALPARAISO.— El vapor "Santa Fe", de propiedad de una empresa norteamericana, será adquirido por la Compañía de Navegación Interoceánica.

Las gestiones para la compra de esta unidad, se encuentran casi materializadas. El "Santa Fe", actualmente está siendo operado por la Interoceánica, bajo un contrato de arriendo.

Escuela de Medicina porteña inicia actividades en 1961

VALPARAISO.— Con 25 plazas se abrirá en Valparaíso, el año venidero, el primer curso de Primer Año de Medicina de la Universidad de Chile. Para llenar estas 25 plazas se efectuará un concurso de selección entre los bachilleres postulant, los cuales deberán inscribirse entre los días 20 y 31 de enero próximo en el Departamento de Ciencias de la U. porteña. El examen de admisión se llevará a efecto el día 3 de febrero, a las 8.30 horas. Para este primer curso la Universidad de Chile limitó la inscripción a los postulantes de las provincias de Valparaíso, Aconcagua y de la zona norte del país. (Corresponsal).

Activan organización de la II Exposición Agrícola de Chillán

Se efectuará en la primera quincena de marzo

En dos reuniones efectuadas a fines de la semana pasada, representantes de la agricultura, industrias derivadas de la producción agropecuaria, autoridades locales y personas de diversas actividades culturales y comerciales de Ruble, se inició la organización de la Segunda Exposición Agrícola, Ganadera, Comercial, Industrial y de Artesanía Popular de Chillán.

En la primera reunión se tomaron los siguientes acuerdos:

- Realizar la Segunda Exposición en la primera quincena de marzo de 1961;
- Utilizar el mismo local de la primera Exposición, actual establecimiento de ferias de "La Rural" S. A. de Ferias, cedido gentilmente por el gerente en Chillán, señor Carlos Bello;
- Formar un Comité Provisorio, el que quedó integrado por: José Barrios, por la Universidad de Concepción; Roberto Casanueva de la Barrera y René Pinochet, Garfias, por la Sociedad Agrícola de Ruble; Carlos Bello, por las ferias; Armando León, representantes de las industrias del cuero; Francisco Rodrigo, por la Cooperativa Agrícola y Lechera de Ruble; Laureano Mosquera, agente de la Caja de Colonización Agraria de Chillán.

COMITES DE TRABAJO: En la segunda reunión, celebrada el viernes pasado, el Comité Provisorio, acordó distribuir el completo trabajo que significa el montaje de la exposición, en comités especiales para cada actividad, los que fueron integrados por las siguientes personas:

COMITE ECONOMICO: Francisco Rodrigo y Armando León.

COMITE DE GANADERIA: Carlos Bello, Paul Stroman y Hernán Caballero.

COMITE DE ESPECTACULOS: Lautaro Vergara y asesores.

COMITE DE STANDS: Elsa Medel y asesores.

COMITE DE PROPAGANDA: Víctor Bustos y asesores.

COMITE DE EXTENSION CULTURAL: José Barrios y asesores.

COMITE DE EXTENSION AGRICOLA: Oscar Badilla y asesores.

COMITE DE RELACIONES PUBLICAS: René Pinochet, Laureano Mosquera y Tito Aciaras.

Quedaron pendientes los nombramientos del Comisario General de la Exposición y del Comisario de Ganado.

Caja de Previsión de la Defensa Nacional

Fecha de pago de Pensiones correspondiente al mes de diciembre 1960.

MARTES 27 DE DICIEMBRE:
De 9 a 12 horas: Oficiales, Empleados Civ. y Depósitos.
13 a 17 horas: Montepíos del 1 al 5.600 y Ret. Judiciales

MIÉRCOLES 28 DE DICIEMBRE:
De 9 a 12 horas: Montepíos del 5.601 adelante.
13 a 17 horas: Suboficiales del 1 al 16.000.

JUEVES 29 DE DICIEMBRE:
De 9 a 12 horas: Suboficiales del 16.001 al 23.800.
13 a 17 horas: Suboficiales del 23.801 adelante.

VIERNES 30 DE DICIEMBRE:
De 9 a 12 horas: Asignación Familiar, pago directo.
13 a 17 horas: Asignación Familiar, pago directo.

MARTES 3 DE ENERO 1961:
De 9.30 a 12.30: Rezagados.

Se ruega respetar los días de pagos señalados, a fin de no producir entorpecimientos en los mismos, ya que en un solo día deberán cancelarse dos grupos diferentes.

Las Pensiones que no sean canceladas en su correspondiente fecha, sólo podrán hacerlo a partir del día martes 3 de enero de 1961.

Desde San Felipe.- A Montevideo viajó contestación para dos allendistas resentidos

Una contestación objetiva y serena han tenido dos malos chilenos que, desde las páginas de una revista de Montevideo, pretendieron discutir la personalidad y la gestión del Presidente de la República, Jorge Alessandri Rodríguez. La nota de contestación viajó de San Felipe hacia la revista "MARCHA", y apareció en su edición del 16 del presente. Su texto es el siguiente:

"POLEMISTAS CHILENOS

San Felipe, Chile, diciembre 8 de 1960.

En el N.º 1037 de "MARCHA" he leído una carta de dos chilenos residentes en Montevideo, los señores Roberto Ramos y Alberto Arancibia, que pretendieron discutir la personalidad del Presidente de Chile, don Jorge Alessandri Rodríguez, no han desvirtuado en absoluto ni su capacidad, ni su honradez ni su seriedad, ni sus virtudes, como bien dijo "MARCHA", le reconocen partidarios y adversarios, con la sola excepción, el parecer, de los precipitados firmantes. No se trata de calificativos "agradables", sino de expresiones estrictamente objetivas.

Soy de los que creen que la ropa sucia debe lavarse en casa y no seguir las aguas de esos compatriotas, que no trepidan en desprestigiar, injustamente a las autoridades de su país, con referencias domésticas de difícil comprensión por los lectores extranjeros, para dar salida a sus resentimientos partidarios. Por lo demás, estar aún congoñados de una derrota electoral, después de dos años, es de mal gusto y anacrónico, toda vez que ahora el Dr. Allende está muy ocupado en su próxima campaña senatorial, que no se le presenta muy fácil.

Es innoble presentar al Presidente como un cautelador de mequinos intereses, pues la estabilización económica la

está consiguiendo con miras de largo criterio, y prueba de ello son, entre otras, la ley de viviendas campesinas, el término de la especulación inmobiliaria, medidas ambas que constituyen verdaderos aríetes dirigidos especialmente a las clases más pudientes y que benefician al pueblo. Es innoble, además, aseverar que los terremotos de Montevideo, que el Primer Mandatario, a esos dos compatriotas, para desmentir, está destinada a tener permanentes y no busca la población borra de los reajustes "gigantescos" para hoy y hambre para mañana, y que han sido precisamente los santos directos de la inflación en Chile, así como el puede transferir por las calles cualquier hijo de vecino, los temores, ajeno a pompas ni protecciones de la admiración, del prestigio del carino de un país que se ve en el Mandatario excepcional, de gran carácter, de enormes conocimientos, de gran cultura, ajeno a toda influencia política, sencillo, austero y con profundo sentido al estudio y solución de los problemas nacionales.

Henry George Molina Aguerreque, C.R. 226, San Felipe, Chile.

Inaugurado el teléfono público en Santa Juana

El sábado pasado fue inaugurado oficialmente el teléfono público de Santa Juana, antigua aspiración de los vecinos y Municipalidad, que quedaban aislados, especialmente en el invierno.

Los trabajos de esta línea, fueron realizados por la Compañía de Teléfonos, con un pequeño aporte de la Municipalidad de Santa Juana.

Terminó huelga en el Sanatorio de San José de Maipo

Acabando las disposiciones internas del Reglamento de Reposo de la Ley Orgánica de Medicina Preventiva, los 180 repositores del Sanatorio de San José de Maipo depusieron su actitud de protesta, y se normalizó el funcionamiento del establecimiento.

Esta solución se obtuvo después de una reunión realizada en la Vicepresidencia del Servicio Médico Nacional de Empleados, luego que dos de los repositores, que se oponían al arreglo, solicitaron permiso por 10 días.

Sin embargo, extraoficialmente, se dio a conocer que la medida disciplinaria de darlos de alta fue adoptada para las nuevas personas sindicadas como cabeceles del movimiento de protesta, y que ninguno de los funcionarios del establecimiento, incluso la enfermera jefe, Marta Louca, fue removido de sus cargos.

NACIERON TRILLIZOS EN TEMUCO

Un considerable incremento experimentó una familia de Temuco, al dar a luz la esposa tres hermosos varoncitos, en el Hospital de esa ciudad.

Rosa Cortés de Herrera, la madre, alumbró en la noche del martes, a las 21.45 horas, un trío de hombrillos que pesaron respectivamente un kilo 950 gramos un kilo 700, y dos kilos 300 gramos. Pedro Herrera, el padre, es empleado de ferrocarriles en San Rosendo.

DIRECTIVA DE LA JUNTA DE VECINOS DE LOS CERRILLOS

Telmo Osorio preside, desde la semana pasada, la Junta de Vecinos Barrio Residencial Los Cerrillos, institución que en esa oportunidad eligió su nueva directiva para el año próximo. La nómina completa de la mesa es la siguiente:

Presidente, Telmo Osorio P.; vice, Noé Osorio P.; secretario, Roberto Concha; prosecretario, Albino Niery; tesoro, Gilberto Miranda; protesoro, Juan Nocentino; y directores, Enrique Tocornal, René Cerón, Silvio Villanueva, Manuel Yusta y Juan Flores. Asesor jurídico fue elegido Persio Benavides.

Noticiario del Gran SANTIAGO

Las Barrancas

AGUA POTABLE.— En breve se iniciarán los trabajos de instalación de las matrices para la colocación de agua potable a la población de la Cooperativa "Menchú", con lo que se solucionará este problema que afectaba a este sector.

PREMIOS A MEJORES ALUMNOS.— Se efectuó el reparto de premios a los mejores alumnos de la Escuela Infantil Campesina del Perpetuo Socorro, en un acto especial.

Durante este acto, se desarrolló un variado programa, con números a cargo de los propios alumnos del plante.

Esta pequeña Escuela, es dirigida por Sor María Zamorano, y se financia con ayudas particulares, la que subsidia la subvención municipal.

Cuenta con 120 alumnos, de más de 120 niños, está situada en la Población Santa Teresita, calle Pío Edwards 1248.

BIBLIOTECA.— Desde el 1.º de enero reanudarán su funcionamiento la Biblioteca de la Población "San Pablo", en calle Ana 976, que es el local social del Comité Unio a la población.

Los libros de esta biblioteca serán aumentados a la cooperación de los vecinos de la población, los que estarán en cada reunión un libro usado.

La Cisterna

OFICINA DEL S. S. S.— El Centro para el Progreso de La Cisterna, creado por Carlos de la Cerda Lobos, solicitó al Servicio de Reparo Social, la creación de una agencia de esta repartición en la comuna, la que actualmente carece de ella.

La petición, está basada en la consideración de que la comuna cuenta con ciento cincuenta mil habitantes, la mayoría de ellos obreros y empleados.

Asimismo, los asegurados de esta comuna deben acudir a la oficina del S. S. S., de San Miguel, que se ve cargada de trabajo especialmente en los días que corresponde al pago de pensiones, en que se forman largas filas con las consiguientes molestias.

Conchalí

JUGUETES.— La Municipalidad de esta comuna, acordó entregar 25 escudos a cada Centro de Madres de los distintos barrios, a fin de que éstos adquieran juguetes y golosinas para repartir a los niños en la Navidad.

MERCADO MUNICIPAL.— El primer Mercado Municipal de la comuna, construido en Pedro Fontova esquina de Nahuelbuta. Los estudios y dirección de esta obra estarán a cargo del Director de Obras Municipales.

EXPONEN SUS PROBLEMAS.— Una Comisión de vecinos de El Salto, se entregó al Alcalde, Julio San Martín, para exponer los problemas que afectan, y solicitar su intervención para solucionarlos.

Entre los problemas planteados por estos vecinos, figura el de la pavimentación, locomoción, alumbrado público, de pasajes públicos, y otros.

El Alcalde acogió las peticiones y prometió dar solución. (ERIZA de la VEGA, corresponsal).

DON SERGIO MUJICA, PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE FERROVIARIOS

Ha sido nombrado presidente de la Asociación de Ferrocarrileros de Chile, el Contador e ingeniero comercial don Sergio Mujica Lois.

Este nombramiento recayó en el gerente general de la Sociedad Anónima "La Rural", quien sólo cuenta con 40 años de edad, pero sus conocimientos del ramo y su experiencia de trabajo le permitieron destacarse rápidamente como el mejor candidato para desempeñar con general éxito el cargo.

El señor Mujica Lois ha sido director de diversas empresas, en las cuales ha dejado el recuerdo de su progresista y abnegada gestión.

A su iniciativa se debe el moderno y amplio edificio que se construye en Lo Valledor y donde se establecerá "La Rural" en marzo próximo.

Con motivo de este nombramiento, don Sergio Mujica Lois ha sido objeto de cariñosas manifestaciones de simpatía por parte del personal de empleados y obreros de este importante establecimiento ganadero y agrícola.

REGALOS

LOS MAS UTILES REGALOS A PRECIOS SUMAMENTE REBAJADOS

Compre lo mejor — Compre lo más útil gastando menos dinero

DIRECTAMENTE DE LA FABRICA: Chales para guaguas, Chalones de viaje, Frazadas de calidad, Echarpes, Medias de Fútbol, Calcetines y Soquetes de lana. Con ocasión de Pascua y Año Nuevo, Ofertas Especiales para instituciones de beneficencia, Lanas Pensamiento, Clavelino, Colores inalterables al lavado.

Fábrica LOS TRES ANTONIOS 77
(A METROS DE YRARRAZAVAL)

La Florida OFRECE:

PARA SUS REGALOS

MUY PRACTICOS Y DE MUCHO APRECIO PARA PASCUA Y AÑO NUEVO. ADQUIERIALOS CON ANTICIPACION. A PRECIOS REBAJADOS.

Surtido hermoso en ropa interior Nylon. Lindas Bajas y Mañanitas acolchadas igualmente de verano. Surtido completo en Faldas, modelos exclusivos en Blusas, Medias Nylon de las mejores marcas. Preciosos trajes de baño LASTEX AMERICANOS, HOLLYWOOD, CATALINA. Bellas salidas de playa.

MEDIAS LABAN FINISIMAS SIN COSTURAS	\$ 1.350
PANTALON DE GABARDINA	6.200
BLUSAS DE POPELINA FINA	2.650
TRAJES DE BAÑO FINOS	4.800
FALDAS PLISADAS HERMOSOS COLORES	7.900
ENAGUAS NYLON	3.300
CAMISON DE BATISTA FLOREADOS	4.800
SATA DE LEVANTARSE DE FELPA	12.900

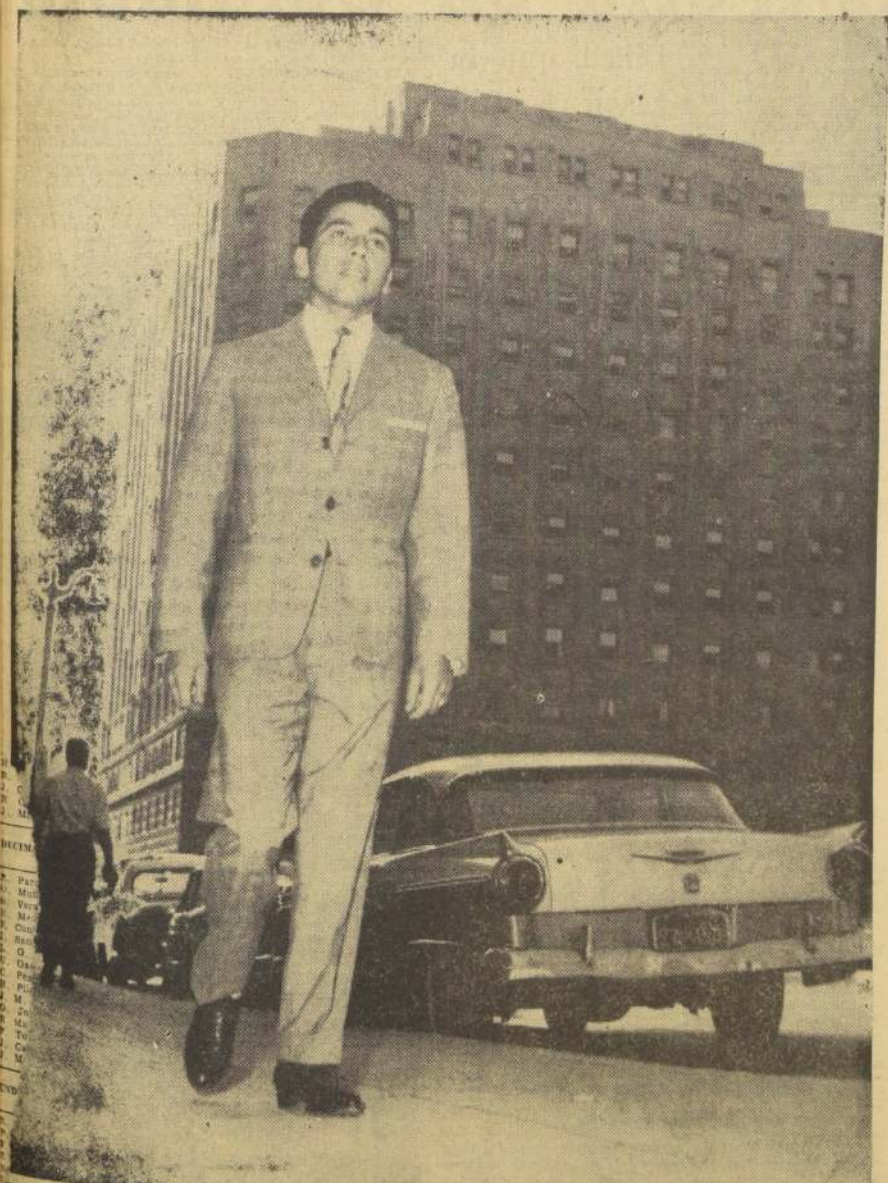
COMPANIA 1078
ENTRE AHUMADA Y BANDERA
LADO T. PLAZA

1960, el año de Héctor Pilar

El pequeño y gran jinete ganó la estadística luego de muchos años de batalla

LOS ÚLTIMOS cinco minutos de cada año, siempre, cada ser de la tierra, hace su propio balance. ¿Qué hemos hecho...? ¿Ha sido un año prodigioso...? ¿Hemos realizado algo de lo mucho que queríamos...? ¿Se han cumplido en parte todas nuestras aspiraciones...? Son muchas las preguntas que, silenciosamente, en compañía del recuerdo y nuestra mente nos hacemos y respondemos. Nuestra hípica, este año, en esos últimos cinco minutos tendrá un "niño" hecho hombre, que se sentirá feliz. Feliz porque con clase, maestría, valentía y todos esos atributos de verdadero astro, le dieron lo que muchas veces soñó. Más aún, lo que varias veces estuvo a punto de alcanzar pero el destino le había arrebatado. Ese será HÉCTOR PILAR, líder de la estadística chilena de jinetes que en sólo tres años de actuación en nuestro medio, ya se ha colocado al lado de los grandes que pasaron por nuestra hípica.

Héctor Pilar es un muchacho sencillo. Es el hombre que, jamás, pierda o gane, esconde su sonrisa y niega una declaración. LA NACION quiso presentarlo a sus lectores, como astro de la fusta, y también como el "contador" de los jinetes para que nos hiciera su balance y el de sus colegas. Aceptó encantado y en cerca de cinco horas, el muchacho que tiene estudios de maestro y que desde ser siempre veterinario analizó este año de 1960 que vive ya sus últimos días. —Creo que este año, la gran revelación es Carlos Sepúlveda. En poco menos de ocho meses se agregó a la lista de jinetes de primera, confirmando todo lo que se dijo de él a su llegada. En una palabra, ratificó la clase de los jinetes penquistas (sonríe, notando el también vino de ese lugar). Otra figura nueva es José M. Aravena. Sus progresos son notables y ya debemos cuidarnos mucho de él. Entre las figuras nuevas, también hay que mencionar a Sergio Escudero, que cuando tenga más cuerpo, será cosa seria. Creo que puede ser el jinete del futuro.



HÉCTOR PILAR es ya el ganador de la Estadística de Jinetes de 1960. Un triunfo ampliamente merecido, porque mantuvo regularidad y eficiencia y supo sobreponerse a largas y prolongadas rachas de mala fortuna. Con clase, con hombría, supo conquistar el puesto ganado hoy con absoluta justicia. Venido de Concepción, tardó en alcanzar la fama. Ahora pasea tranquilo y millonario por calle Moneda, teniendo al fondo el Ministerio de Hacienda y Economía...

en que ganó dos carreras, las dos en La Palma y con pupillos de Petit.

—Y de los caballos...? —La Sexta, sin lugar a dudas es el ejemplar del año. Cada presentación, cada triunfo, fue un buen éxito absoluto ya que sus tiempos siempre demostraron calidad.

Pero que La Sexta sea señalada por Pilar como el mejor ejemplar, tiene para él también una doble satisfacción. No es para menos. Con una conducta suya, MISS SUZY, en una actuación inolvidable, derrotó a la verdadera estrella de las pistas.

—Es otro día inolvidable de este año. Tal vez el más grande de todos porque de correr a ganar ganamos nada menos que a la campeona indiscutida. Era la primera vez que corría "Las Oaks" como jinete y el debut no lo pudo dejar de olvidar.

—Si le pidieran que señalara cuál es "su caballo" del año, qué diría...? —Fenicio. Digo "Fenicio", porque con él alcancé los triunfos más bonitos, más estrechos y más peleados. También debo anotar el nombre de Prince Médicis, con quien logré inolvidables victorias.

Para nombrar a los colegas más destacados del año, Pilar no titubeó un instante. El líder tiene derecho por sobre todos sus colegas para señalar errores o cualidades. De Sepúlveda dijo: "Es muy despierto y un gran partidario." Sobre Aravena comentó: "Muy trabajador y muy empeñoso." De Araya: "Lo tengo por el mejor jinete de Chile."

—¿Qué dice de los látigos en general?

Su número enemigo: el 3

Tres es un número que, hasta el momento, ha dado buenos y malos momentos al ganador de la estadística chilena. TRES años hace que actúa en nuestro medio. Esos tres años le han servido para confirmar su calidad y la gran pericia de sus muñecas. Hasta el momento, según sus cuentas, anota TRESCIENTOS triunfos, entre ellos algunos de importancia, como "Las Oaks", con Miss Suzy y el "Alberto Vial Infante", con Prince Médicis.

Sus caídas, también han sido TRES, la primera de ellas con Regionalista, que llevaba el TRECE. Cayó, esa vez, Pilar, cuando pasaba a Escobar, que era el líder de la Estadística.

Su otra rodada es con Dalos, que llevaba el número TRES. Su última caída, con Tumbaito, del cual a los TRES meses de estar en reposo, volvió a resbalarse en una escalera, que nuevamente lo mantuvo alejado de la pista por igual tiempo. Es decir, otros TRES más.

Este año no anota caída, por lo que dice de él... —Ha sido un año sin golpes. Creo que ya y enteró la cuota. No era para menos...

—Vamos en decadencia. Las figuras que salen lo hacen por intuición propia. Nadie les enseña. Nadie les dice nada. A mí, recuerdo que Pedro Briones, que fue quien me enseñó en Concepción, me dio clases sobre cómo husquear, cómo montar, cuándo debía hacer esto o lo otro. Ahora, nada. Un jinete saca patente y ahí se acabó todo. Eso será perjudicial para el futuro.

Quien gana una estadística, fuera de la gran clase en sus muñecas debe reunir también otros atributos. Uno de ellos es la forma de vivir. ¿Qué hizo Héctor Pilar durante los 365 días del año...?

—Lunes, martes, miércoles, cierta libertad para comer, salir y pasar. Todos los días trabajo intenso de 15 a 20 caballos. Ello me permitió en invierno pesar 48 kilos. Este entrenamiento, además, me permite, domingo a domingo, correr, sin sentir agotamiento, hasta 15 ejemplares como me ha tocado en algunas oportunidades. Todo esto reunido, me ha dado este triunfo.

Pilar es un hombre con cara de niño. Es un hombre, porque jamás reclama y ha sabido tomar la vida con gran responsabilidad, pero es un niño de alma. Sufre con el dolor ajeno. La vida, para él, en un tiempo, fue dura y siempre cuando estuvo a punto de alcanzar el éxito, este le dio vuelta la espalda. Esperó y esperó su oportunidad. Tres años luchó contra la adversidad y el destino. Lo hizo con buenas artes y ello tiene hoy su premio. HÉCTOR PILAR es el mejor jinete del año 1960.



FRENTE AL ALTAR. Héctor Pilar agradece con profunda devoción cristiana el triunfo que conquistó en 1960. Es motivo de íntima satisfacción para él cumplir con sus deberes de creyente y lo hace de manera regular, gana o pierde. Pilar es un excelente muchacho al que los triunfos no lo han hecho olvidarse de sus duros comienzos.

LE FALTA "EL ENSAYO"

HECTOR PILAR, inmaduramente se impuso en nuestro medio. Para él no hubo antepasado, y desde un comienzo se vio que era un auténtico aporte a las fustas chilenas. Se confirma lo anterior, cuando al mirar su hoja de vida se puede observar que en los tres años que actúa en Santiago, los tres, lo han tenido presente en El Ensayo, la prueba donde muchos quisieran correr, pero no pueden. El astro que vino de Concepción, no ha tenido la suerte de ganarla, pero en esas tres oportunidades, ya dos lo anotaron como escudador. La primera oportunidad fue cuando con Víctor escoltó a Tolpán, y la segunda, este año, cuando debió mirar a la Sexta, como ganaba cuando él movía y movía a Prince Médicis. La primera vez que corrió, que fue a Jacky Barremat en el quinto lugar. Recordando esto, comentó la tarde que conversamos con él. —Al tiempo hay que darle tiempo, ya será mi oportunidad... ya será...

EL JINETE IDEAL

Confiesa Héctor Pilar, que jamás, cree él, abandonará el turf. Cuando ya no pueda correr más se dedicará a preparar. Por el momento, es jinete, gracias a su esfuerzo y a su coraje. Se ha caído tres veces, dos de ellas de gravedad, cuando cayó con Regionalista y Dalos, y cuando era líder de la estadística. Ha obtenido todo lo que ha querido, y ahí está su casa y también su Chevrolet, alcanzado en sólo tres años de oficio en la capital. Difícil que otro jinete lo haya hecho en tan poco tiempo, pero no imposible si surgiera, según Pilar, un jinete con las siguientes condiciones:

SERENIDAD de Omar Olivares y Ricardo Madariaga.
EMPEÑO de Rogelio Parodi.
HABILIDAD de Enrique Araya.

VALENTIA de Iván Sandoval.
SUERTE Y HOMBRIA de Héctor Pilar.
—Creo que todo ello mezclado, daría, a mi gusto, el jinete inolvidable de las pistas...

UN MOMENTO OPORTUNO...

En el recuento general que hizo Héctor Pilar, del año que termina, hay una suma sumamente importante. Cuando no lo narra nos sorprendimos, ya que, desconocidos para nosotros, y estamos seguros que será igual para muchos de nuestros lectores.

—En mi balance de éxitos de este año está "mi viaje" al corral de don Augusto Breque, más aún, cuando fue en circunstancia que yo más lo necesitaba...

—Esa es la verdad. Y estoy seguro Uds. cambiarán esas caras de interrogación cuando conozcan los pormenores. Hubo una época del año en que yo estuve de mala suerte. No podía ganar. Trabajaba igual, le hacía empeño, pero nada me resultaba. Esa gente que nunca falta, hizo circular el rumor que yo "me arreglaba con los cartilleros". Como se han de imaginar, esto me preocupó, pero, pese a mi esfuerzo, nada me resultaba. Un día, don Augusto Breque, me llamó a su corral y allí, junto con ofrecirme sus pupillos, me dijo que no dudaba jamás de mí y que contaba con su confianza. Aquello me reanimó, me devolvió mi fe y pude salir adelante. Este hecho es uno de los más importantes que debo anotar a mi triunfo. El, la fe en Dios, la confianza de los míos, el respaldo del señor Breque, me dieron esta ansiada satisfacción...

PRONOSTICOS DE "LA NACION"

HIPODROMO CHILE

- 1a. FUMAROLA, Sabrina y Kecha.
- 2a. MARY SIMPSON, Dominicana y Faiblesse.
- 3a. ESPARGELINA, Carupano y Dolorido.
- 4a. CAMBAREE, Niña Guapa y Dora.
- 5a. LE BOURGET y Araucaria.
- 6a. FEDERACION, Sun Shine y Aguaitando.
- 7a. MARCOS PAZ, Dacrón, y Stravinsky.
- 8a. LOMASO, La Borde y Curanela.
- 9a. QUILMENA, Puerto Nuevo y Cielo Azul.
- 10a. ALTER EGO, Tasajo y Amigable.
- 11a. VILCURA, Sipakirá y Escamillo.
- 12a. EXPRESIVA, Angustia e Influenza.

CLUB HIPICO

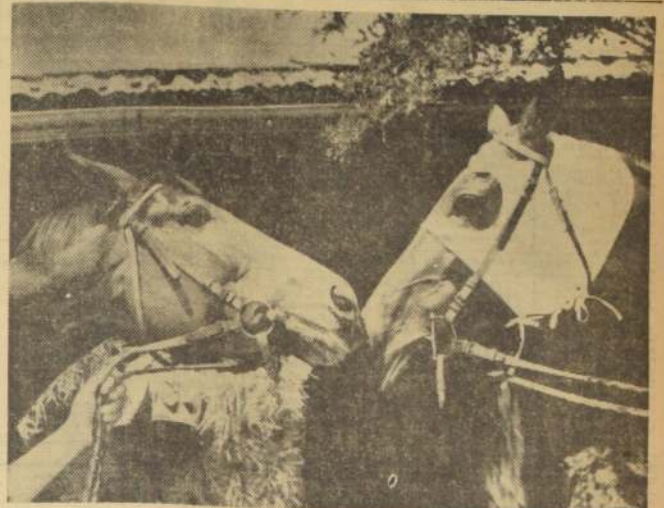
- 1a. MOLLENDO, Taxco y Merry Lord.
- 2a. OSCAR e Inquisidor.
- 3a. PISHUINCO, Duelo al Sol y Mañosita.
- 4a. GALO, Orcas y Fregado.
- 5a. JARDIN, Cecil Rhodes y Torvero.
- 6a. PRECLARO, Alexandra y My Game.
- 7a. GRAN PUYEHUITO, Sigiloso y Rubicunda.
- 8a. APOLONIO, Capirote y Marusiña.
- 9a. NAUTICO, Souvenir y Utopista.
- 10a. DOMINGUIN, Narcisín y Baby Finder.
- 11a. PLATONICO, El Rata y La Buenaventura.



EL JINETE CON "CARA DE NIÑO" ha gozado también con los preparativos de Pascua. Héctor Pilar fue sorprendido mientras miraba extasiado el Bambú gigante de calle Estado. La Pascua traerá muchos regalos al jockey y el afecto de una hinchada grande y numerosa.

Duelo al Sol en buena forma

Puede alcanzar primera victoria



Buen apunte cronometramos en la mañana de ayer, a la perdedora DUELO AL SOL. En efecto, montada por Carlos Perea, que no la exigía mayormente, la hija de Tull Wind y Orange Crush, anotó 30 segundos y 2/3 para los 300 metros, distancia sobre la cual fue movida. El apunte de la nieta de Encantador fue muy superior al que realizaron sobre esta misma distancia ejemplares ganadores de una o más carreras.

Otros apuntes cronometrados en la arena del Club Hípico:

PISTA DE ARENA

200 metros:
CHAMELA (P. Arancibia), en 12 2/5; repitió en 12.
ALECITO (P. Zúñiga), en 12 3/5; repitió 300 metros en 18 2/5.

300 metros:
POLENTA (R. Latorre), en 18; repitió en 17 3/5.
PALAFOX (A. Nuñez), en 18; repitió 200 metros en 12.

400 metros:
CONDE CLIVE (H. Galaz), en 26 3/5.
GABARDINA (E. Yáñez), en 24 3/5.
ACTRIZ (J. Baeza), en 24 3/5.
ANGELO (R. Medel), en 25.
NIÑO BRUJO (H. Pilar), en 31 2/5.
CUCALON (E. Nuñez), en 31.
ALERON (R. Montoya), en 32 3/5.
CAUDALOSA (E. Contreras), en 31.
DUELO AL SOL (C. Perea), en 30 2/5.
AUSTER (aprendiz), en 31 3/5.

500 metros:
PITUCAZO (H. Pilar), y PIREO (R. Gatica), en 31 2/5, iguales.

600 metros:
RISA (C. Sepúlveda), en 32.
TUMANIMANA (P. Arancibia), en 31 2/5.



Un cambio de opiniones...

Ambiguo y Tipazo correrán en clásicos diferentes, pero eso no es inconveniente para que "cambien opiniones" en el Club Hípico.

AMBIGUO irá a la arena palmeña para disputarle a un selecto lote de fondistas, la supremacía en 1.800 metros. El favorito de la prueba debe ser Marcos Paz.

TIPAZO disputará el clásico "Prensa de Santiago" con el que el C. Hípico rendirá homenaje a los diversos diarios metropolitanos. Frente a record-horses como Apolonio, tendría que superarse mucho para alcanzar la victoria.

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

En el grabado de arriba, dos aciertos de Rosales, se inicia el "cambio de opiniones". En la de abajo, parece que las opiniones terminaron en una acalorada discusión y hubo necesidad de separarlos...

HIPICA DE DIA

Común era, un tiempo atrás, leer en diferentes publicaciones las quejas que el público o los cronistas manifestaban sobre los atrasos en los programas del Hipódromo de Chile. El horario, sobre todo la última, bien se puede decir que "no corría". La instalación del Totalizador siempre hizo pensar que ello sería una ventaja más para que el Club Hípico cumpliera mejor. Pero esta instalación, también, tuvo su eco en la plaza. Clavos, cables, y desde una fecha a esta parte, el "Totalizador Humano" también marcha como un reloj. Conviene que ustedes se fijen en las horas de largada de las carreras, en breves de la que cierra el programa. Siempre a la hora indicada, sin dar un minuto más. De esta manera, aunque se pierda, se sale feliz, pues en parte, se cumple con algo. Marchan bien las Apuestas Mutuas. Hay interés en cumplir. Seguramente, a ello se debe y por eso se cumple como se espera. Todo, producto del orden y deseos de hacer las cosas bien. Los hipicos, ahora, no pueden alegar de que "el programa se atrasa m'hijita... por eso no llegué a la hora...". Ahora, no, señor, el horario se cumple y de ello hay que alegrarse, pues así, los maridos, llegan a la hora. Se almorza a la hora, y el hijo puede ir con "el papá" al fútbol, la maní, o la piscina. Todos están contentos...

Tiempo atrás el ambiente hípico nuestro se remeció con el famoso caso del "anidado" ALIGADOR. En aquella oportunidad, después de una serie de investigaciones, se llegó a la conclusión que ese ejemplar venía corriendo de manera irregular. Fue tan irregular su conducta, que de "repente" mejoró tanto, que ganó por una larga distancia. Las autoridades, al ver que el caballo era tan bueno, le permitieron correr en el toro por las pistas. Los dueños lo inhabilitaron, y suspendieron a su entrenador por cierto tiempo. Quien más duro recibió el castigo fue su jinete, Otilio Castillo, profesional que fue alzado de la hípica, quedando prácticamente a brazos cruzados. El hombre, con una esposa e hijos, en la actualidad tiene serios problemas. Sus colegas corren en estos instantes una lista para paliar en algo sus problemas. El está tranquilo, mientras que quienes lo metieron en estos líos, por los LOS JINETES CUMPLEN ORDENES, parecen, en su vida y ya gozaron sus ganancias. Consideramos que la justicia, esta vez, fue dura con Castillo, y además de dura, parcial, pues el solo pagó los platos rotos, y a decir verdad eran varios los que los habían quebrados...

JOHNNY CAVERES, hijo del popular "Mago" Caveres, vuelve definitivamente a las pistas, después de una ausencia de cinco meses, aproximadamente. El "Mago Chico", regresa al oficio que le dio a su padre honor y seguro bienestar. El muchacho es emprendedor, trabajador, valiente. Muy joven aún, y además, educado, puede ser, a corto plazo, un buen profesional. De eso nada lo duda. Por tal motivo nos alegramos de que vuelva a este oficio que su padre le legó, pero que también, en la vida, es un oficio que requiere de una gran responsabilidad. Una enorme responsabilidad, como es la de mantener en un lugar de privilegio, el apellido de su padre... Podrá mantenerlo...? Creemos que con dedicación, esfuerzo y afán de hacer las cosas bien, puede ser. De ello nos alegraremos todos...

Se acercaban nuestras Fiestas Patrias, y fue Ricardo Espinoza, el amigo que jamás se olvida de Chile, quien primero nos hizo llegar su saludo. Estábamos en las puertas de Navidad y de Año Nuevo, y nuevamente, una tarjeta que viene de esa bella tierra. Es el saludo de Ricardo, como también de su gentil esposa, para esta fiesta que hace que se olviden disputas, rencores y todos aquellos malos momentos de un año transcurrido. Esa tarjeta es importante, por que viene de una tierra donde se nos quiere, y además, es enviada por un hombre que se identifica con nuestra patria. Un peruano, que es peruano, porque nació en las orillas del Rimac y bajo los acordes de las vals y la marinera, pero por dentro, es chileno. Saben muchos profesionales nuestros, como Juan Zúñiga, Baeza, Bagu, Inda y Augusto Baeza, llevan en su alma el espíritu de Chile, y sus pensamientos danzan a los compases de nuestra cueca. Gracias una vez más, y que estas tarjetas lleven la felicidad a tu patria, a los hijos de esa tierra y que la venida de un nuevo año sea de prosperidad eterna.

MIQUEL BLACK

DOMINGO 25 DE DICIEMBRE DE 1960

PRIMERA CARRERA - 1.200 metros - Condicional - A las 14.15 horas - Premio "LA SEGUNDA DE LAS ULTIMAS NOTICIAS"			
1. Jaque	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - Condicional - A las 14.40 horas - Premio "NOTICIAS DE ULTIMA HORA"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

TERCERA CARRERA - 1.200 metros - 6a. serie - Handicap - A las 15.05 horas - Premio "CLARIN"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

CUARTA CARRERA - 1.000 metros - 5a. serie - Handicap - A las 15.30 horas - Premio "LA TERCERA DE LA HORA"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

QUINTA CARRERA - 1.200 metros - 5a. serie - Handicap - A las 15.55 horas - Premio "REVISTA LA BUENAS"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

SEXTA CARRERA - 1.200 metros - 5a. serie - Handicap - A las 16.20 horas - Premio "LAS ULTIMAS NOTICIAS"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

SEPTIMA CARRERA - 1.200 metros - 4a. serie - Handicap - A las 16.55 horas - Premio "EL MERCURIO"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

OCTAVA CARRERA - 2.400 metros - A las 17.30 horas - Clásico "Prensa de Santiago"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

NOVENA CARRERA - 1.000 metros - 3a. serie - Handicap - A las 17.50 horas - Premio Revista "EL ENSAYO"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

DECIMA CARRERA - 1.200 metros - 4a. serie - Handicap - A las 18.20 horas - Premio "EL DIARIO ILUSTRADO"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

ONCEAVA CARRERA - 1.200 metros - 5a. serie - Handicap - A las 18.55 horas - Premio Diario "LA NACION"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

DOCEAVA CARRERA - 1.200 metros - 5a. serie - Handicap - A las 19.25 horas - Premio Diario "LA NACION"			
1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8
3. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
4. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
5. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
6. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
7. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
8. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
9. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
10. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
11. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8
12. A. Bile	55.16	L. Espinosa	3-2-3-3-8

1. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2032	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
2. A. Bile	55.4	R. Medina	3-2-3-3-8	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
3. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
4. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
5. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
6. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
7. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
8. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
9. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
10. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
11. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
12. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
13. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
14. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
15. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
16. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
17. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
18. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
19. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
20. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
21. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
22. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
23. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
24. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
25. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
26. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
27. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
28. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
29. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
30. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
31. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
32. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
33. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
34. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
35. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
36. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
37. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
38. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
39. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
40. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
41. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
42. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
43. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
44. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
45. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
46. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
47. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
48. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
49. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
50. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
51. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
52. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
53. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
54. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
55. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
56. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
57. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
58. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
59. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
60. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
61. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
62. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
63. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
64. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
65. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
66. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
67. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
68. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
69. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
70. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
71. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
72. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
73. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
74. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
75. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
76. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
77. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
78. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
79. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
80. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
81. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
82. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
83. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
84. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
85. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
86. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
87. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
88. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
89. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
90. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
91. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
92. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
93. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
94. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
95. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
96. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
97. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
98. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
99. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile
100. A. Bile	55.13	J. Inda	3-7-0-4-4	2072	Pa. de Ochil Chormia en 1.000 metros, 4a. serie, con 49 kilos H. Chile

VALPARAISO Sporting Club

VINA del MAR

DOMINGO 25 DE DICIEMBRE DE 1960

PRIMERA CARRERA. — 1.500 metros. — Premio "Zumbado". — 1a. serie. — A las 12 horas.			
M. Carrasco	1/Alber	58.13	N. Bernal
L. Medina	2/Amby	58.19	I. Saavedra
N. Pinto	3/Battle Fox	58.24	D. Bernal
J. Ayala	4/Marquis	58.29	J. Romero
J. Puel	5/Marquis	58.34	J. Arenas
J. Manríquez	6/Molly Malone	58.39	O. Manríquez
J. Parra	7/Moray	58.44	E. Jara
G. Coria	8/Moray	58.49	O. Manilla
J. González	9/Moray	58.54	M. Maiza
S. Benavides	10/La Pelilla	58.59	D. Sandoval
F. Adán	11/Privilo	59.04	O. Sandoval
N. N.	12/Osaka Rele	59.09	F. Otaguilla
J. Olivos	13/Moray	59.14	O. Duque
S. Pérez	14/Cecil Borel	59.19	O. Pérez

SEGUNDA CARRERA. — 1.400 metros. — Premio "Zula". — Condicional. — A las 12.35 horas.			
A. Naranjo	1/Perle	58.13	F. Castro
N. Rivera	2/Moray	58.18	N. Garza
N. Pinto	3/Lease	58.23	O. Castillo
J. Manríquez	4/Lease	58.28	A. Padovani
S. Benavides	5/Lease	58.33	N. Alcántara
S. Benavides	6/Lease	58.38	L. Alvar
S. Benavides	7/Lease	58.43	E. Bregue
S. Benavides	8/Lease	58.48	E. González
S. Benavides	9/Lease	58.53	O. Silva
S. Benavides	10/Lease	58.58	O. Manilla
S. Benavides	11/Lease	59.03	J. González
S. Benavides	12/Lease	59.08	A. Martínez
S. Benavides	13/Lease	59.13	O. Leiva
S. Benavides	14/Lease	59.18	E. Spira

TERCERA CARRERA. — 1.600 metros. — Premio "Zula". — Condicional. — A las 13.10 horas.			
L. Medina	1/Perle	58.13	M. Maiza
D. Sandoval	2/Perle	58.18	F. Otaguilla
J. Puel	3/Perle	58.23	O. Silva
J. Parra	4/Perle	58.28	O. Bregue
S. Benavides	5/Perle	58.33	D. Bernal
S. Benavides	6/Perle	58.38	O. Pérez
S. Benavides	7/Perle	58.43	H. Navarro
S. Benavides	8/Perle	58.48	N. Alcántara
S. Benavides	9/Perle	58.53	A. Martínez
S. Benavides	10/Perle	58.58	J. González
S. Benavides	11/Perle	59.03	L. Alvar
S. Benavides	12/Perle	59.08	O. Leiva
S. Benavides	13/Perle	59.13	E. Spira
S. Benavides	14/Perle	59.18	O. Alaga

CUARTA CARRERA. — 1.500 metros. — Premio "Zumbado". — 2a. serie. — A las 14.45 horas.			
N. Pinto	1/Amby	58.13	O. Castillo
J. González	2/Amby	58.18	O. Castillo
O. Sandoval	3/Amby	58.23	J. González
I. Saavedra	4/Amby	58.28	J. D. Muñoz
N. Rivera	5/Amby	58.33	O. Saavedra
F. Adán	6/Amby	58.38	O. Silva
J. Puel	7/Amby	58.43	M. Bownan
J. Manríquez	8/Amby	58.48	E. Spira
J. Olivos	9/Amby	58.53	O. Urbina
G. Coria	10/Amby	58.58	O. Alaga
J. González	11/Amby	59.03	J. Romero
A. Naranjo	12/Amby	59.08	L. Valle
J. Parra	13/Amby	59.13	O. Sandoval
N. Rivera	14/Amby	59.18	O. Alaga

QUINTA CARRERA. — 1.500 metros. — Premio "Zula". — 1a. serie. — A las 15.20 horas.			
N. Pinto	1/Amby	58.13	O. Castillo
J. González	2/Amby	58.18	N. Rivera
O. Sandoval	3/Amby	58.23	O. Castillo
I. Saavedra	4/Amby	58.28	J. González
N. Rivera	5/Amby	58.33	O. Castillo
F. Adán	6/Amby	58.38	O. Castillo
J. Puel	7/Amby	58.43	O. Castillo
J. Manríquez	8/Amby	58.48	O. Castillo
J. Olivos	9/Amby	58.53	O. Castillo
G. Coria	10/Amby	58.58	O. Castillo
J. González	11/Amby	59.03	O. Castillo
A. Naranjo	12/Amby	59.08	O. Castillo
J. Parra	13/Amby	59.13	O. Castillo
N. Rivera	14/Amby	59.18	O. Castillo

SEXTA CARRERA. — 1.700 metros. — Premio "Zula". — Handicap. — Ascendente a las 15.55 horas.			
O. Saavedra	1/La Pelilla	58.13	R. Navarro
N. Rivera	2/La Pelilla	58.18	J. González
N. Pinto	3/La Pelilla	58.23	O. Castillo
J. Manríquez	4/La Pelilla	58.28	O. Castillo
S. Benavides	5/La Pelilla	58.33	O. Castillo
S. Benavides	6/La Pelilla	58.38	O. Castillo
S. Benavides	7/La Pelilla	58.43	O. Castillo
S. Benavides	8/La Pelilla	58.48	O. Castillo
S. Benavides	9/La Pelilla	58.53	O. Castillo
S. Benavides	10/La Pelilla	58.58	O. Castillo
S. Benavides	11/La Pelilla	59.03	O. Castillo
S. Benavides	12/La Pelilla	59.08	O. Castillo
S. Benavides	13/La Pelilla	59.13	O. Castillo
S. Benavides	14/La Pelilla	59.18	O. Castillo

SEPTIMA CARRERA. — 1.800 metros. — Carrera Especial. — Premio "Auguste Thiermann". — A las 16.20 horas.			
A. Araya	1/El Gráfico	58.13	H. Garza
E. Romero	2/El Gráfico	58.18	A. Bregue
A. Naranjo	3/El Gráfico	58.23	O. Castillo
O. Saavedra	4/El Gráfico	58.28	J. González
N. Bravo	5/Mary Liza	58.33	O. Saavedra
C. Astorga	6/El Gráfico	58.38	J. González
S. Arribas	7/El Gráfico	58.43	N. Rivera
S. Arribas	8/El Gráfico	58.48	O. Silva

OCTAVA CARRERA. — 1.800 metros. — Premio "Zula". — 2a. serie. — A las 17.05 horas.			
A. Naranjo	1/El Gráfico	58.13	D. Sandoval
A. Araya	2/El Gráfico	58.18	J. Romero
N. Pinto	3/El Gráfico	58.23	A. Marchesini
J. Manríquez	4/El Gráfico	58.28	O. Manríquez
J. Ayala	5/El Gráfico	58.33	J. Romero
N. Arredondo	6/El Gráfico	58.38	O. Manilla
M. Carrasco	7/El Gráfico	58.43	R. Navarro
E. Solís	8/El Gráfico	58.48	E. González
S. Benavides	9/El Gráfico	58.53	L. Valle
J. Olivos	10/El Gráfico	58.58	O. Saavedra
N. Rivera	11/El Gráfico	59.03	O. Bregue
J. Pacheco	12/El Gráfico	59.08	O. Sandoval
S. Benavides	13/El Gráfico	59.13	O. Urbina
J. Cornejo	14/El Gráfico	59.18	F. Parra

NOVENA CARRERA. — 1.900 metros. — Premio "Zula". — 3a. serie. — A las 17.40 horas.			
J. Manríquez	1/El Gráfico	58.13	O. Leiva
N. Pinto	2/El Gráfico	58.18	O. Castillo
O. Saavedra	3/El Gráfico	58.23	J. González
I. Saavedra	4/El Gráfico	58.28	J. González
L. Medina	5/El Gráfico	58.33	E. Spira
J. Cornejo	6/El Gráfico	58.38	F. Otaguilla
A. Naranjo	7/El Gráfico	58.43	H. Navarro
N. Solís	8/El Gráfico	58.48	E. González
S. Benavides	9/El Gráfico	58.53	L. Alvar
J. Olivos	10/El Gráfico	58.58	O. Sandoval
N. Rivera	11/El Gráfico	59.03	O. Sandoval
J. Pacheco	12/El Gráfico	59.08	A. Bregue
S. Benavides	13/El Gráfico	59.13	M. Maiza
J. Cornejo	14/El Gráfico	59.18	O. Saavedra

DECIMA CARRERA. — 1.900 metros. — Premio "Zula". — 4a. serie. — A las 18.20 horas.			
N. Quilada	1/El Gráfico	58.13	N. Ramírez
O. Saavedra	2/El Gráfico	58.18	J. González
A. Naranjo	3/El Gráfico	58.23	D. Sandoval
E. Romero	4/El Gráfico	58.28	O. Bregue
J. Parra	5/El Gráfico	58.33	O. Bregue
N. Pinto	6/El Gráfico	58.38	A. Marchesini
O. Coria	7/El Gráfico	58.43	A. Bregue
L. Medina	8/El Gráfico	58.48	A. Bregue
I. Saavedra	9/El Gráfico	58.53	N. Alcántara
J. Pacheco	10/El Gráfico	58.58	O. Manilla
S. Benavides	11/El Gráfico	59.03	L. Alvar
E. Vázquez	12/El Gráfico	59.08	A. Martínez
O. Nolas	13/El Gráfico	59.13	H. Navarro
F. Adán	14/El Gráfico	59.18	F. Parra

PRIMERA CARRERA			
ANTY, 7 de diciembre, fue cruzado a 300 metros de la meta.			
OREANA, 12 de diciembre, fue cruzado a 400 metros de la meta.			
MORROW, 18 de diciembre, fue cruzado a 400 metros de la meta.			
PRIVILE, 11 de diciembre, fue cruzado a la entrada de la recta.			

SEGUNDA CARRERA			
ANDREA, 11 de diciembre, el jinete dio cuenta que no respondió durante toda la carrera.			
BOHIO, 18 de diciembre, se estrelló en el cajón al partir.			
DON ISABEL, 27 de noviembre, fue estrellado en la pista.			
TEQUERUITINGO, 18 de diciembre, fue cargado desde la pista hasta la curva.			
M. THERESIA, 18 de diciembre, fue abierta en la primera curva.			

TERCERA CARRERA			
SUNFALL, 4 de diciembre, fue cargado en la última curva.			
MARE, 18 de diciembre, fue cargada en la pista.			

Caballo Chileno Ganó con Record la Primera Prueba en Monterrico

Fue Week End, un hijo del potro Westerland's Prince

LIMA. (Especial para LA NACION, por Ricardo Espinoza). — Un caballo chileno, Week End, por Westerland's Prince y Manodía, ganó la primera carrera disputada en el gran Hipódromo de Monterrico. El valor chileno, al vencer, lo hizo con mucha calidad, ya que implantó record para la arena, en esa pista sobre la distancia de 1.000 metros, recorrido que cubrió en sólo 58 segundos y 2/5, que no está muy lejos del record, para esta distancia, puesto en el césped.

Los 1.000 metros ganados por Week End, fueron disputados sin curvas, ya que la nueva pista tiene para disputarse el kilómetro sólo en recta.

La "Maravilla del Pacífico", como se ha llamado al Coloso de Monterrico, reunió en su día inaugural, a más de 50 mil personas, contando entre ellas, el Presidente de la República, Excmo. señor Ma-

nuel Prado, que ya a las 12.30 horas del día estaba en el recinto.

En la primera reunión se establecieron siete primeros records, y fueron ellos: 58" 2/5 para los 1.000 metros, puestos por Week End, con 50 kilos; Beduino, 1.100 metros en 1.26 3/5 cargando 54 kilos; Santiaguito, con 54 kilos, 1.600 metros en 1.39; Librador, 1.700 metros en 1.47 4/5, cargando 58 kilos; Galante, 1.800 metros en 1.50 4/5, con 58 kilos, y Romanov, con 50 kilos, 2.500 metros, en 2.40.

La quinta carrera del programa era el clásico "Marlano I. Prado y Ugarteche", con 100.000 soles para el tres años que resultara ganador. El triunfo fue para Pensador que abonó 307 soles con Augusto So-

to, chileno, sobre sus lomos. Otros chilenos que también ganaron en esta reunión fueron José Morales, Alejo Lancien, Carlos Farmer y Jorge Guajardo.

FIGURAS DEL TURF: Héctor Salas



HECTOR SALAS es otro de nuestros buenos jinetes que vino de Concepción. La lista es larga, pero pocos han sabido desempeñarse con tanta modestia y tan calladamente como él. Podríamos decir que ha preferido la senda callada de los pequeños éxitos, que no la avenida amplia y ruidosa de la fama.

Hay en Salas pasta auténtica de gran jinete. Casi nos atreveríamos a decir que todavía no logra su consagración de gran fusta por que no ha sabido elegir. Cuando se decida, será cosa muy seria.

Hábil en los caballos rápidos y tranquilo en los fondistas, Héctor Salas no desmerece en absoluto frente a nuestros mejores fustas. La estadística demuestra claramente que es uno de los más destacados y corre muy bien en todas las pistas. Salas es, en la vida privada, un muchacho sencillo, tranquilo y que habla poco. Sus esfuerzos están destinados a construir para él y los suyos un mejor porvenir y lo hace con modestia, con fe en sus condiciones y con deseos de perfeccionarse en una profesión arriesgada y dura. (Por MISTER LONDON).



APUNTANDO A 1961 está ya Héctor Salas. No es el pequeño y gran jinete un hombre que se queda dormido. En el Palacio de la Moneda nos dijo que "había que prepararse para los primeros meses del año entrante".



JESUS PEREZ TRIUNFA EN CARACAS

Una galería de astros y estrellas de la hipica venezolana hemos conocido con la visita de "Lucho" Cárcamo a Chile. El, en su álbum de record, ha dedicado una página a cada impulsador del turf caraqueño. La otra tarde, mientras hojeábamos su interesante material leímos un nombre... JESUS PEREZ, gran entrenador uruguayo.

¿Quién es este nuevo triunfador...? De él dice "Lucho" Cárcamo: "radicado ocho años en Venezuela vino de su tierra con título de grandes. No era un aprendiz y por lo tanto de inmediato resultó una brillante adquisición para sus contrahentes. Bien ambientado, de inmediato, sus pupilos fueron asces de la pista, y la sola inscripción de ellos era un atractivo más en cada programa de carreras. Actualmente es Tom brill, un alazán tostado, de precedencia argentina, es uno de los que mayores satisfacciones le ha dado. En igual situación se encuentra Victoria Regia, también argentina, y el "Ray de la Velocidad", como es efeméride, ejemplar que señala tiempos asombrosos en distancias cortas. Para los primeros doce años, una marca común en efemérides son 11 segundos, lo mismo que 22 para los 400 metros.

En los ocho años que lleva en Venezuela su nombre siempre ha estado entre los que encabezaban la Estadística, por lo tanto, el número de victorias es superior a 400. Actualmente, siempre en un lugar destacable, anota a su haber 60 triunfos.

El año pasado, una jornada muy difícil de igualar en un ambiente turístico como el caraqueño donde alternan verda-

deros astros de la preparación. Actualmente, Jesús Pérez, res, brilla en el firmamento hipico venezolano.

MIQUEL BLAKE, N. de la R. — La nota fue hecha con datos proporcionados por Luis Cárcamo, reitor hipico chileno que actualmente se encuentra en nuestro país.

Estadística de eficiencia de preparadores y jinetes

En la pista del Hipódromo Chile

La siguiente es la estadística de eficiencia de preparadores y jinetes en el Hipódromo Chile, hasta la reunión No. 18 de diciembre de 1960:

PREPARADORES		TOTAL			
		1.0.2.0	3.0.4.0	N.T. corridas	Carreras
Juan Suárez	...	26	31	32	18
Julio Castro	...	25	26	19	31
Antonio Vodanovic	...	24	22	31	11
Alejandro Pettit	...	31	19	20	13
Humberto Cisternas	...	11	25	20	26
Juan Melero	...	23	20	15	15
Octavio Becerra	...	15	16	13	22
Silvio Michel	...	17	21	13	14
Carlos Santos	...	14	16	17	15
Antonio Valenzuela	...	11	13	15	18

JINETES

El premio "Cop Jackson" a los mejores.

— O —

Hernando González será en el futuro el entrenador de Cortés, al menos que en el Club Hípico, estuvo en la orden de Alejandro Castro.

— O —

Cláusticos en ambos nudos se le aplicaron.

— O —

ellos, incitaciones. Al resto, pacientes permitieron a los tiempos mejores. ● Juan Cavieres se permitió al don de no inscribir ninguno de sus pupilos para el domingo a pesar de que va en empate con José González de la Estadística. Y si "Pepino" no va en ninguna prueba el domingo? ¡Qué extraordinario y curioso espectáculo! No hay ninguna duda que Cavieres es un "hombrecito con agallas". ● Verdaderamente emotiva la presentación de los dos.

Cortas del turf

Muy restablecido de una dolencia a uno de sus reinos se encuentra Flamenno, pupilo de Cavieres que seguirá en descanso.

En la clínica veterinaria del Hipódromo Chile fueron castrados los siguientes ejemplares: Segaz, Papulacho, Italo Romano, Le Dauphin, El Veleo y Chirimo.

Acreeador, pupilo de Victorino Romo, se encuentra con causticos en ambos carpos. Descansará algunos días.

Ensayado de un tendón, que no le será retirado hasta dentro de ocho días, se encuentra Positivo.

Opositor, que ya está "veraneando" en Viña del Mar, correrá el premio "Copa Jackson".

Hernando González será en el futuro el entrenador de Corillo, elemento que, en el Club Hípico, estuvo a las órdenes de Alejandro Castro.

Causticos en ambos nudos se le aplicaron a Frontal.

Descansando, y con aplicaciones de causticos en los nudos se encuentra la yegua Afina.

Arriba y Abajo

PASCUA es una fecha que une a la familia de los amigos. En la hipica, Pascua significa comienzo de un balance que termina para Año Nuevo. Profesionales y propietarios hacen sumenes y miran ya a la nueva generación de sangres. Es así el turf. Una actividad en permanente evolución, donde aquellos que no saben aprovechar buen material que les brindan los propietarios, se dan irremediablemente atrás, porque así lo demuestra la experiencia. La estadística nos dice —claramente— cuáles son nuestros mejores hombres en el turf, ellos, felicitaciones. Al resto, paciencia. Ya vendrán tiempos mejores.

Juan Cavieres se permitió el lujo de no inscribir ninguno de sus pupilos para el domingo a pesar de que ya en empate con José González la Estadística. ¿Y si "Pepino" no gana ninguna prueba el domingo? ¡Qué extraordinario y curioso sería! No hay ninguna duda que Cavieres es un "hombre con agallas".

Verdaderamente emotiva la presentación de ayer en la tarde para los niños en el Hipódromo Chile. Se anotaron un 7. Nos dijeron que nuestro colaborador Francisco Cereceda (Francisco) fue nombrado Relator del Club Hípico. Felicidades. Muchacho joven, lleno de actividad y con muchos conocimientos del turf, sabrá desempeñarse con eficiencia. "Francisco" es un estudioso de peloteros, decir, de lo más apasionante que tiene la industria P.S. en el mundo. Su tarjeta de Pascua fue la primera en llegar a nuestro escritorio. No hay duda de que empezó muy bien... El "Pantrucha" Orellana, de a Samnite en 600 escudos. ¿No hay quien de más de a Samnite en 600 escudos. Este lo han otorgado a Concepción. Y a propósito, ¿saben en cuánto vendieron a Tabali? Solamente en un millón. Un verdadero regalo. Carlos Tapia, el eficiente preparador que oportunamente destacamos, se está llenando de nuevos pupilos. Ha demostrado su valía ganando con "chucitos". ¡Y pensar que otros no figuran con mejor de nuestros criaderos! Nuevas pistas de paseo para caballos se harán en el interior del H. Chile. Habrá

EL SELECCIONADO JUEGA EN ENERO CON ESTRELLA ROJA DE YUGOSLAVIA

El equipo europeo hará un segundo match, posiblemente con Colo Colo. Los paraguayos regresan hoy. El equipo paraguayo de fútbol se dirige hoy a Buenos Aires para desde allí viajar a Asunción, dando así cumplimiento a su breve gira por canchas chilenas. Entretanto, los jugadores del Seleccionado Chileno fueron declarados ayer en libertad de acción, debiendo comparecer el martes próximo frente al entrenador Fernando Riera y a la Comisión Técnica, a fin de iniciar su preparación para los próximos partidos que jugará. El primero de ellos lo cumplirá el 7 de enero, en el Estadio Nacional, enfrentando al equipo de Estrella Roja, de Yugoslavia. Los europeos jugarán dos partidos en Chile; pero no está resuelto aún si ambos serán con la Selección. Existe la idea de darle el segundo match de Estrella Roja a Colo Colo, probablemente, para el miércoles 11 del mismo mes de enero.

Borello jugará el año próximo en Green Cross

Excelente fue la temporada cumplida por José Borello en el equipo de Magallanes. De ahí que sean varios los clubes interesados en obtener el concurso del hábil y correcto forward argentino. Quien parece estar en vías de lograr a Borello es Green Cross. En las conversaciones sostenidas las dos partes se han mostrado de acuerdo y es un hecho que en 1961 el player transandino defenderá la casaca de la Cruz Verde. Borello viajará en esta semana a Buenos Aires para pasar con su familia las fiestas de fin de año y regresará a Chile en enero.

FUTBOLerías

JUGADORES CON PASE EN BLANCO espera Temuco. Cualquier futbolista por quien no haya que pagar transferencia, tenga pase en blanco o sea amateur, puede dirigirse al entrenador Luis Tirado, quien dedicará el mes de enero a probar nuevos elementos para el equipo de la capital de la Pampa. **SEIS MILLONES** es la deuda del club temuquense. Esa suma se financiará con un sorteo extraordinario de 6 vaquillas y 2 caballos finos. Inscripciones y otros premios aperturados y de valor. Con este sorteo, con las entradas de la kermesse de Pascua y Año Nuevo, y otras actividades financieras, Temuco pasará a tener utilidades que provendrán, principalmente, de los partidos que pueda jugar en los meses de verano. **LAS NUEVAS CONTRATACIONES** de Temuco no significarán desembolsos. Los jugadores que se adquirieran, no irrogan pago de transferencia, y los que el club necesite para cubrir algunos puestos básicos, serán adquiridos con fondos que ya han ofrecido algunos socios connotados. **JAI ME RAMIREZ** comprará su pase a O'Higgins. Sete y medio millones es el valor que ofrecerá el celestino jugador, que no tiene el propósito de viajar a España, como se ha informado. Ramirez desea pasar a un club santiaguino. **TEMUCO O COPIAPO** será el destino 1961 para Luis Tirado. Dos ofertas interesantes que el experimentado profesor estudiará en el próximo mes de enero: su contrato con Temuco vence el último día del citado mes. **BUENOS AIRES (UPD)** — El campeón argentino, Independiente, venció en la cancha de Huracán al equipo brasileño Esporte Clube de Porto Alegre, por tres goles a cero. El primer tiempo terminó a favor de los argentinos en dos goles a cero. **MADRID, 21 (UPD)** — Por vía aérea llegó el equipo de fútbol argentino, Club Deportivo Español. El próximo día 25 jugará, por la mañana, en Barcelona, frente a Español; el día 26 en Elche, contra el titular; el 27 ó 28, en Albacete, contra el titular; el día 3 de enero, en Bilbao, frente a Atlético de Bilbao, y después jugará en Oviedo, Orense, Pontevedra y Santander, sin señalar fechas ni contrarios. **BASEL, Suiza (UPD)** — El equipo "Rapid", de Viena, venció esta noche, por un gol a cero, al once Wismut Aue, de Alemania oriental, en un partido de fútbol de la rueda de octavos de final del torneo de campeones de Europa. El vencedor se clasificó para los cuartos de final, en que se medirá con IFK, de Malmö, Suecia.

PINCUS
MONEDA 1037
FONO 88244 - SANTIAGO



CON LA CRUZ VERDE — José Borello será la primera ausencia en el descendido Magallanes. En enero pasará a Green Cross.

Independiente es la "nueva ola" en el fútbol platense

Optimistas declaraciones de los campeones argentinos antes de su debut de hoy en Lima
LIMA, 22 (UPD) — Anoche llegó a esta capital el equipo campeón del fútbol profesional argentino "Independiente" de Avellaneda, trayendo un plantel de dieciséis jugadores. Los diablos rojos debutan mañana frente al Universitario de Deportes, campeón peruano. Vestidos con elegante uniforme y mostrando gran optimismo, los jugadores argentinos dijeron que venían a demostrar ante la afición local las virtudes que les dieron el título en su país. Actuó en Lima en dos oportunidades, en el Sudamericano de 1955 y en la disputa de la Copa Roque Sáenz Peña en 1961. El entrenador anunció que como habían jugado en la noche del martes ganando por tres goles a cero a Sportivo de Porto Alegre, Brasil, no habrá ningún entrenamiento previo. Y que se limitarán a visitar el estadio en la mañana de hoy.

El Regalo que llega al Corazón

Regale un lapicero fuente de las mejores marcas del mundo...

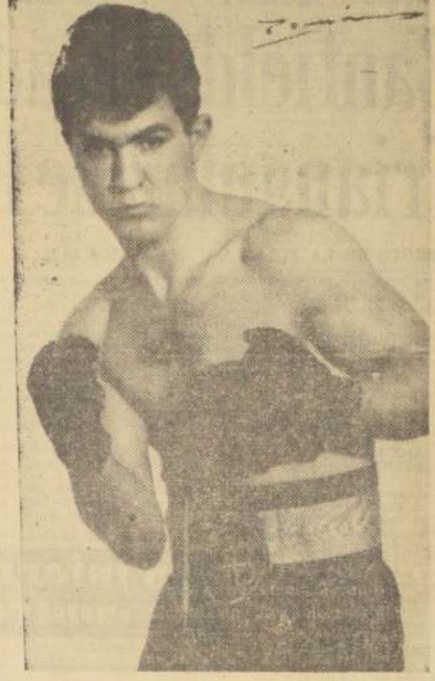
... con la ventaja de que son productos legítimos ¡Y GARANTIDOS!

los últimos modelos los tiene

Clinica Plumas Fuente M.R.

Garantía de calidad

Ahumada 190
- Alameda 2929 - Huérfanos 1106



SANCHEZ MERAYO: debutará en Chile frente a Sire o Lobos

"Audax rechaza cualquier maniobra que empañe la pureza del deporte"

DECLARACION OFICIAL DEL CLUB DE COLONIA FRENTE A LA ACUSACION DE INTENTO DE SOBORNO CONTRA DOS DE SUS PERSONEROS

La directiva de Audax Italiano entregó ayer la siguiente declaración oficial relacionada con la acusación de intento de soborno hecha por Santiago Morning contra personeros de la entidad de colonia: "Durante los últimos días se ha informado por la prensa que dos personas afiliadas a nuestro Club habrían sostenido conversaciones con un personero del Club de Deportes "Santiago Morning", a fin de que se asegurara el resultado a nuestro favor del partido de fútbol que se jugó el domingo 11 del presente. Ante la gravedad de la información y, por ser el nombre del Audax Club Sportivo Italiano mezclado en el asunto, nos hacemos un deber el declarar públicamente que ni nuestra institución ni personas autorizadas de ella han tenido nada que ver con el hecho denunciado, y que siguiendo su línea tradicional de honestidad deportiva, categóricamente rechazará siempre cualquier maniobra que empañe el brillo y la pureza de las actividades deportivas, y está desde su fundación, incondicionalmente al lado de los que cautelan el normal desarrollo de estas nobles disciplinas. Finalmente, hacemos votos porque el Honorable Tribunal de Penalidades, apoyando las investigaciones que se efectúan al respecto, esclarezca en forma absoluta los hechos, lo que demostrará la limpidez deportiva de las personas afectadas por la denuncia." Santiago, diciembre 22 de 1960. EL DIRECTORIO.

BOXEO al día

EN EL CURSO de la próxima semana será designado el director técnico del equipo que irá al sudamericano de Montevideo. Aunque no hay todavía nada oficial, existen muchas posibilidades que el elegido sea Santiago Arancibia, entrenador del Ejército y de la Fuerza Aérea. EL EQUIPO será formado a base de los ganadores del último Campeonato Nacional, salvo en las categorías pluma, mediano y pesado en las que se hará una rueda de selección entre varios peleadores a quienes se estiman con méritos y capacidad similares. LA TEMPORADA profesional en Santiago se reanuda a mediados de enero próximo, posiblemente con una pelea entre el español Sánchez Merayo y Abelardo Sire, en la categoría pluma. Si hubiera problemas con Sire, el contendiente del español sería Roberto Lobos, pero en este caso en el peso liviano, ya que Sánchez puede también hacer esta categoría sin gran esfuerzo. ANTES de este combate habrá unas reuniones profesionales en Chiquiza, el día 8 de enero. Actuarán en la categoría liviano Manuel Cardenas con Valerio Núñez, y Juan Toledo con Manuel Leiva. Además se efectuará también, pero en otra fecha, un combate por la corona de los gallos entre Elias Vargas y Humberto Marín. SANTIAGO ARANCIBIA, que no a cargo del seleccionado, piensa trabajar de categoría a Trujillo, haciéndolo pelear en el mediano peso. LA ASOCIACION Ferroviaria desarrollará este año un intenso plan de actividades. Al efecto, en su Gimnasio de Exposición 249 tiene en entrenamiento bajo la dirección de Héctor Rodríguez un numeroso grupo de peleadores novicios. En la idea de organizar intercentros, la directiva del club hace saber a las instituciones interesadas que pueden dirigirse personalmente o por carta al gimnasio en referencia todos los días de 18 a 20.30 horas, donde serán atendidos por el señor Rodríguez.

Lista encabezada por Juan J. Corcuera triunfó en Unión

Apoyo amplio a la gestión de la directiva que preside Dionisio Cruz en los Rojos de Santa Laura

Durante cinco días consecutivos, los socios de Unión Deportiva Española, votaron la renovación de la mitad de los directores de Santa Laura, a un directorio que realizó una positiva labor en la temporada que termina. Sanó las finanzas que arrojaban un déficit de 15 millones de pesos, convirtiéndolo en utilidad de más de un millón; consiguió constituir un conjunto que cumplió una campaña interesante en el torneo oficial y, finalmente, concretó la gira que cumple Unión en estos momentos por canchas de la Madre Patria. En el directorio central fue elegido vicepresidente, Francisco Calvo; tesorero, Manuel Cuesta; prosecretario, Fernando Accorcia; y prosecretario, Dionisio Ruiz; presidente del departamento social, Petronio Saez.

Federación de Básquetbol festeja a sus campeonas

La Federación de Básquetbol de Chile, ofrecerá esta noche, a las 21 horas, una comida al equipo campeón sudamericano de básquetbol femenino en los comedores del Restaurant Santiago. En este acto, al que asistirán el Alcalde de Santiago, el Director de Deportes del Estado, don Fernando Renard, personeros de la prensa y radio, se entregarán a las jugadoras significativos estímulos por su brillante actuación.

Pascua en "SU BANCO"

Traiga a sus niños a ver el pesebre y el árbol de Pascua.

Les hablará el Viejito Pascuero y regalará helados y golosinas.

BANCO NACIONAL DEL TRABAJO

AGUSTINAS 828 (de 9 a 13.30 horas)

ENICAR ULTRASONIC

PRESENTE QUE SE HACE PRESENTE A TODA HORA... UN RELOJ SUIZO LEGITIMO!

PRESENTES QUE SE HACE PRESENTE A TODA HORA... UN RELOJ SUIZO LEGITIMO!

IMPORTADORA CHILENA DE RELOJES

MONEDA 1083

EN MIAMI Y EN LOCAL CERRADO:

Tercera de Patterson y Johansson, el 20 de marzo

● 21 mil pesos chilenos (20 dólares) costará la galería con aire acondicionado

NUEVA YORK, 22 (UPI).— El promotor Humbert (Jack) Fugazy, anunció hoy, que la tercera pelea por el título mundial de todos los pesos entre Floyd Patterson, el actual campeón, y el sueco Ingemar Johansson, se realizará el lunes 20 de marzo, en el auditorio de Miami Beach.

Fugazy hizo el anuncio en una conferencia de prensa en el Commodore Hotel, después de una reunión de Features Sports Inc., en que sus directores aprobaron el lugar y la fecha del combate. Los Angeles y Nueva York habían sido considerados también como sedes del tercer encuentro de ambos pugiles.

La elección del Miami Beach Auditorium, local cerrado, fue una sorpresa, pues se creía que la pelea se haría en el estadio Orange Bowl, de Miami, al aire libre.

Para la confrontación por el

campeonato, Fugazy dijo que, el Auditorium tendrá 18,000 asientos. El Miami Beach Auditorium tiene aire acondicionado.

El anuncio de hoy puso término a seis meses de discusión sobre las condiciones, lugar y fecha del match, en que estuvieron empeñados Fratture Sports, los dos pugiles y sus managers.

Una de las razones por la cual se eligió la zona de Miami es que permite que se ofrezca la pelea por televisión, pero en teatros, a las grandes poblaciones de Nueva York y Los Angeles. Será de la televisión de donde el combate obtendrá sus mejores recaudaciones.

Fugazy dijo que, en el Auditorium de Miami se recaudará un millón de dólares. Las 10,000 localidades se venderán desde 20 dólares para la popular, a 100 dólares el ring side.

INSTITUTO DE INGENIEROS DE CHILE

Se cita a Junta General Extraordinaria de Socios para el día 29 de diciembre de 1960, a las 19 horas, en el local de la institución, San Martín 352, a fin de tratar la reforma de los Estatutos del Instituto en sus artículos 1.º, 5.º, 6.º, 7.º, 8.º, 10.º, 11.º, 13.º, 14.º, 15.º, 16.º, 18.º, 20.º, 21.º; artículos nuevos y transitorios.

EL DIRECTORIO



Después de la carrera, con solo pasarse el peine, el cabello vuelve a su lugar...

...GLOSTORA mantiene cualquier cabello bien cuidado todo el día.

A cualquier hora del día o de la noche, usted lucirá siempre bien peinado con Glostora. Ya sea el cabello grueso o fino, rizado o lacio, Glostora lo mantiene siempre bien cuidado. No hay problemas con el cabello cuando usted usa Glostora.

Glostora suaviza y fija el cabello dándole una apariencia natural de acabado de peinado, que dura todo el día. Además, a usted le gustará su agradable fragancia varonil. ¡Y a las mujeres también!

Su cabello refleja el cuidado que usted le da



Glostora

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

Se comunica a los beneficiarios de montepíos de la Sección Empleados Públicos de la Caja, cuyas pensiones provengan de ex servidores públicos, que la bonificación contemplada en la Ley N.º 14.501 será pagada durante los días y horas que a continuación se indican:

MONTEPIOS DIAS	LETRAS	HORAS
Viernes 23 de diciembre 1960		
Mañana	A-L	Desde 9 a 12 horas, y
Tarde		Desde 14 a 19 horas
Sábado 24 de diciembre 1960		
Mañana	M-Z	Desde 9 a 12 horas, y
Tarde		Desde 14 a 18 horas
REZAGADOS 26 diciembre 1960		
Mañana		Desde 9 a 12 horas, y
Tarde		Desde 14 a 18 horas

SECCION PERIODISTAS: Esta misma bonificación se pagará a jubilados y montepiados en la siguiente forma:

DIAS	LETRAS	HORAS
JUBILADOS: Viernes 23 diciembre 1960	A-Z	Tarde, de 13 a 17 horas
MONTEPIOS: Sábado 24 diciembre 1960	A-Z	Mañana, de 9 a 12 horas

REZAGADOS DE AMBOS BENEFICIOS: Lunes y martes 26 y 27 de diciembre de 1960.

IMPORTANTE: Se solicita a los imponentes y público en general, que eviten, en lo posible, concurrir a las oficinas de la Caja, si no es para cobrar la bonificación, pues el pago de ella demandará un gran trabajo extraordinario.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



GRAN VICTORIA logró Banfield de Yungay en el triangular de pimpón, que organizó Universidad Católica. En el grabado, integrantes de los tres equipos participantes en el certamen

Banfield se adjudicó Triangular de Pimpón

DERROTO EN LA FINAL A U. CATOLICA 5x2

Un triunfo concluyente obtuvo Banfield en la competencia triangular de tenis de mesa, que organizó Universidad Católica, en homenaje a los campeones sudamericanos Luis Aravena y Gladys Pastenes. El equipo de Yungay, en una actuación de mucha categoría, ganó primero a Universidad de Chile, 3x1, y en la final, a Universidad Católica, 5x2.

Factor decisivo en el triunfo de Banfield resultó Ernesto Loch, quien derrotó

a sus tres oponentes, entre ellos, a Luis Aravena, el homenajeado, por la cuenta de 21-14, 20-22 y 21-18. También merece señalarse la actuación que tuvo Osvaldo Flores, quien repareciendo después de una larga enfermedad, se dio el lujo de ganar también a Luis Aravena, por 21-18 y 21-17. En orden inverso, es evidente que el vicecampeón sudamericano estuvo en una noche desafortunada. Sus dos derrotas, ante Loch y Flores, fueron determinantes en la caída de su equipo.

Factor decisivo en el triunfo de Banfield resultó Ernesto Loch, quien derrotó

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

En la confrontación entre ambos, ganó Gladys Pastenes en dos sets. También vale la pena señalar que el mejor jugador de este torneo fue Luis Toledo, de Banfield, actual vi-

AMATEURISMO MARRON:

Tenistas aficionados exigen 20 dólares diarios por jugar



ULF SCHMIDT: Es jugador aficionado, pero cobra 20 dólares diarios por actuar.

- Un promotor norteamericano hace la denuncia.
- Lundquist, Pancho Contreras y Ulf Schmidt principales implicados en la acusación.

MIAMI BEACH, 22 (UPI).— Eddie Herr, promotor de tenis de Miami Beach anunció hoy que ha sido "desplazado" como director del Torneo de Tenis del Buen Vecino porque los jugadores amateurs protestaron que no recibían suficiente dinero para cubrir sus gastos.

Herr protestó que dos de los jugadores, Ulf Schmidt y Jan Eise Lundquist, de Suecia, hacían muy poco esfuerzo en sus partidos del torneo de 1960 porque no estaban satisfechos con recibir diez dólares diarios además de albergue y comidas.

Herr dijo que la Comisión Internacional de Juegos de la Asociación de Tenis de Estados Unidos rebués a principios de este año aprobar el torneo anual de Miami Beach con el como director. El asunto se resolvió cuando Herr fue preguntado de sus planes para el torneo que deberá efectuarse aquí en marzo.

"Ya no soy el director", manifestó. El torneo de 1961 se realizará del 27 de marzo al 2 de abril, con Bill Rice, de Miami Beach como director.

Herr dijo que 14 jugadores extranjeros, incluso Schmidt y Lundquist, firmaron la carta de protesta dirigida a la Asociación de Tenis.

Afirmó que el mexicano Pancho Contreras y el sueco Schmidt fueron los "instigadores de la carta".

Herr dijo que los reglamentos de la Asociación de Tenis asignan a los jugadores veinte dólares diarios para albergue y comidas, además de gastos incidentales. Agregó que esto incluye viajes en taxi, teléfonos, gastos médicos, la vado de ropa y otros gastos razonables.

Este año los jugadores fueron alojados gratis en un hotel de Miami Beach. Herr manifestó que calculó que esto equivalía a diez dólares diarios y que por ello entregaba a los tenistas sólo diez dólares en efectivo.

"Esto les molestó", Schmidt y Lundquist se esforzaron muy poco. Querían veinte dólares diarios.

Schmidt perdió su match de primera vuelta con Frazer. Lundquist fue eliminado en los individuales por un jugador no incluido en el ranking. Schmidt y Lundquist jugaron juntos en los dobles y perdieron en la primera vuelta frente a un equipo no clasificado de Ecuador.

Finalizados los torneos en Quinta Normal e Iquique, la Asociación de Tenis de Santiago, acordó los siguientes ascensos en los diferentes escalafones o categorías.

Se destacan los de Margaret Herr, Estadio Español, y Patricia Cornejo, Quinta Normal.

PRIMERA A HONOR: Alicia Salazar, Estadio Español; Cecilia Fernández, Universidad Católica; Radoslav Herczeg, Estadio Español; Gabriel Rodríguez, Stade Français.

SEGUNDA A PRIMERA: Carmen Bauzá, Estadio Español; Gloria Turra, Internacional; Pablo Ruche, Suizo; Alfonso Pascual, Estadio Nacional; Juan López, Quinta Normal; Manuel González, Polo San Cristóbal; Juan Navarro, Edwards.

Estadio Nacional: Jorge Saa, Viedra, Estadio Español; W. Iliam Gossen, Suizo; Rolando Barrera, Mundial; Amador Salazar, Estadio Español; Antonio Pirozzi, Quinta Normal; Sven Von Apen, Manquehue; Fernando Guzmán, Manquehue.

TERCERA A SEGUNDA: German del Solar, Universidad Católica; Juan Carlos Rivera, Universidad Católica; Patricia Ruiz, Quinta Normal; Alberto Nighingale, Stade Français; Roberto Bettinatti, Suizo; Luis Leiva, Estadio Italiano; Rainer Kosman, Manquehue; Luis Zamora, Internacional; Helmut Herzfeld, Israelita; Luis Sutter, Santiago; Antonio Sánchez, Estadio Español; Jorge Loustail, Stade Français; Enrique Musalem, Stade Français; Caspolicán González, Estadio Español; Orlando Leiva, Estadio Italiano; Jorge Ayala, Estadio Italiano; G. Hernández y R. Edwards.

Ascensos en el escalafón de tenis de la Santiago

Finalizados los torneos en Quinta Normal e Iquique, la Asociación de Tenis de Santiago, acordó los siguientes ascensos en los diferentes escalafones o categorías.

Se destacan los de Margaret Herr, Estadio Español, y Patricia Cornejo, Quinta Normal.

PRIMERA A HONOR: Alicia Salazar, Estadio Español; Cecilia Fernández, Universidad Católica; Radoslav Herczeg, Estadio Español; Gabriel Rodríguez, Stade Français.

SEGUNDA A PRIMERA: Carmen Bauzá, Estadio Español; Gloria Turra, Internacional; Pablo Ruche, Suizo; Alfonso Pascual, Estadio Nacional; Juan López, Quinta Normal; Manuel González, Polo San Cristóbal; Juan Navarro, Edwards.

Estadio Nacional: Jorge Saa, Viedra, Estadio Español; W. Iliam Gossen, Suizo; Rolando Barrera, Mundial; Amador Salazar, Estadio Español; Antonio Pirozzi, Quinta Normal; Sven Von Apen, Manquehue; Fernando Guzmán, Manquehue.

TERCERA A SEGUNDA: German del Solar, Universidad Católica; Juan Carlos Rivera, Universidad Católica; Patricia Ruiz, Quinta Normal; Alberto Nighingale, Stade Français; Roberto Bettinatti, Suizo; Luis Leiva, Estadio Italiano; Rainer Kosman, Manquehue; Luis Zamora, Internacional; Helmut Herzfeld, Israelita; Luis Sutter, Santiago; Antonio Sánchez, Estadio Español; Jorge Loustail, Stade Français; Enrique Musalem, Stade Français; Caspolicán González, Estadio Español; Orlando Leiva, Estadio Italiano; Jorge Ayala, Estadio Italiano; G. Hernández y R. Edwards.

Ascensos en el escalafón de tenis de la Santiago

Finalizados los torneos en Quinta Normal e Iquique, la Asociación de Tenis de Santiago, acordó los siguientes ascensos en los diferentes escalafones o categorías.

Se destacan los de Margaret Herr, Estadio Español, y Patricia Cornejo, Quinta Normal.

PRIMERA A HONOR: Alicia Salazar, Estadio Español; Cecilia Fernández, Universidad Católica; Radoslav Herczeg, Estadio Español; Gabriel Rodríguez, Stade Français.

SEGUNDA A PRIMERA: Carmen Bauzá, Estadio Español; Gloria Turra, Internacional; Pablo Ruche, Suizo; Alfonso Pascual, Estadio Nacional; Juan López, Quinta Normal; Manuel González, Polo San Cristóbal; Juan Navarro, Edwards.

Estadio Nacional: Jorge Saa, Viedra, Estadio Español; W. Iliam Gossen, Suizo; Rolando Barrera, Mundial; Amador Salazar, Estadio Español; Antonio Pirozzi, Quinta Normal; Sven Von Apen, Manquehue; Fernando Guzmán, Manquehue.

TERCERA A SEGUNDA: German del Solar, Universidad Católica; Juan Carlos Rivera, Universidad Católica; Patricia Ruiz, Quinta Normal; Alberto Nighingale, Stade Français; Roberto Bettinatti, Suizo; Luis Leiva, Estadio Italiano; Rainer Kosman, Manquehue; Luis Zamora, Internacional; Helmut Herzfeld, Israelita; Luis Sutter, Santiago; Antonio Sánchez, Estadio Español; Jorge Loustail, Stade Français; Enrique Musalem, Stade Français; Caspolicán González, Estadio Español; Orlando Leiva, Estadio Italiano; Jorge Ayala, Estadio Italiano; G. Hernández y R. Edwards.

Ascensos en el escalafón de tenis de la Santiago

Finalizados los torneos en Quinta Normal e Iquique, la Asociación de Tenis de Santiago, acordó los siguientes ascensos en los diferentes escalafones o categorías.

Se destacan los de Margaret Herr, Estadio Español, y Patricia Cornejo, Quinta Normal.



¿GANARA NUEVAMENTE? el recordman sudamericano Osvaldo Suárez, que intentará una tercera victoria en San Silvestre 1960.

Niño Dios, este año no queremos juguetes —queremos zapatos—, aunque sean usados—, somos los niños del Hogar de Cristo.

Atleticas

SAN SILVESTRE 1960.— Tres figuras de jerarquía han confirmado hasta el momento su participación en la XXXVI "Corrida de San Silvestre", que se realiza en la noche de Año Nuevo en San Pablo. Murray Halberg, el neozelandés campeón olímpico de los 5.000 metros en Roma; el inglés Gordon Pirie, que mantuvo el record mundial de la misma distancia, desde junio de 1956 hasta octubre de 1957, en que se lo quitó el ruso Rutz, y el recordman sudamericano de la prueba, Osvaldo Suárez, que después de caer inesperadamente ante el español José Molina, se rehabilitó en la maratón del Plata, en la que Ricardo Vidal fue buen segundo. El excelente transandino va en procura de un tercer triunfo, después de haber ganado los 1.300 metros en 1958 y 1959. Será carta dura para los europeos, ya que en buenas condiciones no se dejara superar así no más.

Esta noche, en la sesión de Consejo de la Federación Atlética, se tratará entre otras materias de tabla la autorización para el viaje del seleccionado Francisco Allen y también la solicitud de Colo Colo para que se permita el viaje de premio a su atleta Mario Torrealba. Al primero debe designarse a quien le acompañe como delegado de la dirigencia, dando se ayer algunos nombres como los del secretario de actas, Caspolicán González. En cuanto al fondista alba la iniciativa de su club tiene proyecciones.

GRAN GESTO.— El presidente Normal, Fritz.

UN LLAMADO.— Con tal objeto, Fritz pide a todos los clubes de la comuna, que se inscriban en la prueba, estimando que hay muchos con aptitudes que "pichanguen", especialmente, ya sean en partidos de fútbol y de básquetbol, domingo a domingo, y en las diversas canchas de Quinta Normal.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

Santiago Moto Club celebra hoy sus 34 años de vida

"Santiago Moto Club" eligió en fecha reciente la directiva que regirá los destinos de la institución durante el año 1961. Luego de ser dada la memoria de las actividades cumplidas en el año que termina y del estado de tesorería, fue elegido como presidente del club el Sr. Luis Alberto Baeza. El resto del directorio quedó constituido en la siguiente forma: Vicepresidente: Enrique Fuentes; secretario: Hernán Lillo; secretario: Gilberto Oyandiel; tesorero: Oscar Torres; prosecretario: Aldo Coppa; y directores: Carlos Baeza, Luis Villegas, Sergio Donoso, Florentino Rodríguez y Osvaldo Müller. Comisionados de Cuentas: Alejandro Carrasco, Patricio Wiedmayr y Alfredo Juilet.

Como culminación de las actividades de este año se realizará esta noche, a las 21.30 horas, en los salones del Restaurante Bellevue, Estado esquina Huérfanos, 12º piso del Teatro Astor, una comida en la que se repartirán los premios con los que la institución celebra sus 34 años de vida.

En esta oportunidad se hará entrega a periodistas de prensa y radio, de trofeos de gratitud por la labor que han desarrollado en beneficio del motociclismo y de modo especial del Santiago Moto Club, Asistirá también a esta comida, especialmente invitado el Subdirector del Departamento de Deportes del Estado, comandante Enrique Barros.

BOCA JUNIORS GOLEO CUATRO A CERO A PEÑAROL

MONTEVIDEO, 22 (UPI).— El equipo argentino de fútbol de Boca Juniors se impuso anoche por cuatro tantos contra cero al flamante campeón uruguayo Peñarol. El primer tiempo finalizó con el triunfo de dos a cero para el equipo vencedor.

COLA DE MONO

¡RQUISIMO!

... económico al prepararlo con Leche en Polvo Fresca a \$ 750 kilo

Matucana 773 Matucana 17 Franklin 822 Andrés Bello 844 VALPARAISO Yungay 2815 Bellavista 461

Lechera del Sur

10 AÑOS GARANTIA

Eº 13,50

CASA MUZZIO-Alameda 1017

CONCURSO

Llámanse a concurso para proveer una plaza de Agente General ante la Aduana de Punta Arenas.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría de la Honorable Junta General de Aduanas, edificio de la Superintendencia de Aduanas, Plaza Sotomayor s/n, 3er piso, en Valparaíso.

Los antecedentes que se exigen podrán presentarse en la misma oficina hasta el 4 de enero de 1961.

El examen de capacidad y preparación aduanera se efectuará en el lugar y fecha que se informará oportunamente.

EL SUPERINTENDENTE DE ADUANAS

preparase para la Pascua en SINTONIA

EL MAS BARATO DE CHILE

CORRIENTE UNIVERSAL 5.000 MENSUALES

CUOTA DE PIEL \$ 10.700

DISCOS TODAS LAS MARCAS

GRABACIONES Y VELOCIDADES 5.000 MENSUALES

SINTONIA

SAN ANTONIO 71

RCA

LA NACION

LEA LAS BASES Y PREMIOS DE ESTE MILLONARIO CONCURSO EN NUESTRA PAGINA DE CINES Y TEATROS

DAVISCO - ARTISTAS UNIDOS - MADEMSA

CONCURSO "PISO DE SOLTERO"

JACK LEMON - SHIRLEY Mc LAINE - FRED MAC MURRAY

¡OTRA OPORTUNIDAD!

RELOJ HOMBRE ACERO - LUMINOSO - SUIZO

MUZZIO

CASA MUZZIO-Alameda 1017

16 CUOTAS IGUALES

PARA ADQUIRIR CUALQUIER RECEPTOR

MODELO R-46

RCA VICTOR

RADIO BANDERA

BANDERA 176-BANDERA 845

DAVISCO - ARTISTAS UNIDOS - MADEMSA

CONCURSO "PISO DE SOLTERO"

JACK LEMON - SHIRLEY Mc LAINE - FRED MAC MURRAY

Nº

NOMBRE

DIRECCION

CARNET

Extremo Dr. 28

WINDSOR - ASTOR - IMPERIO - EL GOLF - LAS LEAS

LA NACION

LEA LAS BASES Y PREMIOS DE ESTE MILLONARIO CONCURSO EN NUESTRA PAGINA DE CINES Y TEATROS

DAVISCO - ARTISTAS UNIDOS - MADEMSA

CONCURSO "PISO DE SOLTERO"

JACK LEMON - SHIRLEY Mc LAINE - FRED MAC MURRAY

Nº

NOMBRE

DIRECCION

125.000 chilenos más vivirán en casa propia en 1961!

Desde el 1º de Enero de 1959, iniciación del Plan Trienal, la CORVI está construyendo, para obreros y empleados de todo el país, viviendas económicas a un ritmo de "una casa cada 28 minutos".

Para 1961 el plan es el siguiente:

16.571 viviendas y 1.200 sitios urbanizados

con una inversión de: Eº 13.577.107,50.- para la ZONA NO DAMNIFICADA

y de: Eº 11.023.600,00.- para la ZONA DAMNIFICADA

Agreguemos:

lo que la CORVI aportará a particulares para construir mediante:

a) Préstamos de Reconstrucción: Eº 8.000.000.-

b) Préstamos Art. 60, Ley 14171: Eº 3.000.000.-

c) Convenios de Ahorro y Préstamos: Eº 2.000.000.-

es decir, por lo menos, 4.300 viviendas más

TOTAL: 20.891 viviendas en 1961

Gran porcentaje de estas obras ya están en construcción

(En 1959 y 60 la CORVI entregó al pueblo 37.694 viviendas)

CORPORACION DE LA VIVIENDA

"Si Chile construye - Se construye Chile"

LABORATORIO INBAR

Casilla 9316-Stgo.

la marca clásica de

Johann Maria Farina

gegenüber dem Neumarkt

Holn am Rhein</



PREMIO DE HONOR: El presidente del club Torino, Luis R. Cáceres, recibe de manos del diputado Humberto Pinto Díaz el premio de honor, por haberse clasificado campeón de 1960 del torneo de fútbol de la Liga Presidente Ríos.

"Atlético Torino", campeón de Liga Presidente Ríos

El sábado se realizó la entrega de los premios del torneo de fútbol de la Liga Presidente Ríos, en la que se clasificó campeón el equipo del Atlético Torino, después de ganar las competencias de honor y también la infantil.

Con actuaciones siempre destacadas, los jugadores del Torino alcanzaron los mejores resultados, ratificando calidad y esfuerzo.

PERSONALIDADES ASISTENTES

Al acto asistió el diputado señor Humberto Pinto Díaz, quien tuvo expresiones cordiales para destacar el significado de las actividades deportivas y especialmente de los torneos de honor. También asistieron: ex regidor señor Guillermo Grass Mayer, el Alcalde de Renca, señor Luis Jiménez, y otras autoridades comunales.

DEPORTE EN LOS BARRIOS GRÉMIOS e INDUSTRIAS

10 ramas tiene el Club de EE. de Corporación de la Vivienda

Una institución que está llamada a colocarse en plano destacado en el deporte semi-profesional, es la que forma el personal de la "CORVI" (Corporación de la Vivienda).

Con 580 socios en sus filas, se encuentra en un período de gran actividad; la directiva que preside Antonio Corral Esquerre, ha logrado reestructurarse para dar nueva vida a sus diferentes ramas.

* **"REMOVIENDO CENIZAS"**
Fue la definición que dio el timonel del club a la labor cumplida en 1960, especialmente, en la que el club debió hacer un vigoroso llamado al entusiasmo y cooperación de los funcionarios, para levantar el clima poco favorable para los deportes que existía.

* **"BUENA ACOGIDA"**
Renació la fe en el futuro del club. Se disponía de recursos, que acordaría la Sección Bienestar, El Jefe del Personal,

señor Bernardino Opazo, tomó también parte en la tarea, siendo ahora, incluso director de la rama de tenis. Eso alentó a los dirigentes para proseguir en la organización del club.

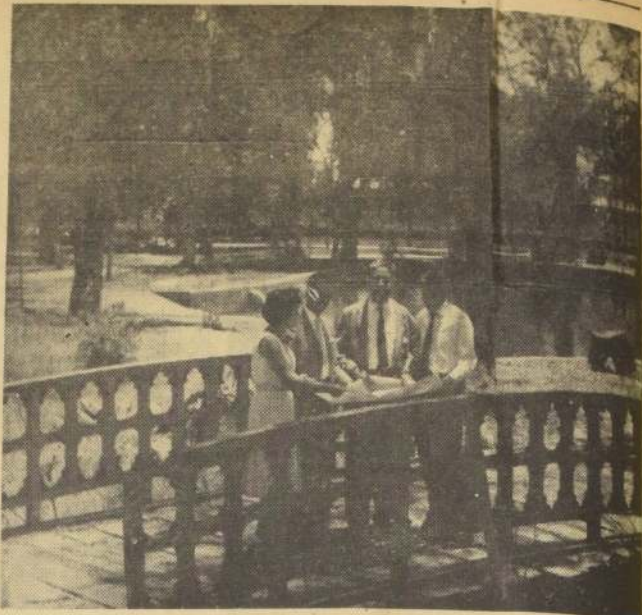
* **10 RAMAS**
Se obtuvo de esta manera, que los futbolistas volvieran a la cancha, a jugar con entidades amigas. Después, y con la llegada a la CORVI, de Natacha Méndez, primera figura del básquetbol femenino chileno de grandes jornadas, se formó la rama de este deporte, que ya sabe de buenos triunfos; lleva más de 15 partidos bajo su dirección técnica, y con pocas derrotas.

Ahora están optimistas y felices, y sólo esperan contar con cancha propia.

* **ESTAS SON**
Con ese ejemplo, los varones están lanzando al cesto. Y son también, ramas del club, las de voleibol, tenis, pimpon, ski y andinismo, pesca y caza, gimnasia y, recientemente, atletismo. Es decir, que no hay ningún deportista que no pueda practicar su deporte favorito. Ni damas ni varones.

* **SU ESTADIO**
Así llaman ya el campo de la ex chacra "La Fera", los terrenos en que poco a poco, y de acuerdo con los medios económicos, se irán convirtiendo en canchas para esos deportes, y también en un gimnasio cubierto de 35 metros por 18. A la orilla de la cancha de fútbol —se señala en los planos— se construirá una pista de atletismo que, por el momento, será de 100 metros. Al costado de grandes jornadas, se formó la rama de este deporte, que ya sabe de buenos triunfos; lleva más de 15 partidos bajo su dirección técnica, y con pocas derrotas.

En suma, un estadio completo, que quite el sueño al club que trabaja tenazmente por obtener lo que es básico para mejores días, pero que no tardará mucho tiempo antes que llegue a terminarse. Es la impresión que LA NACION se formó al conocerlos en sus detalles, y al captar el optimismo de la directiva del club.



LISTOS LOS PLANOS.— Un aspecto de los terrenos donde levantarán el futuro Estadio de los empleados de la Corporación de la Vivienda. La directora de la rama femenina, Natacha Méndez; el presidente del club, Antonio Corral, y el ingeniero coordinador, Agustín Knogh, explican a LA NACION, plano en mano, los aspectos más importantes de los trabajos que se iniciaron el sábado, en significativo acto.

Unión Donihue inaugura cancha

El próximo domingo el Club Unión Donihue, inaugurará su campo deportivo, en el ex Estadio de Carabineros, de Avda. Balmaceda, frente a Ricardo Cumming.

El domingo pasado sus equipos jugaron con Santa Elena, de Maipú, con los siguientes resultados: primero, ganó 1 x 0; el segundo, perdió 0 x 1, y el tercero también ganó por el score de dos a cero. El cuadro de honor formó con Andrés, Filipinos, Olivares y Rojas, Cepeda y Gárate; Silva (cap.), Zúñiga, Astudillo, Arancibia y Díaz.

BOLSAS NYLON

JUGUETES
Artículos plásticos en su mayor parte baratos.
En fábrica:
CODAN-PLAST LTDA.
Castilla 9395, Santiago.
CASTRO 88, fono 66604.

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

Matrices de alcantarillado público Población "Villa Presidente Ríos", de Talcahuano — Sector colectivos cañería N.º 2

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de las obras de cañería N.º 2 de alcantarillado público "VILLA PRESIDENTE RÍOS", de Talcahuano, sector colectivos y para la reconstrucción de las obras de alcantarillado del "Sector 1" de la misma población.

Podrán presentarse a esta propuesta los Contratistas inscritos antes del 27 de diciembre de 1960 en la Categoría Única para obras de urbanización en los Registros de la Corporación de la Vivienda y la 1.ª, 2.ª y 3.ª categorías, de los Registros de la Dirección de Obras Sanitarias.

Basas y antecedentes para esta propuesta pueden retirarse en la secretaría de la Sección Ingeniería de la Corporación, Arturo Prat N.º 48, 6.º piso, desde el lunes 26 de diciembre de 1960, a las 14.30 horas, pudiendo formularse observaciones a ellas hasta el martes 3 de enero de 1961, a las 17 horas.

Las propuestas se abrirán el día viernes 6 de enero, a las 16 horas, en la oficina del jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat N.º 48, 4.º piso, oficina 43.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Dirección de Pavimentación de Santiago

Llámanse a propuestas públicas para la provisión de 300 toneladas de Fuel Oil para la Planta de Asfalto "ENRIQUE RENARD". Las propuestas se presentarán y abrirán el jueves 29 de diciembre de 1960, a las 16.30 horas, en el Salón Rojo de la Ilustre Municipalidad de Santiago, Plaza de Armas, 2.º piso.

Basas y antecedentes pueden adquirirse en la Oficina de Partes de la Dirección, Valentin Letelier N.º 13, de 15 a 17.30 horas.

GERMAN CORTES MALDONADO, Tesorero Municipal de Santiago.

CORDERO LECHON

PARA NAVIDAD Y AÑO NUEVO

Los Industriales del Matadero Municipal de Santiago, comunican al público en general, que el último día de beneficio y venta de corderos antes de Pascua y Año Nuevo corresponderá a los días Viernes 23 y Viernes 30 del presente mes. Se atenderá a toda persona que concurra al Matadero, donde se exhibirán desde 12 corderos lechones, contando para ello con el libre acceso del público a la Sección Corderos del Matadero Municipal de Santiago.

Sind. Prof. de Comerciantes en Ganado Lanar y R. S.

Dirección General de los Servicios de la Armada—

PROPUESTA PUBLICA N.º 1.802

Llámanse la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada, por adquisición de los siguientes artículos: ACETIL para máquina dental, ACIDO crómico al 5%, ACIDO triclórico acético, ACOLITE, ACRIL, autopolimerizable, ACRILICO, ACROMICINA, ADRENALINA, AGUA bidestilada, AGUA oxigenada, AGUJAS, ALAMBRE de acero, ALCOHOL, ALGODON puro hidrofilo, AMALGAMA, ANILLOS, ATROPINA, AUREOMICINA cristalina, BARNIZ, BENZINA, CADENAS para servilletas, CAVITINA, CAT-GUT, CEMENTO, CEPILLOS, CERAS, CIBALGUNA, COAGULENO, CONOS, CORAMINA, etc.

Esta Propuesta se abrirá en el Depto. de Adquisiciones de la Dirección General de los Servicios de la Armada, el martes 17 de enero de 1961, a las 16 horas. Los formularios respectivos pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 620, 2.º piso, y en Santiago, Comandancia en Jefe de la Armada, edificio del Ministerio de Defensa Nacional, 7.º piso.

El Director General de los Servicios de la Armada

DUERMA REXIO

CON REX CAMA
MCR
CERRADO GUARDA LA CAMA HECHA
VENTA DIRECTA DE P.C.A.
MONEDA 741



20 MODELOS
4 TAMAÑOS
1.11-2 PLAZA Y
TAMAÑO SILLON

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Se avisa al público que las oficinas del Servicio de Seguro Social, ubicadas en la ciudad de Santiago, atenderán el viernes 23 del presente ininterrumpidamente de 8 a 14 horas.

El sábado 24 se atenderá como de costumbre.

EL DIRECTOR GENERAL

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

para la adquisición de locales comerciales en la Población "Las Rejas", de Buin

Solicítanse propuestas públicas para la adquisición de los locales comerciales de la Población "Las Rejas", de Buin, de dominio de esta Corporación.

Las propuestas se abrirán el día martes 3 de enero de 1961, a las 10 horas, en la oficina del jefe del Subdepartamento de Propiedades, ubicada en calle Serrano N.º 83 (primer piso).

El mínimo de las propuestas será el valor fijado por el H. Consejo de la Corporación de la Vivienda. Las ofertas deberán acompañarse de una boleta o vale vista por un valor correspondiente al 5% del respectivo precio mínimo. Estas boletas o vales serán destinados a responder de la seriedad de la oferta y del cumplimiento de ella en caso de que el proponente se adjudicase la respectiva propuesta.

Cada proponente deberá indicar el giro comercial a que destinará el local. Basas y antecedentes en las oficinas del Subdepartamento de Propiedades, Serrano N.º 83, hall principal, todos los días, de 3 a 5 de la tarde.

Santiago, diciembre de 1960.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Sociedad Cooperativa de Edificación "MI VIRITA LTDA"

Notifica a los socios que más abajo se indican serán eliminados de esta Cooperativa, si hasta el 31 de diciembre no cancelan sus Cuotas Sociales y de Urbanización y de otros deberes.

Este Acuerdo fue tomado en la Asamblea General Extraordinaria celebrada el 27 de noviembre, de aplicar el Artículo 20 de nuestros Estatutos y el de la Corporación de la Vivienda.

René Andreoli Bustamante, María Luisa Aranda Allaga, Virginia Arancibia, Rigoberto Hermosilla Contreras, María Devia de Linacre, Enrique Elchin Bustamante, Alberto Espinoza Briceño, Brigabier Gaete Cárcamo, María Garrido Garrido, Teobaldo González Castillo, Norma Godoy Olivares, Rosario Guerra Molina, Manuel Hormazabal Morales, Juan Larenas Bustos, Julia López Troncoso, Isabel Manterola Brizuela, Rubén Martínez Carrasco, Braulio Ortiz Fredes, Julia Pavez Pavez, Irene Sepúlveda Cofre, Rolando Vázquez del Canto, Rolando Zambrano Torres, Juan Zamorano Hernández.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

VENTILADORES HITACHI

IMPORTADOS DE 12" y 16"

ENTREGA INMEDIATA

ALBERTO BRAIN FULLER

Sn. ANTONIO 579 - Tels. 32371 - 35724



EL Dr. Ramón Pineda
Médico Homeópata
REGRESO del Congreso Mundial de Homeopatía realizado en México y de una gira por EE. UU.
AVENIDA VICUÑA MACKENNA N.º 84
TELÉFONO N.º 393787
(Pedir hora)



SOCIEDAD COOPERATIVA DE CONSUMO DE EMPLEADOS PARTICULARES LTDA.

Se comunica a los señores accionistas que los Almacenes de la Cooperativa atenderán durante todo el día el próximo sábado, con un horario ininterrumpido de 9.30 a 20 horas.

LA GERENCIA



Una Cuenta de Ahorro en el



es el **MAS DURADERO y PROVECHOSO REGALO** que Ud. puede hacer a su familia!

**sólido
RESPALDO...**

... PARA
UN BIEN RAIZ
¡SU LIBRETA
DE AHORROS!
LE DA
DERECHO
A OBTENER UN
**PRESTAMO
HIPOTECARIO**
CON EL QUE PODRA
CONVERTIR
EN REALIDAD
SU ASPIRACION



Obtenga estos
BENEFICIOS Y
muchos otros

Consúltenos !

LA CUENTA DE AHORROS

DE SUS HIJOS
SOLUCIONARA LOS
GASTOS DE SU
EDUCACION.



ahora...
SU CUENTA
DE AHORROS
LE PROPORCIONA.



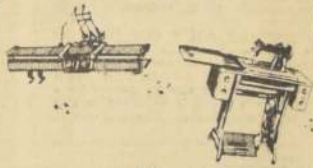
PRESTAMOS PARA
TERMINACION Y AMPLIACION
DE VIVIENDAS

señora:

UD.

DESEA AYUDAR
AL PROGRESO
DE SU HOGAR
PERO...

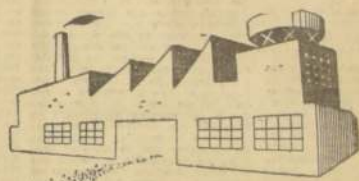
Como?



UN PRESTAMO
CONTROLADO
PONDRÁ A SU ALCANCE:
MAQUINAS DE COSER, DE BORDAR
DE TEJER U OTRAS DE INDUSTRIAS
MENORES, CON LAS QUE LOGRARA
SU JUSTO ANHELO.

**¡SU CUENTA DE
AHORROS**
ES LA SOLUCION!

Esta ERA una industria chila.



**AHORA
ES UNA GRAN FABRICA !**

su dueño obtuvo un
PRESTAMO CONTROLADO
al cual le daba derecho su
CUENTA DE AHORROS:
adquirió herramientas y
poco a poco su pequeño taller
empezó a crecer...

por fin PODRA SER SUYA..



BASTA DE "SONARLA"
Y DESEARLA!

AHORA SU BANCO
LE PROPORCIONA EL MEDIO
DE ADQUIRIR
UNA MAGNIFICA MAQUINA DE
ESCRIBIR, GRACIAS A LOS
CREDITOS CONTROLADOS
QUE OTORGA
SU CUENTA DE
AHORROS

SI... CLARO... EL MENAJE SE GASTA....

EN UNA U OTRA FORMA...
REPONCALO SIN QUEDAR
DESPALADO.
ADQUIERA EL
QUE NECESITA CON UN
CREDITO CONTROLADO.
BENEFICIO QUE LE OTORCA SU
CUENTA DE AHORROS



**SU
PROBLEMA**
ES EL DE MUCHOS
PROFESIONALES...

La instalación del
Consultorio o Estudio
(Médico, Dental, etc.)

SOLUCIONELO CON UN
PRESTAMO CONTROLADO
QUE LE OTORGA
SU CUENTA DE AHORROS



STIAGO (San Bernardo).— Retrato en negro, Yo y ellas en
aris.
IZA (Talagante).— El peñón
ra de la Navilla. Ados. vell.

